

# Seligenstädter Heimat-Blatt



Herausgegeben vom Heimatbund Seligenstadt

Nachrichtenblatt für Seligenstadt und seine Nachbarn mit den amtlichen Bekanntmachungen der Stadt Seligenstadt und der Gemeinde Hainburg

Jahrgang 60 • Nr. 29

Donnerstag, 19. Juli 2012

Auflage: 21 950

**BÖHM** Karosserie  
www.boehm-seligenstadt.de Fachbetrieb

Ihr Partner für Blech und Lack



Ferdinand-Porsche-Str. 12-14  
63500 Seligenstadt

Tel.: 0 61 82 - 84 35 40

Fax: 0 61 82 - 2 40 17

Zertifiziert: DIN EN ISO 9001

Neue Bürgerinitiative macht sich für Seligenstadt stark:

## Bürger befürchten „Stadtbilderzerstörung“

Seligenstadt (rra) – „Wegen des abschreckenden Ausmaßes der beabsichtigten Bebauung des Bahnhofgeländes“ - wie es in einer Mitteilung heißt - hat sich eine neue Bürgerinitiative gebildet. Weil an vielen anderen Stellen in der Stadt Neubauten ebenfalls von erschreckenden Ausmaßen erbaut wurden und werden, die das Stadtbild dauerhaft zerstören, gab sich die Bürgerinitiative den Namen: „Stoppt die Stadtbildzerstörung“. Sie hat einen Vorstand gewählt und wirbt um Unterstützung bei den Bürgern mit einem - bereits in allen Stadtteilen - verteilten Flugblatt. Da die innerstädtische Nachverdichtung durch Neubebauungen nicht zum Nachteil der gewachsenen Wohngebiete reichen darf, was ein harmonisches städte-

bauliches Erscheinungsbild unwiederbringlich zerstören könnte, liegt der behutsame Umgang mit dem Stadtbild der BI besonders am Herzen. Die Vorbereitung der Bürgerversammlung zum Thema „Stadtentwicklung mit Schwerpunkt Bebauung des Bahnhofgeländes“ ist gegenwärtig vorrangiges Arbeitsziel der BI. Diese wird voraussichtlich noch im August stattfinden. Die Bürgerinitiative möchte die Fraktionen davon überzeugen, den Antrag des Magistrates zur Aufstellung des „Bebauungsplanes 81“ - Bahnhofsgeländebebauung - abzulehnen und stattdessen, den schon vor langer Zeit beschlossenen Stadtentwicklungsplan einzufordern, der in vielen Nachbargemeinden bereits seit langem Standard ist. Dieser

sollte sich nicht nur mit Bebauungen, sondern auch mit anderen wichtigen städtischen Handlungsfeldern, wie Verkehr, Infrastruktur, Kultur/Tourismus, Bildung, Gewerbe, Grünflächen etc. beschäftigen. Die Bürgerinitiative begrüßt deshalb ausdrücklich den Beschluss der Stadtverordnetenversammlung, eine Bürgerversammlung einzuberufen. Sie wünscht die Bürgeranhörung, bevor über eine Bauleitplanung für das gesamte Stadtbild entschieden wird. Die BI ruft jetzt alle Bürger auf, Visionen, Ideen und Entwürfe zu entwickeln und dem Vorstand der BI mitzuteilen. Außerdem lädt die Initiative alle Interessierten zum Treffen am Dienstag, 24. Juli, um 20 Uhr in Kleins Brauhaus ein.



Vom Wasser- zum Funkturm wurde der Wasserturm schon vor einigen Jahren umfunktioniert. Er erfüllt damit eine wichtige Aufgabe in der drahtlosen Nachrichten Übermittlung in der Untermainregion. Unter seiner Pickelhaube sind mehrere Antennen des Katastrophenschutzes und von Mobilfunknetzreibern verborgen. Zudem haben dort in luftiger Höhe Turmfalken eine Bleibe, für die extra Nistkästen installiert sind. Neben der Basilika und dem Steinheimer Torturm gehört der Wasserturm zur Skyline von Seligenstadt. 1938 erbaut, reckt er sich von der Sohle bis zur Spitze auf exakt 51,70 Meter. Das massige Gebäude gehört zu den Kulturdenkmälern im Kreis Offenbach und ist in der Denkmaltopographie der Bundesrepublik Deutschland aufgeführt. Es ist im Besitz des Zweckverbandes Wasserversorgung Stadt und Kreis Offenbach (ZWO). Foto: paw

Wanderausstellung zur Veranstaltungsreihe macht im Landschaftsmuseum Seligenstadt Halt:

## „Burgen, Schlösser und Paläste“

Seligenstadt – Die Veranstaltungsreihe „Burgen, Schlösser und Paläste“ der KulturRegion FrankfurtRheinMain steht dieses Jahr unter dem Motto „Auf der Mauer, auf der Lauer - Wehrhafte Orte in Friede und Fehde“ und beschäftigt sich mit Burgen im Rhein-Main-Gebiet. So

können Interessierte am 25. August ab 14.30 Uhr in Seligenstadt an einer romantischen Landpartie zur Sommerresidenz der Seligenstädter Äbte, dem Wasserschlosschen teilnehmen. Parallel dazu gibt es eine Wanderausstellung, die das Schwerpunktthema

fokussiert und vorstellt. Auf zwölf Ausstellungstafeln werden Burgen und Schlösser als Wehrbauten in Friede und Fehde vorgestellt. Die Wanderausstellung ist seit gestern, 18. Juli, bis zum 3. August 2012 im Landschaftsmuseum Seligenstadt zu sehen.

Vom Bergfried über das mittelalterliche Fehdewesen bis zur frühneuzeitlichen Festung werden dabei Funktionen und Zusammenhänge von Befestigungen im Rhein-Main-Gebiet aufgezeigt. Das Veranstaltungsprogramm „Auf der Mauer, auf der Lauer“ liegt in al-

len öffentlichen Stellen der Region, in Tourist-Infos, Verkehrs- und Bürgerbüros und Stadtbibliotheken, kostenlos aus und kann im Internet unter [http://www.krfm.de/c/bsp/download/BSP\\_2012\\_Einzelseiten.pdf](http://www.krfm.de/c/bsp/download/BSP_2012_Einzelseiten.pdf) heruntergeladen werden.

### Inhalt Seligenstadt

|  |          |
|--|----------|
| <b>Abendliche Führung mit Schoppen</b>             | Seite 3  |
| Erläuterungen zur Freiluftausstellung „arche 2012“ |          |
| <b>Goldene Ehrennadel für ASV</b>                  | Seite 19 |
| Kronung 50-jähriger Vereinsarbeit                  |          |
| <b>JUNGE SEITE</b>                                 | Seite 10 |
| <b>Notdienste</b>                                  | Seite 4  |
| <b>Kirchliche Nachrichten</b>                      | Seite 6  |

**ILALBER**  
www.laber-haustechnik.de  
Nutzen Sie das Aktionsangebot  
für ein Komplettbad zu einem Schnäppchenpreis!  
Tel.: 06182 - 84 12 34

- Traumbäder
- Heizung
- Solaranlagen
- Shop

**WIR KÖNNEN KÜCHEN!**

- Große Auswahl exklusiv für Sie
- Beste Preise
- Individuelle Top-Beratung
- Fachgerechte Lieferung & Montage

Besuchen Sie uns jetzt - denn wir sind Ihr Möbelhaus vor Ort!

**Möbel Merget**  
GMBH  
Röntgenstraße 2-4  
63512 Hainburg-Klein-Krotzenburg  
Telefon (06182) 4328  
www.moebelmerget.de  
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 10.00-12.30/13.30-19.00 Uhr, Sa. 10.00-15.00 Uhr

**REINER JUNKER**  
BAD & HEIZUNG

**NEUES BAD KOMPLETT**  
www.junker-bad-heizung.de

**IHR ANSPRECHPARTNER FÜR ALLE ARBEITEN! ZUM FESTPREIS + FIXTERMIN**

Am Leimenweg 1 · 63500 Seligenstadt  
Tel.: 06182/64787

**ASV „Mainfisch“ 1928 e.V. Seligenstadt**  
lädt ein zum traditionellen **SEE- UND SOMMERNACHTSFEST** am „Harressee“ in Froschhausen

Samstag, 28. Juli 2012: ab 17.00 Uhr Festbeginn, ab 21.00 Uhr „Frosch-Bar“ direkt am See mit „DJ Doc“ und kühlen Drinks

Sonntag, 29. Juli 2012: ab 9.00 Uhr Beginn des Promi-Castings um den „Harressee-Cup“, ab 10.30 Uhr Frühschoppen mit Siegerehrung und Live-Musik mit „Mike Becker“, ab 11.00 Uhr Eröffnung der Kuchentheke

An allen Tagen: Harressee-Backfische (Rotaugen) und gebackene Spessart-Forellen sowie weitere leckere Speisen, Weizenbier vom Fass, „Schöffelhofer“ Weizenbier vom Fass!

Traktorfahrten für Jung und Alt

**Nur am Samstag:** „FROSCH-BAR“ direkt am See mit DJ „Doc“ Live und kühlen Drinks

**Am Sonntag:** Ab 11.00 Uhr Kuchentheke  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Getränke-Fachgroßhandel**  
In der Heimerswiesen 3  
63457 Hanau-Großauheim

**BOTZUM**  
**BINDING**

**Attraktives Passivhaus Großkrotzenburg**  
Am Waldsee 56

Tapeziererang 281.000,-  
Wfl. 156 m², Grst. 277 m²  
Wohnzimmer 42 m²

Traumhafte Lage in modernem jungen Baugebiet (Blick von der Dachterrasse auf den See).  
Jährl. Heizkosten ca. 200,- €, KfW Förderung f. Passivhäuser  
Darlehen zu 1,2 % Zinsen  
Zuschuss 5000,- €

**UNSLER**  
Bauplanung - Baustatik - Schlüsselfertigbau

**INGENIEURBÜRO UNSLEBER**  
Dr.-Konrad-Fecher-Straße 5  
63864 Glattbach  
Tel. 0 60 21 / 47 03 39  
www.unsleber-bau.de

Feiern in der Sommerfrische am Mainufer:

## TGM-Fest auf der Maa-Allee

Seligenstadt – Sein traditionelles Maa-Allee-Fest feiert der Sängerkorps der Turngemeinde Seligenstadt an diesem Wochenende, 21. und 22. Juli. An altbewährter Stelle, unter den Lindenbäumen in der Nähe der Anlagestelle der Fähre, werden die Tische und Bänke aufgebaut, so dass die Besucher ein wunderschönes Schattenplätzchen mit Blick über den Main auf den Spessart haben. Das Maa-Allee-Fest beginnt am Samstag, 21. Juli,

um 16 Uhr. Für Unterhaltung sorgt die Live-Band „Euro-Tops“, die ab 18 Uhr und am Sonntag ab 16 Uhr aufspielt. Zum Frührschoppen am Sonntag, ab 10.30 Uhr, sorgen dann befreundete Chöre aus Seligenstadt und Umgebung für gute Stimmung und Live-Musik. Auch für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

**FigurSache**  
Vitalität neu erleben  
Die Fitnessalternative –  
speziell NUR für Frauen  
www.figursache.de  
Info-Telefon: 06182 - 3550

### Neue Zeiten für Gottesdienste

Seligenstadt/Klein-Welzheim – Mit den Sommerferien bis 10. August gibt es eine neue Gottesdienstordnung in der Basilika und St. Cyriakus. Die Sonntagsgottesdienste sind in der Basilika am Samstag um 18.30 Uhr (als Vorabendmesse) sowie sonntags um 11 Uhr und 18.30 Uhr. In Klein-Welzheim ist der Sonntagsgottesdienst um 9.30 Uhr. Der Samstagabendgottesdienst (Vorabendmesse) entfällt.

**FigurSache**  
Vitalität neu erleben  
Die Fitnessalternative –  
speziell NUR für Frauen  
www.figursache.de  
Info-Telefon: 06182 - 3550



Auch wenn Petrus in der vergangenen Woche verärgert gewesen zu sein schien, der Kulinarischen Woche der Harmonie Froschhausen tat dies keinen Abbruch. Auch in diesem Jahr bekamen die Gäste im Biergarten und Vereinsheim eine interessante Rundreise durch die kulinarische Welt geboten. Foto: Hampe

Lions Club feierte jährlichen Wechsel im Präsidentenamts:

## „Wirksames Handeln beginnt jeweils im eigenen Kopf“

Seligenstadt – Turnusgemäß zum Beginn des Monats Juli gab es den Präsidentenwechsel bei den Lions in Seligenstadt. Der scheidende Präsident Sascha Bechtel (rechts) übergab den legendären Koffer mit dem geheimnisumwitterten Inhalt an Dr. Stephan Kotowski (links). Die Ansprachen aus diesem Anlass führten aus, dass die Förderung sozialer und kultureller Projekte im Raum Seligenstadt die wichtigste Tätigkeit

des Clubs bleibt. Das Motto des neuen Präsidenten „selber denken“ hebt darauf ab, dass wirksames gesellschaftliches Handeln im jeweils eigenen Kopf beginnt. Der Lions Club Seligenstadt wird in diesem Jahr unter anderem die folgenden Projekte fördern: Nachmittagsbetreuung von Schülern der Alfred Delp Schule in Froschhausen, die Haltestelle St. Marien, die Hospiz Gruppe Seligenstadt die Fortbil-

dung von Erziehern mit dem Ziel der Gewaltprävention. Durch die Unterstützung der Klosterkonzerte und des Kunstforums leistet der Club seinen Beitrag, das Leben im Raum Seligenstadt noch erfreulicher und attraktiver zu machen. Lions Clubs International sind mit nahezu 1,35 Millionen Mitgliedern in ca. 45.000 Clubs, in 200 Ländern und geographischen Gebieten der Welt, die

weltweit größte Dienstleistungsorganisation. Seit 1917 haben Lions-Clubs blinde und sehbehinderte Menschen unterstützt und sich verpflichtet, ihre Gemeinden und die Jugend, weltweit zu unterstützen. Um weitere Informationen über Lions Clubs International zu erhalten, besuchen sie die Webseite unter, www.lions.de. Weitere Informationen zum Lions-Club Seligenstadt finden Sie unter www.lion-seligenstadt.de.

Verein vor großen Herausforderungen:

## TAM erweiterte seinen Vorstand

Seligenstadt – Große Herausforderungen kommen auf den neu gewählten Vorstand des Vereins „Theater am Main Seligenstadt“ zu. In der Mitgliederversammlung wurden Brigitte Arndt zur ersten Vorsitzenden, Jochen Schubert zum zweiten Vorsitzenden und Annika Sohnrey zur Schatzmeisterin gewählt. Neue Schriftführerin ist Sabine Springer. In dieser Versammlung wurde auch beschlossen, den Vorstand um drei weitere Posten zu erweitern. So ist mit Hendrik Blum ein Vertreter der Jugendlichen des Vereins in den Vorstand gewählt worden. Angelina Huth und Steffi Neu komplettieren den Vorstand als Beisitzer.

Eine Hauptaufgabe des neuen Vorstandes wird sein, mit der Stadt über die erfolgte Kündigung der Vereinsräume zu verhandeln. Der Verein nutzt seit mehr als zehn Jahren Räume und Garage im ehemaligen Gebäude der Fecherbräu in der Abt-Peter-Str. „Und jetzt wurde uns seitens der Stadt zum 15. August 2012 gekündigt, ohne ein Angebot von Ersatzräumen. Wir hoffen, mit der Stadt noch zu einer einvernehmlichen Lösung zu kommen, denn sonst wissen wir nicht, wie es mit unserem Verein weitergehen soll“, erklärt Brigitte Arndt. Und Joachim Schubert ergänzt, „ohne geeignete Räume können wir unsere Theaterstücke

nicht proben und auch unsere Bühnenbilder nicht selbst bauen. Dadurch können wir nicht auftreten und auch kein Geld erwirtschaften.“ „Auch die erfolgreiche Arbeit mit der Kindergruppe des Vereins ist durch die Kündigung der Vereinsräume gefährdet“, fügt Angelina Huth hinzu. Der neue Vorstand hofft inständig, mit der Stadt Seligenstadt und den in der Stadtverordnetenversammlung vertretenen Parteien zu einer Einigung zu kommen. „Ein Erfolg wäre die Verlängerung der Frist durch die Stadt Seligenstadt, denn der Auszug zum 15. August ist für unseren Verein nicht zu schaffen, zumal wir keine neuen Räume zur Verfügung haben.“, betont Steffi Neu noch einmal. Der Verein Theater am Main, Seligenstadt e.V. bittet aber auch die Mitbürgerinnen und Mitbürger der Stadt Seligenstadt um Unterstützung, die den Verein seit Jahren von den erfolgreichen Aufführungen her kennen. „Wer uns Räumlichkeiten kostengünstig zur Verfügung stellen kann, vor allem zum Lagern unserer Kostüme, Requisiten und Bühnenbildern, melde sich bitte schnellst möglich bei uns Vorstandsmitgliedern“, bittet Sabine Springer. Der Vorstand ist per Mail unter Vorstand@theater-am-main.de zu erreichen oder telefonisch unter ☎ 0170 2033603.

Seligenstädter Gewerbeverein lädt vom 21. bis 23. September in herbstliche Innenstadt ein:

## Weinfest-Stimmung und verkaufsoffener Sonntag

Seligenstadt – Nach den großen Erfolgen in den Vorjahren, will der Gewerbeverein auch in diesem Jahr wieder den Seligen-

städter Weinmarkt veranstalten und zwar am Freitag, 21. September, ab 16 Uhr, am Samstag, 22. September, ab 11 Uhr sowie

am Sonntag, 23. September, ab 11 Uhr (zusätzlich von 13 bis 18 Uhr verkaufsoffener Sonntag der dem Gewerbeverein ange-

hörenden Geschäfte). Die Einladung des Gewerbeverein Seligenstadt am Weinmarkt teilzunehmen, richtet sich an die auf den Weinhandel spezialisierten Vereinsmitglieder, aber auch an Weinhändler beziehungsweise Winzer-



Der scheidende Präsident Sascha Bechtel (rechts) übergab den legendären Koffer mit dem geheimnisumwitterten Inhalt an Dr. Stephan Kotowski (links). Foto: p

### Pfarrer Selzer in der Basilika

Seligenstadt – „Pfarrer Selzer wird am 7. September 2012 offiziell in sein Amt als Seelsorger für die Basilika-Gemeinde und St. Cyriakus Klein-Welzheim eingeführt. Der Geistliche freut sich auf die Berufung in die Einhardstadt, für die er schon als Kaplan (1997-2000) eine besondere Zuneigung entwickelt hat. Normalerweise ist eine Kaplanstelle auf zwei Jahre befristet. Selzer hat aber seinerzeit um ein Jahr verlängert.“



Während der Sommermonate ist die Gnadenstätte Liebfrauenheide bei Klein-Krotzenburg wieder Anziehungspunkt für viele Fatima-Freunde im Kreis Offenbach und darüber hinaus. Zur Fatima-Wallfahrt am vergangenen Freitag predigte Dr. phil. Dr. theol. habil. Felix Körner aus Rom. Der gebürtige Offenbacher trat 1985 in den Jesuitenorden ein und wurde 1995 zum Priester geweiht. Die Rosenkranzprozessionen formierte sich wie immer am Kapellenweg in Klein-Krotzenburg und am Trinkborn in Froschhausen. Foto: Hmpe

### Baumfällungen

Froschhausen – „Entlang des Sportgeländes der TuS müssen 20 Pappeln gefällt werden“, berichtet Erste Stadträtin Claudia Bicherl. Die Pappeln sind etwa 60 Jahre alt und etwa 20 Meter hoch. Die Weichholzart erreicht nur ein sehr begrenztes Lebensalter und ist bereits vor Eintritt in diese Phase sehr anfällig für Pilz-Erkrankungen sowie Ast- und Kronenbruch. In den letzten Jahren haben die Pappeln aufgrund ihres Alters insgesamt vermehrt Totholz gebildet und Äste abgeworfen.

### Impressum Seligenstadt

Seligenstädter Heimatblatt - Gegründet im Jahre 1930 -

**Herausgeber:** Heimatbund Seligenstadt (Hessen)  
**Vorsitzender:** Richard Biegel  
 E-Mail: Heimatblatt@Heimatbund-Seligenstadt.de  
 http://www.Heimatbund-Seligenstadt.de

**Redaktion:** Rudolf G. Rack  
 Telefon 06182 929829  
 Fax 06182 929839  
 E-Mail: rudi.rack@stadtpost.de

**Anzeigen:** Helmut Moser

**Geschäftsstelle:** Seligenstadt, Aschaffener Straße 8  
 Telefon 06182 929831  
 Fax: 06182 929841

**Verlag und Druck:** Pressehaus Bintz-Verlag GmbH & Co. KG  
 Postanschrift: Postfach 10 02 63, 63002 Offenbach  
 Hausanschrift: Waldstraße 226, 63071 Offenbach, Telefon 069 85008-0

**Anzeigenpreisliste:** Nr. 51 vom 1.1.2012

**Redaktionsschluss:** Montag, 19.00 Uhr  
**Anzeigenschluss:** Dienstag, 12.00 Uhr

Den Abonnenten der Offenbach-Post wird das Heimatblatt mit der Offenbach-Post zugestellt.

**Bank:** Sparkasse Langen-Seligenstadt, Seligenstadt, BLZ 506 521 24, Konto-Nr. 001 020 676

Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos keine Haftung. Für die Herstellung wird ausschließlich Recycling-Papier verwendet.

## Das Turmmännche

Grüß Gott, meine Lieben,

schon wieder werdet Ihr sagen, dieses Auf und Ab, das Kritisieren ob pro oder kontra der Bauordnung. Ja, auch ich habe dazu kürzlich an dieser Stelle meine Stimme erhoben. Richtig, unsere schöne Altstadt muss auf alle Fälle vor einem schleichenden Verfall geschützt werden, wo immer es geht, damit sie für die Menschen von heute begehrenswert bleibt, deshalb ist jedes Wort und wenn es noch so kritisch erscheint angebracht. Gerne erinnern wir uns noch an die Altstadtsanierung, die damals mit Biss und Verstand durchgeführt wurde. Ehrenwerte Bürger aus dem Parlament hatten sich diese Mammutaufgabe gestellt. Heute haben wir Ihnen zu danken für das, was sie damals geleistet haben. Doch für den Neubau in den Außen-Bezirken ist eine gewisse Freiheit schon von Nöten, da es ganz einfach um die Nutzung, die Wirtschaftlichkeit geht und nicht um alte, schön anzusehende, verträumte Fachwerkhäuser.



Ein ganz anderes Kapitel unserer Stadt ist die Verschandelung in Sachen Grün und Blumen und da kreisen mir eine ganze Menge Sorgen, aber Ideen durch den Kopf. Und weil ist, nehme ich mir unsere großen Eingangs-Tore oder besser gesagt Einfahrten in unsere Stadt etwas genauer unter meinem Monokel. Kürzlich hörte ich ein Gespräch, wie ein Seligenstädter Bürger berichtete, wenn er fremde Gäste einludete, begleitete er diese auf den Weg über Groß-Welzheim, um am Ufer des Maines die ganze Merian-Seite von Seligenstadt zu präsentieren. Das anschließende Betreten des Klostergartens und schon hatte er mit einem Oh,- Ah,- Ruf die Punkte auf seiner Seite. Früher war die Stockstädter Chaussee die Haupt-einfahrtstraße. Käme man heute noch auf diesem Weg zu uns, würde man staunen über den gepflegten Kreislauf, der beispielhaft mustergültig von privater Hand betreut wird. Heute hingegen spielt sich mehr oder weniger der ganze Eingangsverkehr von der A3 und der Umgehungsstrasse kommend auf der Dudenhöfer Straße ab. Hier inmitten des Verkehrsgewirres sind die Kreisel alles andere als einladend. Auch auf den Seitenstreifen muss mal wieder Heu gemacht werden.

Letztens hielt ich wieder mal mein Ohr unter die Leut und konnte dabei erfahren, was sich ein paar Seligenstädter zu sagen hatten. Nein, es ist kein Märchen sagte der Eine, er meinte natürlich nicht die gerade zu Ende gehenden dortigen Festspiele unter dem gleichen Namen, sondern es ist Wirklichkeit, viele Straßen in Hanau seien mit einer vorbildlichen Bepflanzung zu sehen, Rosen, Rosen, Rosen sauber, sauber, sauber!

Spätestens jetzt wünschte ich mir ähnliches bei uns. So ab Dudenhöfer Straße-Kreuzung bis zum Westring, Seitenstreifen saftig grün, immer gemäht, alle fünfzig Meter ein großer Blumentrog, die Kreisel siehe Vorbild Stockstädter Straße. Auch könnten nicht „Bohnenstangen“, sondern richtige repräsentative Fahnenstangen aus den Kreiseln wachsen.

Die Einfahrt löste für den Fremden Sympathie für unsere Stadt aus und wir selbst hätten jeden Tag unsere helle Freude daran.

Ach ja schon höre ich die Kommentare, das Gejammer, das Geld – die Arbeitskräfte, muss das sein, ist das notwendig und so weiter. Ganz sicher werden sie auf meine Äußerungen herunterprasseln und mich als Einen von gestern bezeichnen.

Herzlichst  
Euer Turmmännche.



1284 Unterschriften überreichte TGS-Präsident Peter Sulzmann an Bürgermeisterin Dagmar B. Nonn-Adams. Ein geltender Stadtverordnetenbeschluss sieht vor, einen Teil des Jahnsportplatzes hinter der TGS-Halle zu vermarkten. Das Restgelände sollte Sportzwecken dienen. Derzeit lässt sich der „verwilderte Platz“ von der TGS nicht nutzen, deshalb habe der Verein diese Unterschriftenaktion zur sportlichen Nutzung des Jahnsportplatzes durch die TGS und die Konrad-Adenauer-Schule gestartet. Bürgermeisterin Nonn-Adams erklärte, dass die Stadt die Finanzierung prüfe und auch die Übereinstimmung mit bestehenden Stadtverordnetenbeschlüssen. Die Bürgermeisterin rief in diesem Zusammenhang die einst beschlossene Finanzierungsgrundlage für das neu errichtete städtische Stadion in Erinnerung, wonach die Gelder aus der teilweisen Vermarktung des Jahnsportplatzes zur Finanzierung erwirtschaftet werden sollten. Stadt und TGS einigen sich auf eine Interimslösung zur Ertüchtigung des Jahnsportplatzes. Mit Hilfe der Stadt, deren Bauhof, der TGS und dem Einsatz ihrer Mitglieder soll eine Klein-Spielfeld-Lösung gefunden werden.

Foto: Rack

Erläuterungen zur Freiluftausstellung „arche 2012“:

## Führungen am Abend mit Klosterschoppen

Seligenstadt – Hochaktuell ist das alte Thema der Arche Noah. Das Kunstforum Seligenstadt hat sieben Künstler gewonnen, die ihre Skulpturen und Installationen in ganz eigenen und eigenwilligen Interpretationen dieses Themas im Klosterhof der ehemaligen Benediktinerabtei in Seligenstadt ausstellen. Zum Begleitprogramm der Ausstellung gehören u.a. „Führungen zur Dämmerstunde mit Klosterschoppen“ – die nächste findet am Donnerstag, 19. Juli, 19 Uhr, mit der Kunsthistorikerin Dr. Angela Beike statt.

Schon die erste dieser sach- und fachkundigen Führungen am 12. Juli mit Nadine Nitsche (BA) fand

ein begeistertes Publikum. Die Kunsthistorikerin riss zunächst die Historie des Themas an, beschrieb die Bedeutung der Arche in den verschiedenen Kulturen und wandte sich dann den einzelnen Exponaten zu. Die sieben Künstler – Madeleine Dietz, Ottmar Hörl, Ingrid Horneff, Georg Hüter, Nicolas Kerksieck, Titus Lerner und Christian Rösner – haben sich dem Thema in ganz unterschiedlicher Weise genähert. Die einen wählten den Aspekt der Exklusivität der Rettung, die anderen eher den Gedanken der Vermessenheit des Menschen im Angesicht des Untergangs. Der Abend klang mit Dämmer-schoppen, Klosterbrot und lebhaften Diskussionen aus.

Weitere Führungen gibt es am 26. Juli mit Nadine Nitsche und am 6. September

mit Dr. Angela Beike, jeweils wieder um 19 Uhr im Klosterhof. Die Führungen finden bei jedem Wetter statt. Der Unkostenbeitrag beträgt 5 pro Person, eine Anmeldung unter ☎ 06182-924451 erleichtert die Planung. Gruppen sollten sich auf jeden Fall telefonisch ankündigen.

Die Freiluftausstellung „arche 2012“ im Klosterhof in Seligenstadt läuft bis zum 30. September und ist bei freiem Eintritt täglich von 8 bis 18 Uhr geöffnet. Parallel dazu sind Kleinplastiken, Malerei und Zeichnungen der genannten Künstlerinnen und Künstler in der Galerie Kunstforum im Alten Haus, Frankfurter Str. 13 in Seligenstadt, zu sehen. Öffnungszeiten freitags, samstags und sonntags sowie feiertags von 15 bis 18 Uhr, Eintritt frei.



Der neue Netto-Markt in Froschhausen öffnete am vergangenen Dienstag und das nach einer Bauzeit von nur sieben Monaten. Auf einer Verkaufsfläche von 800 Quadratmetern hält der Lebensmittel-Discounter mehr als 3500 Artikel bereit. Frische Lebensmittel, wie Obst und Gemüse, Fleisch- und Wurstartikel, Molkereiprodukte und Brot gehören zum Sortiment, genau wie Zeitschriften, Pflege-, Wasch- Putz und Reinigungsprodukte. Unser Foto zeigt Magistratsmitglied Jürgen Euler, Erste Stadträtin Claudia Bicherl, Netto-Gebietsleiter Manfred Kratz, Bäckermeister Stephan Haas mit Tochter, Bürgermeisterin Dagmar B. Nonn-Adams und Norbert Kittler von der Firma KIZ bei der Eröffnung. Foto: Hampe

**Zahngold:**  
Nicht schön, aber wertvoll!

Sie müssen sich um nichts kümmern, wir lösen das Zahngold von der Krone. Kommen Sie einfach vorbei und verdienen Sie mit Ihrer Krone bares Geld.

**Juwelier & Trauringstudio Dalmann**  
Aschaffener Str. 7 • 63500 Seligenstadt  
Tel. 06182 / 78 72 48 9  
Mo. - Fr. 10.00 Uhr bis 18.00 Uhr, Sa. 10.00 bis 14.00 Uhr

Vertrauen Sie dem Fachmann  
**Ihr Altgold ist Geld wert!**

Barankauf bei  
**Ruppel**  
Schmuck und Uhren  
Seligenstadt/Main  
Norbert Ruppel • 63500 Seligenstadt  
Einhardstraße 10 • Tel. 06182/3754

Recycling  
**Höfling**  
Entsorgungsfachbetrieb  
Containerdienst

FAX 06182 - 28515  
06182 - 93820

**DACH**  
WAGNER-BEDACHUNGEN

Steildach - Flachdach - Dachfenster - Bauspenglerei  
Gunther Wagner · Dachdeckmeister  
Siemensstraße 9 • 63456 Hanau  
Tel. 0 61 81 / 78 03 87 · Fax 57 74 56 · www.ddm-wagner.de

Wir reparieren  
Waschmaschinen • Geschirrspüler  
E-Herde • Kühlschränke  
und Einbaugeräte

**WERNER**  
Miele  
Kundendienst  
Verkauf Elektro-/Gas-/Wasserinstallation

06182/22390  
Odenwaldstraße 1 • 63533 Mainhausen  
www.miele-werner.de

Alternative Abdichtung in Dusche & Bad mit  
**PCI Lastogum**  
Komplett-Dichtsystem

**Cadek**  
bringt Fliesen an Boden und Wand

**PCI**  
Für Bau-Profis

Nordring 10 • 63500 Seligenstadt • Tel. 061 82/921 71-0  
E-Mail: cadek.fliesen@t-online.de  
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 8.00-12.00 + 14.00-17.30 Uhr, Sa. 9.00-12.00 Uhr

**GOLDANKAUF - bis 42,00 € / g Feingold**

Bevor Sie Ihr Gold verkaufen, lassen Sie sich von unserem Experten unverbindlich beraten.

**EIN VERGLEICH LOHNT SICH!**  
Denn Ihr Gold ist viel mehr wert!

Altgold - Schmuck - Münzen - Silber - Platin  
Zahngold (auch mit Zähnen)

+ 10 % bei Vorlage der Anzeige (nicht für Feingold)

Beratung und Ankauf in SELIGENSTADT

Di. / Do. 10.00 - 18.00 h / Am Riegelsbach 2  
Tel: 06182 84 10 650 - **BARITLI-GOLD.DE**

**Miele**  
IMMER BESSER

EcoBONUS: Sparen Sie jetzt je nach Modell bis zu 100 €\*

### Effizienz: Glatte Eins

- Die sparsamen Miele Kühl- und Gefriergeräte
- Energiesparender Verbrauch durch Effizienzklasse A++/A+++
  - PerfectFresh-Zone für optimale Lebensmittellagerung: bis zu 3 x längere Haltbarkeit
  - Dank NoFrost kein Abtauen mehr nötig

\* Gilt nur im teilnehmenden Fachhandel für ausgewählte Stand-Kühl- und Gefriergeräte mit Energieeffizienzklasse A++/A+++ . Der Gutschein ist erhältlich im Aktionsprospekt, zum Download unter [www.miele-ecobonus.de](http://www.miele-ecobonus.de) oder telefonisch bei Miele unter Tel. 05241 89-66888. Die Ausstattungsmerkmale sind modellabhängig.

Weitere Informationen bei uns:

**STEFAN WEITZ**  
ELEKTROMEISTER

Frankfurter Straße 55 • 63500 Seligenstadt • Telefon 0 61 82 / 2 81 49

# Vereinskalender

**Stadtkapelle Seligenstadt 1908 e.V.**  
 Kontakt: Mathias Neubauer, ☎ 899449 und Norbert Zabotitzki, ☎ 28966.  
 Homepage: www.stadtkapelle-seligenstadt.de, E-Mail: vorstand@stadtkapelle-seligenstadt.de  
 Schülerorchester: Probe freitags im Vereinsheim von 17.15 bis 18 Uhr. Leitung: Sabrina Klose, ☎ 0175 2653773.  
 Jugendorchester: Probe freitags im Vereinsheim von 18.15 bis 19.45 Uhr. Leitung: Ulrike Hoffmann, ☎ 840855.  
 Großes Blasorchester: Probe freitags im Vereinsheim von 20 bis 22 Uhr. Leitung: Christoph Altmann, ☎ 0170 7306678.  
 Refreshed Orchester: Probe freitags im Vereinsheim von 20 bis 21.30 Uhr (außer Ferien). Leitung Benjamin Knorr, ☎ 069 94597017.  
 Symphonieorchester: Probe donnerstags im Vereinsheim von 20 bis 21.45 Uhr. Leitung: Roman Zöller, ☎ 895161.



**Hilfe Füreinander - Seniorenhilfe Seligenstadt e.V.**  
 Die Seniorenhilfe lädt Mitglieder und Gäste am Donnerstag, 19. Juli, zu einer Radtour über Zellhausen und Harreshausen zur Fischerinsel nach Stockstadt, zurück über Mainweg nach Seligenstadt, ein. Treffpunkt ist um 14 Uhr am Bahnübergang Giselastraße. Die Streckenlänge beträgt zirka 32 Kilometer und führt über verkehrsarme Wege, ohne größere Steigungen, und steht unter der bewährten Leitung von Jochen Gollnick. Das Büro der „Hilfe Füreinander“, Wolfstraße 1, ☎ 200502, ist montags bis freitags von 10 bis 12 Uhr geöffnet. Termine der Stammtische (jeden ersten Donnerstag im Monat, ab 18 Uhr) in der Gaststätte „Frankfurter Hof“: 2. August, 6. September, 4. Oktober, 1. November.  
 Termine der Spielenachmittage (immer montags um 15 Uhr) in der Gaststätte „Frankfurter Hof“: 30. Juli, 13. und 27. August, 10. und 24. September, 8. und 22. Oktober, 5. und 19. November, 3. und 17. Dezember.

**Sängerchor der Turngemeinde 1848 e.V. Seligenstadt.**  
 Singstunden für alle drei Chöre jeweils dienstags im Vereinsheim, Steinheimer Straße 47, erster Stock. Kinderchöre: 15.45 Uhr TGMinis; 16.30 Uhr TGMedis und 17.20 Uhr TGMaxis. Während der Sommerferien sind keine Singstunden für die Kinder- und Jugendchöre. Erwachsenenchor: 19 Uhr gemischter Chor TGMix; 20.30 Uhr Männerchor. Gesangsferien für die Erwachsenenchor sind keine Singstunden auf dem Vereinsplatz. Am Donnerstag, 19. Juli, ab 18 Uhr, Materialtransport ab Vereinsplatz für das Maa-Allee-Fest. Am Freitag, 20. Juli, ab 8 Uhr Aufbau an der Maa-Allee. Maa-Allee-Fest am Samstag, 21. Juli, ab 16 Uhr und am Sonntag, 22. Juli, ab 10.30 Uhr. Kontakte: Kinderchor - Annette Bernhard, ☎ 22639 und Carola Edler, ☎ 991202; Hauptverein - Uschi Huwald, ☎ 25169, E-Mail: u.huwald@online.de

**ADFC - Allgemeiner Deutscher Fahrrad-Club**  
 Die nächste Langschläferunde bietet der ADFC am Sonntag, 22. Juli, um 14 Uhr an. Startpunkt ist der Marktplatz in Seligenstadt. Geplant ist eine zirka 30 Kilometer lange Tour über Mainhausen und Groß Welzheim zum RSV Sommerfest nach Klein-Krotzenburg. Die Rückkehr ist zwischen 18 und 19 Uhr vorgesehen. Weitere Informationen beim Tourenleiter Dietmar Stickel, ☎ 27846, E-Mail: Dietmar.Stickel@adfc-seligenstadt.de



**Liederfreund 1858 Froschhausen**  
 Kinderchor: Mittwochs von 16 bis 16.45 Uhr. Leitung: Christl Stolle. Sommerpause bis einschließlich 8. August. Ab 15. August musikalische Frühherziehung von 14.45 bis 15.30 Uhr. Männerchor: Donnerstags von 19 bis 20 Uhr. Am Donnerstag, 19. Juli, keine Singstunde. Abschlussgrillen um 19 Uhr. A-cappella-Chor: Donnerstags von 20 bis 21.30 Uhr. Am Donnerstag, 19. Juli, keine Singstunde. Abschlussgrillen um 19 Uhr. Geänderte Öffnungszeiten des Jugendsängerhauses: Vom 18. Juli bis einschließlich 15. August - jeden Mittwoch ab 18 Uhr. Reservierung für Familienfeiern und Veranstaltungen. Ansprechpartner: Walter Bodensohn, ☎ 67761.  
 Der Chor im Internet unter www.liederfreund.de



**Gesellschaft der Freunde 1856 e.V.**  
 Wegen der Sommerpause haben wir zur Zeit keine Singstunde. Am Wochenende feiert unser Bruderverein Turngemeinde sein traditionelles „Maa-Allee-Fest“. Wir treffen uns dort zum Frühschoppen am Sonntag, 22. Juli, um 11 Uhr.



**Veranstaltungen der Kolpingfamilie Seligenstadt:**  
 Die Kolping-Ausgleichssportler unternehmen am Mittwoch, 25. Juli, eine Halbtagesfahrt mit dem Kolping-Freizeit-Bus. Abfahrt ist um 14 Uhr am Kapellenplatz. Ziel ist der Heimatenhof in Heimbuchental. Dort ist eine Kaffeepause vorgesehen mit anschließendem Spaziergang. Die Weiterfahrt zum Brunnenhof in Weibersbrunn, zu einer deftigen Brotzeit, erfolgt um zirka 17.15 Uhr. In dessen wunderschönem Garten, lädt auch eine Kapelle zur Christophorus-Andacht ein. Die Rückreise wird um 20.45 Uhr angetreten. Interessierte, auch wenn sie nicht der Kolpingsportgemeinschaft angehören, können gerne mitfahren. Weitere Auskünfte erteilen Traudel und Erich Hartig, ☎ 29101. Weitere Infos auch im Internet unter www.kolping-seligenstadt.de



**Gesangverein Germania 1903 Seligenstadt.**  
 Männerchor: Die nächste Singstunde ist am Montag, 23. Juli, im Vereinsheim. Letzte Singstunde vor der Sommerpause ist am 30. Juli, erste Singstunde nach der Sommerpause am 27. August. Nächster Termin ist am Sonntag, 22. Juli, TGM Maa-Allee-Fest. Treffpunkt um 10.30 Uhr Vereinsheim. Ausflug nach Biggese, Attahöhle, Bad Berleburg am 11. August. Anmeldungen bei Rainer Gross, S 1832. Frauenchor: Sommerpause. Erste Singstunde nach der Sommerpause ist am 8. August, 20 Uhr. Der Chor im Internet: www.germania03.de



## Redaktionsschluss: montags, 19 Uhr!

**DLRG Ortsgruppe Seligenstadt**  
 Wach- und Ausbildungsstation: Am Schwimmbad 5, ☎ 200769, E-Mail: mail@seligenstadt.dlrg.de, Internet: www.seligenstadt.dlrg.de  
 Geschäftszeiten: mittwochs von 19 bis 21 Uhr.  
 Einsatzmannschaft: Treff jeden Mittwoch ab 19 Uhr an der DLRG-Station zur theoretischen und praktischen Ausbildung. Sommerschwimmkurs jeden Mittwoch im Seligenstädter Freischwimmbad: für Kinder von sechs bis zwölf Jahre von 17 bis 18 Uhr, für Kinder und Jugendliche von zwölf bis 18 Jahre von 18 bis 19 Uhr und für die Einsatzmannschaft ab 19 Uhr. Treffpunkt ist jeweils zehn Minuten vor Beginn an der DLRG-Station. Leistungskurs: Die Teilnehmer des Leistungskurses treffen sich jeden Freitag um 18 Uhr an der DLRG-Station. Abzeichen: Schwimmabzeichen werden jeden Mittwoch und Freitag von 18 bis 20 Uhr im Seligenstädter Freibad abgenommen. Kommen Sie einfach vorbei und sprechen sie den Rettungsschwimmer der DLRG an. LSM und Erste Hilfe Ausbildung (für Führerschein der Klasse B): Jeden ersten Samstag im Monat um 9 Uhr in der DLRG-Station. Kosten: 20 Euro. Anmeldungen bitte per Telefon auf den Anrufbeantworter oder per Mail (Adresse siehe oben).



**Tierschutzverein Seligenstadt & Umgebung e.V.**  
 Die Geschäftsstelle des Tierschutzvereins ist jeden Donnerstag von 17.30 bis 19.30 Uhr zu Beratungsstunden geöffnet. Anschrift der Geschäftsstelle: Tierschutzverein Seligenstadt & Umgebung e.V., Frankfurter Straße 35, zweiter Stock (neben dem Feuerwehrgebäude), 63500 Seligenstadt, ☎ 26626.  
 Die Kinder- und Jugendgruppe des Tierschutzvereins trifft sich jede zweite Woche von 17.30 bis zirka 19.30 Uhr im Gemeindehaus der evangelischen Kirche, Hermann-Ehlers-Straße 3, in Froschhausen. Wenn Ihr euch für Tierschutz interessiert und Spaß an gemeinsamen Unternehmungen habt, dann schaut doch einfach mal vorbei. Weitere Infos zur Kinder- und Jugendgruppe findet Ihr auch im Internet unter www.tsvseligenstadt.de oder meldet euch bei Jasmin Wollner, ☎ 0157 74654149.



**Junge Briefmarkenfreunde Untermain.**  
 Unsere nächste Gruppenstunde findet am Samstag, 4. August, von 14 bis 17 Uhr im Gruppenraum, Frankfurter Straße 35, Seligenstadt, statt. Über ein zahlreiches Erscheinen würden wir uns sehr freuen. Auch Nichtmitglieder sind hierzu recht herzlich willkommen. Nähere Informationen bei Dieter Seipel, Steinheimer Straße 29, Seligenstadt, ☎ 25163.

**Wanderclub Edelweiß e.V. Seligenstadt**  
 Info. Hütte! Die Hütte ist jeden Mittwoch von 14.30 bis 19 Uhr geöffnet.  
 Info. Planung 2013! Wir erinnern noch mal an das Treffen am Freitag, 20. Juli, in der Edelweiß-Hütte. Alle, die eine Wanderung für 2013 durchführen möchten, sind herzlich eingeladen. Es gibt auch ein Abendessen. Beginn ist um 19 Uhr.  
 Info. Seniorenausflug! Am Donnerstag, 19. Juli, treffen sich alle aktiven Senioren zum Ausflug ins Kahltal. Wir wandern zum Hofgut Hauenstein. Treffpunkt ist um 10.15 Uhr am Bahnhof. Anmeldungen bitte bei Helga Siebert, ☎ 24618.  
 Info. Bundesfest in Lohr! Treffpunkt ist am Sonntag, 29. Juli, um 9 Uhr am Kapellenplatz. Wir fahren mit dem Bus von Seligenstadt nach Rothenbuch, Ankunft gegen 10 Uhr. Eine Gruppe wandert zusammen mit der Ortsgruppe Rothenbuch zum Bundesfest nach Lohr. Wanderführer ist Gerhard Holzgreve. Die Wanderstrecke beträgt zirka 13 Kilometer. Die zweite Gruppe, betreut von Jutta Neubauer, fährt direkt nach Lohr und macht dort eine Stadtbesichtigung. Beide Gruppen treffen sich auf dem Spessatbundfest. Um zirka 18.30 Uhr ist die Rückfahrt nach Seligenstadt geplant. Weitere Auskunft bei Jutta Neubauer, ☎ 0163 893008 oder Gerhard Holzgreve, ☎ 26684. Anmeldung erbeten bei M. Holzgreve, ☎ 3509.  
 Der Wanderclub im Internet unter www.wanderclub-edelweiss.de



**Namasté Yogaschule Seligenstadt:**  
 Offene Stunden, Teilnahme für jeden, ohne Voranmeldung und Mitgliedschaft möglich:  
 Montags: 9 bis 10.30 Uhr A-M; 18 bis 19.30 Uhr Bauch & Rücken A-F; 20 bis 21.30 Uhr A-F.  
 Dienstags: 18 bis 19.30 Uhr A-F.  
 Mittwochs: 9.30 bis 11 Uhr A-F; 18.30 bis 20.15 Uhr A-F.  
 Donnerstags: 9.30 bis 11 Uhr sanft A-M; 18.30 bis 20 Uhr M-F.  
 Freitags: 18 bis 19.30 Uhr Bauch & Rücken A-F.  
 Samstags: 11 bis 12.30 Uhr M-F.  
 A=Anfänger, M=Mittelstufe, F=Fortgeschrittene.  
 Wir machen Sommerpause vom 16. bis 29. Juli. Unsere neuen Workshops und Kurse finden Sie demnächst im Internet.  
 Ein Jahr Yoga-Verein: Tag der offenen Tür am Sonntag, 19. August, ab 14 Uhr!  
 Namasté Yogaschule Seligenstadt e.V., Fontanestr. 12, ☎ 0176 99630643, E-Mail: info@namaste-yogaschule-seligenstadt.de; Internet: www.namaste-yogaschule-seligenstadt.de

**ZUSÄTZLICH**

# 19% MwSt.

**19,99**

## JE 8,-

**STRANDTUCH**

ENDSPURT SSV

100% BAUMWOLLE

SOLANGE DER VORRAT REICHT

XXXL FARB- UND MUSTERBEISPIEL

**xora**

Strandtuch, 100% Baumwolle, verschiedene Dessins, ca. 80 x 160 cm ☎ 82940005

# XXXL SPENDENTAG

# 12%

Helfen Sie helfen!

WIR SPENDEN 12% DES GESAMTEN UMSATZES ALLER DEUTSCHEN XXXL MÖBELHÄUSER VOM 20.07.2012 AN DIE PETER MAFFAY STIFTUNG!\*

\* Es werden 12% des Netto-Tagesumsatzes aller XXXL Möbelhäuser in Deutschland an die Peter Maffay Stiftung gespendet.

Alle Preise sind Abholpreise. Nur solange Vorrat reicht. Ohne Deko. Für Druckfehler keine Haftung. Die XXXL Möbelhäuser, Filialen der BDSK Handels GmbH & Co. KG, Mergentheimer Straße 59, 97084 Würzburg. Angebote gültig bis 21.07.2012. 129-2-4f

**PETER MAFFAY STIFTUNG**

**XXXLutz**

**neubert**

**bierstorfer**

**MANN MOBILIA**

**emsländer**

**hiendl**

**GAMERDINGER**



## Notdienste

**Ärzte**  
**Ärztlicher Bereitschaftsdienst:** Freitag, 18 Uhr bis Montag, 7 Uhr, Mittwoch, 18 Uhr bis Donnerstag, 7 Uhr. Seligenstadt, Dudenhöfer Straße 9 (Asklepios-Klinik), ☎ 1 92 92. Anmeldung ist empfehlenswert.  
**Hospizgruppe Seligenstadt und Umgebung:** Jeden Mittwoch Sprechstunde von 18 bis 19 Uhr, Asklepios Klinik, Erdgeschoss, Seligenstadt. Auch Hausbesuche werden nach Anmeldung unter der Telefon-Nr. ☎ 0178 5646979 durchgeführt.

**Apotheken**  
 Donnerstag: Adler-Apotheke, Rodgau/Nieder-Roden, Puisseuxplatz 1, ☎ 06106 / 72767.  
 Freitag: Gartenstadt-Apotheke, Rodgau/Nieder-Roden, Hamburger Straße 1, ☎ 06106 / 72040.  
 Samstag: Tannen-Apotheke, Zellhausen, Pfortenstraße 19, ☎ 06182 / 25100.  
 Sonntag: Sonnen-Apotheke, Rodgau-Dudenhofen, Ludwig-Erhard-Platz 9, ☎ 06106 / 23000.  
 Montag: Nikolaus-Apotheke, Rodgau-Jügesheim, Hintergasse 11, ☎ 06106 / 3566.  
 Dienstag: Stern-Apotheke, Rodgau-Jügesheim, Eisenbahnstraße 14, ☎ 06106 / 9261.  
 Mittwoch: Burg-Apotheke, Rodgau-Hainhausen, August-Neuhäusel-Straße 5, ☎ 06106 / 4239.

**Zahnarzt**  
 Die Ansage des Zahnärztlichen Notfallvertretungsdienstes erfolgt tag- und zeitgenau über die kostenpflichtige Servicenummer 01805 60 70 11 (14 Cent/Min. aus dem deutschen Festnetz; max. 42 Cent/Min. über Mobilfunk).

**Tierärzte**  
 Hanau und Umgebung: Samstag, Sonntag: Dr. Radomski, ☎ 06184 / 903071. Ostkreis: Samstag, Sonntag, Mittwoch: Dr. Frangipani, Klein-Krotzenburg, ☎ 06182 / 780471; Tierklinik Dr. Linneweber, Hausen, ☎ 06104 / 43500; Tierärztliche Klinik Dr. Trillig, Hausen, ☎ 06104 / 75470 oder telefonisch über den Haustierarzt.  
 (Ohne Gewähr)

# XXXL

DIE XXXL MÖBELHÄUSER. DIE MIT DEM ROTEN STUHL.

**XXXLutz**

**neubert**

**bierstorfer**

**MANN MOBILIA**

**emsländer**

**hiendl**

**GAMERDINGER**

© XXXLutz Marken GmbH

1) Ausgenommen sind die Angebote in unseren aktuellen Prospekten und Anzeigen, die auch im Internet unter www.xxxlmoebelhaeuser.de veröffentlicht sind. Gültig nur bei Neuaufträgen und auf Möbel, Küchen, Matratzen und Teppiche. Bei Ihrem Einkauf gewähren Ihnen die XXXL Möbelhäuser einen Rabatt in Höhe des Mehrwertsteueranteils, der auf den im Laden ausgezeichneten Preis anfallen würde. Der Mehrwertsteueranteil entspricht einer Minderung von 15,96% des jeweiligen Kaufpreises. Allerdings können die XXXL Möbelhäuser aus gesetzlichen Gründen dem Kunden nicht die Mehrwertsteuer als solche erlassen. Der Kassenschein wird daher weiterhin eine Mehrwertsteuer ausweisen, jedoch bezieht sich diese auf einen entsprechend reduzierten Betrag. Der Kunde ist nicht berechtigt, die Erstattung des auf dem Kassenschein ausgewiesenen Mehrwertsteueranteils zu verlangen. Nicht gültig bei Büchern, bei Produkten auf Hochzeits-, Tauf- und Babyreisen, Produkten der Abteilungen Wohnen Exklusiv, Junges Wohnen und Gartenmöbel sowie Produkten der Firmen Aeris, AGA, AKP Anrei, Arbi, Bacher, Bora, BW Bielefelder Werkstätten, Calligaris, De Sede\*, Co-Design, Diamona Select, Draenert\*, Ekornes\*, Erpo, Espirit, Franz Fertig\*, Fraubrunnen, Gaggenau, GGG, Göhring, Gutmann Exklusiv-Hauben, Gwinner International, Hofmann, JAB, Jensen, Joop\*, Jori, KFE, Lechner, Leicht, Leolux, Leonardo, Liebherr, Lulag Machalke, Miele, MiniMeise, Moll, Mondo, Musterring, Nakuwa, Naos, Nicol, Paulig, Pedodom, Rolf Benz, Ronald Schmitt, Röwa, Sanwood, Schneider, Schönbusch, Silenia, Smedbo, Spectral, Spirit by Voglauer, Stokke, Strasser, Team 7\*, Tempur, Tisca, Tretford, Tubes by Metzeler, Vorwerk, Weber Grill, Weko und Winterberger. Bei Inanspruchnahme keine weiteren Konditionen möglich. Inkl. Barzahlungsrabatt. Alle Abschläge beziehen sich auf den Abholpreis. Keine Barauszahlung möglich. Gültig bis 21.07.2012. \*Nur in einigen ausgesuchten XXXL Filialen erhältlich.  
 2) Gültig bis 21.07.2012.

# Aus den Kirchen im Ostkreis

**Basilika Seligenstadt**  
 Donnerstag, 19. 7.: 19 Uhr Messe.  
 Freitag, 20. 7.: Keine Messe.  
 Samstag, 21. 7.: 15 Uhr Trauung von Nadine Heeg und Andreas Seitz, 16.30 Uhr Rosenkranz in der Wendelinuskapelle, 18.30 Uhr Vorabendmesse.  
 Sonntag, 22. 7.: 11 Uhr Amt und zum Dank anlässlich einer goldenen Hochzeit, 18.30 Uhr Amt.  
 Dienstag, 24. 7.: 10.30 Uhr Messe im Kursana Domizil.  
 Mittwoch, 25. 7.: 8.30 Uhr Frauenmesse.  
 Donnerstag, 26. 7.: 19 Uhr Messe.

**St. Cyriakus Klein-Welzheim**  
 Donnerstag, 19. 7.: 18 Uhr Rosenkranz.  
 Sonntag, 22. 7.: 9.30 Uhr Amt.  
 Montag, 23. 7.: 18.30 Uhr Messe.  
 Mittwoch, 25. 7.: 8.30 Uhr Frauen-

**St. Nikolaus Klein-Krotzenburg**  
 Donnerstag, 19. 7.: 19 Uhr Messfeier mit eucharistischer Anbetung.  
 Freitag, 20. 7.: 9 Uhr Messfeier, 15 Uhr Trauung von Kathrin Matthes und Thomas Blumör, 15 Uhr Rosenkranzgebet für Erwachsene auf der Liebfrauenheide.  
 Samstag, 21. 7.: 18.30 Uhr Vorabendmesse.  
 Sonntag, 22. 7.: 10 Uhr Wort-Gottesfeier im Simeonstift, 10.30 Uhr Hochamt, 10.30-12 Uhr Bücherei.  
 Montag, 23. 7.: 14 Uhr Rosenkranzgebet im Chörchen.  
 Dienstag, 24. 7.: 19 Uhr Messe.  
 Mittwoch, 25. 7.: 15.30 Uhr Messfeier im Simeonstift, 18 Uhr Abfahrt am

messe, anschließend Rosenkranz.  
 Donnerstag, 26. 7.: 18 Uhr Rosenkranz.  
**St. Marien Seligenstadt**  
 Donnerstag, 19. 7.: 9-10 Uhr und 15-17 Uhr Pfarrbüro, 18.30 Uhr Rosenkranz, 19 Uhr Eucharistiefeier.  
 Freitag, 20. 7.: Kindertagesstätte St. Marien geschlossen - Ferien bis 10. August.  
 Sonntag, 22. 7.: 8 Uhr Eucharistiefeier, 9-11 Uhr Bücherei, 11 Uhr Eucharistiefeier.  
 Montag, 23. 7.: 9-10 Uhr Pfarrbüro, 10 Uhr Abfahrt Zeltlager, 15 Uhr Nähstube, 19 Uhr Eucharistiefeier.  
 Dienstag, 24. 7.: 14.30 Uhr Handarbeiten.  
 Mittwoch, 25. 7.: 9-10 Uhr Pfarrbüro, 14.30 Uhr Seniorentreff, keine Kleiderkiste, 18-19 Uhr kfd-Gymnastik.  
 Donnerstag, 26. 7.: 9-10 Uhr und 15-17 Uhr Pfarrbüro, 18.30 Uhr Rosenkranz, 19 Uhr Eucharistiefeier, 20 Uhr Donnerstagsgebet.

Feuerwehrhaus zur Fahrradtour der Kfd.  
 Donnerstag, 26. 7.: 19 Uhr Messfeier mit eucharistischer Anbetung.

**St. Wendelinus Hainstadt**  
 Donnerstag, 19. 7.: 16.30-17.30 Uhr Bücherei.  
 Samstag, 21. 7.: 17 Uhr Vorabendmesse.  
 Sonntag, 22. 7.: 9 Uhr Hochamt, 11-12 Uhr Bücherei.  
 Montag, 23. 7.: 18.30 Uhr Rosenkranz, 19 Uhr Messe.  
 Dienstag, 24. 7.: 10-11 Uhr und 15-16 Uhr Kleiderbasar.  
 Mittwoch, 25. 7.: 9 Uhr Frauenmesse, 14.30 Uhr Rosenkranz.

**St. Margareta Froschhausen**  
 Freitag, 20. 7.: 15 Uhr Rosenkranz Liebfrauenheide.  
 Samstag, 21. 7.: 18 Uhr Eucharistiefeier.  
 Sonntag, 22. 7.: 9.30 Uhr Eucharistiefeier, 10.30 Uhr Bücherei.  
 Montag, 23. 7.: 10-11 Uhr Seniorengymnastik, 18.30 Uhr Rosenkranz, 19.30 Uhr Pfarrfestausschuss im MKH.  
 Mittwoch, 25. 7.: 18.30 Uhr Eucharistiefeier, 19.15 Uhr Rosenkranz.

**Evang. Kirche Seligenstadt und Mainhausen**  
 Sonntag, 22. 7.: 9.30 Uhr Schöpfungsgottesdienst - „Arche Noah wohin?“ mit KirchenCafé, Kirche Seligenstadt; 11 Uhr Gottesdienst, Kirche St. Kilian, Mainflingen.

Donnerstag, 26. 7.: 16.30-17.30 Uhr Bücherei.

**Karmelitinnen-Kloster**  
 Täglich um 8 Uhr Messe, außer mittwochs um 18 Uhr.

**Ev. Kirche Hainburg**  
 Donnerstag, 19. 7.: 10 Uhr Krabbelgruppe, Gemeindehaus Hainstadt.  
 Sonntag, 22. 7.: Gemeindehaus Hainstadt: 9.15 Uhr Gottesdienst. Kirche Klein-Krotzenburg: 10.30 Uhr Gottesdienst.  
 Mittwoch, 25. 7.: 18 Uhr Bläserkreis, Gemeindehaus Hainstadt.  
 Donnerstag, 26. 7.: 10 Uhr Krabbelgruppe, Gemeindehaus Hainstadt.

Während der Ferien, treffen sich die Gruppen nach Absprache!

**Evang. Freikirche Kirche des Nazareners Seligenstadt**  
 Donnerstag, 19. 7.: 9 Uhr Frauenfrühstück.  
 Sonntag, 22. 7.: 10.30 Uhr Gottesdienst.  
 Weitere Info: Pastor Ingo Hunaeus, S 2 75 27, Internet: www.nazarener-seligenstadt.de

**Neuapostolische Kirche Seligenstadt**  
 Freitag, 20. 7.: 18 Uhr Jugendstunden in Aschaffenburg.  
 Sonntag, 22. 7.: 16 Uhr Gottesdienst in der Maingauhalle, Kleinostheim.  
 Montag, 23. 7.: 20 Uhr Chorprobe Gemeindechor.  
 Mittwoch, 25. 7.: 20 Uhr Gottesdienst. www.nak-seligenstadt.de.

**St. Kilian Mainflingen**  
 Freitag, 20. 7.: 9 Uhr Messe, 18 Uhr Rosenkranz.  
 Sonntag, 22. 7.: 9.15 Uhr Hochamt.  
 Dienstag, 24. 7.: 17 Uhr Aussetzung mit Anbetung, 18 Uhr Messe.  
 Pfarrbüro: Montags von 15 bis 18 Uhr sowie dienstags und freitags von 9 bis 12 Uhr, S 35 44.

**St. Wendelinus Zellhausen**  
 Donnerstag, 19. 7.: 9 Uhr Messe.  
 Samstag, 21. 7.: 17 Uhr Messe.  
 Sonntag, 22. 7.: 10.30 Uhr Hochamt.  
 Montag, 23. 7.: 18 Uhr Messe.  
 Dienstag, 24. 7.: 14 Uhr Gebet für den Frieden und für geistliche Berufe.  
 Donnerstag, 26. 7.: 9 Uhr Messe, Borromäus-Bücherei: Mittwochs von 17.30 bis 18.30 Uhr, samstags von 14 bis 15 Uhr und sonntags von 11.30 bis 12 Uhr.  
 Pfarrbüro: Dienstags und mittwochs von 9.30 bis 11.30 Uhr und donnerstags von 17 bis 19 Uhr, S 35 51, E-Mail: kath-pfarrbuero-zellhausen@t-online.de. Internet: www.st-wendelinus.zellhausen.de..



## Sommerfeeling bei SCHWIND

### 40% Nachlass auf ausgewählte Designer-Sonnenbrillen\*

erhalten Sie vom 20.07. bis 01.09.2012.

ChristianDior D&G EMPORIO ARMANI JAGUAR  
 Calvin Klein PRADA Ray-Ban GUCCI JOOP!

\*Angebot gilt nur für Bestandsware und ist nicht mit anderen Sonderaktionen kombinierbar.

Auf Wiedersehen. Auf Wiederhören. In einer unserer SCHWIND Filialen in Ihrer Nähe: Aschaffenburg | Haibach | Hösbach | Kleinostheim | Miltenberg | Obernburg | Seligenstadt  
 SCHWIND SEHEN & HÖREN GmbH, Mainparkstraße 6 - 10, 63801 Kleinostheim

www.schwind-sehen-hoeren.de

# Vereinskalender

Fortsetzung von Seite 4:



**Turngesellschaft Seligenstadt**  
 Basketball: Dirk Middelke, ☎ 20789, männliche/weibliche Jugend, Damen und Herren.  
 Er & Sie Run und Walk:  
 Gerd Väh, ☎ 200193. Jogging/Walking/Nordic Walking für Damen und Herren.  
 Faustball: Miran Semlitsch, ☎ 0172 6719909; Dieter Lutz, ☎ 0170 3801585.  
 Montags ab 20 Uhr Erwachsene. Mittwochs von 13-18.30 Uhr Schüler Projekt Schule und Verein und Jugend.  
 Gymnastik: Beate Winnige, ☎ 68313; Renate Kreuzer, ☎ 27146; Rosel Beike, ☎ 20190; Sabine Sengpiel, ☎ 9485764, Andrea Reichenbach, ☎ 991846. - Aerobic-Tanzgruppe (ab 13 Jahre); - Step-Aerobic für Fortgeschrittene (ab 17 Jahre),  
 - Fitness-Mix und Ausdauertraining mit Musik,  
 - rückenschonende Funktionsgymnastik für Damen und Herren, Herz-Kreislauf-Training, Stretching.  
 Ausgleichssport: Gerhard Beike, ☎ 20190, Alfred Groh, ☎ 24958, Walking, Stretching, Ausdauertraining für Herren, dienstags und donnerstags von 19 bis 20.30 Uhr. Handball: Marion Schaaflhausen, ☎ 27701, Minis, weibliche und männliche Jugend, Frauen und Männer.

Karneval: Dirk Winter, ☎ 0163 1663931; Gardetanz/Tanzgruppen, Alice Schouten, ☎ 28128. Leichtathletik: Wolfgang Bernhardt, ☎ 992602, männliche/weibliche Jugend, Damen und Herren.  
 Musikcorps: Uwe Burghardt, ☎ 27317, Beginner-Orchester, Jugendorchester, Bläserorchester, musikalische Früherziehung, Instrumental-ausbildung.  
 Seniorensport: Ute Sonntag, ☎ 24207, Kegeln, Gymnastik, Tanz/Folklore, Fahrradtour, Wassergymnastik.  
 Tanzsport: Bernd Michael, ☎ 3225, Kindertanz, Freizeit- und Breiten-sport, Schüler/Jugend/Erwachsene, Turniertanz Jugend/Erwachsene.  
 Turnen: Renate Kreuzer, ☎ 27146, Mutter-Kind-Turnen, allgemeines Turnen für Jungen und Mädchen. Leistungsgruppe: Jens Bodensohn, ☎ 200509, weibliche und männliche Jugend, Herren.  
 Krabbelgruppe: Christiane Knapp, ☎ 26864, Kleinkinder ab einem Jahr.

Geschäftsstelle der TGS, Grabenstraße 48, Öffnungszeiten: montags von 14 bis 16 Uhr, dienstags von 16 bis 20 Uhr und donnerstags von 9 bis 12 Uhr.  
 Ansprechpartner: Gabi Burghardt, ☎ 21593, Fax: 828897, E-Mail: verwaltung@tgs-seligenstadt.de

Nähere Einzelheiten, auch zu diversen Kursen, finden sie auf unserer Homepage im Internet unter: www.tgs-seligenstadt.de

# Ihr Draht zum Heimatblatt

Redaktion Rudi Rack  
 ☎ 0 61 82 / 92 98 29  
 Fax: 0 61 82 / 92 98 39

E-Mail: rudi.rack@stadt-post.de



**Sportverei-nigung 1912 e.V. Seligenstadt**  
 Abtl. Fußball: Donnerstag, 19. Juli, Mainpokal in Klein-Krotzenburg, Halbfinale. Samstag, 21. Juli, Endspiel. Sonntag, 22. Juli, 15 Uhr Testspiel bei Eintracht Oberrodach. Zweit, 13.15 Uhr bei Eintracht Oberrodach II. Training: dienstags und donnerstags um 19 Uhr auf unserem Vereinsgelände. Leitung: Mirko Leuschner und Hermann Nuß.  
 Abtl. Fußball Alte Herren: Training: mittwochs um 20 Uhr auf unserem Sportgelände. Info: Clemens Grimm, ☎ 26493.  
 Abt. Triathlon und Langlauf: Training: donnerstags um 18.30 Uhr, Lauftraining auf der Bahn im Stadion Zellhäuser Straße. Montags und freitags, von 20 bis 21 Uhr, Schwimmtraining im Hallenbad Großkrotzenburg (nicht für Anfänger geeignet). Samstags, von 9 bis 10 Uhr, Schwimmtraining im Hallenbad Großkrotzenburg für Jugendliche und Anfänger. Info: Martin Waid, ☎ 06182 827439, Handy: 0172 6617643.  
 Abt. Damenpower Fit & Aktiv: Training dienstags um 20 Uhr im Clubhaussaal. Leitung: Inga Unger, Info: Hannelore Siegel, ☎ 1843.  
 Abt. Seniorengymnastik 55plus: Training: montags um 19.15 Uhr in unserem Clubhaussaal. Leitung: Jenny Hartmann. Infos: Kalle Rhein, ☎ 22351. Abtl. Jugendfußball: Die Jugendfußballabteilung sucht für alle Altersklassen Kinder und Jugendliche die Lust auf Fußball haben! Trainingszeiten und Informationen: Timo Bergmann, ☎ 0171 5334255 oder Klaus Weber, Handy: 0151 43210963.  
 Abtl. Karate: Training in der Sporthalle der Konrad-Adenauer-Schule:  
 Kinder (6-14 Jahre) mittwochs von 18 bis 19 Uhr und freitags von 17.30 bis 18.30 Uhr;  
 Erwachsene (15-65 Jahre) mittwochs von 19 bis 20.30 Uhr und freitags von 18.30 bis 20.30 Uhr. Infos: Eike Fuchs, ☎ 0173 6564955.  
 Abtl. Aerobic: Training: mittwochs um 19.30 Uhr im Clubhaussaal der Sportvereinigung. Leitung: Alice Wojciech, ☎ 812779 oder 7744435.  
 Der Verein im Internet unter www.spvvg-seligenstadt.de

# Seligenstädter Jahrgänge

- Der Jahrgang 1928 Seligenstadt trifft sich mit Partner am Donnerstag, 9. August, um 15 Uhr, im Lokal „Zur guten Quelle“ zum gemütlichen Beisammensein.  
 Die Jahrgangsangehörigen, die vom aufgelösten Konto noch nicht ihr Geld abgeholt haben, erhalten es an diesem Tag.
- Der Jahrgang 1942/43 Seligenstadt lädt zur gemeinsamen 70. Geburtstagfeier, am 14. und 15. Oktober, auch alle Neuzugezogenen herzlich ein.  
 Anmeldungen unter ☎ 24183 oder 24278.
- Der Jahrgang 1943/44 Seligenstadt trifft sich am Donnerstag, 26. Juli, um 15 Uhr im Ristorante „1744“ zum gemütlichen Beisammensein.
- Der Jahrgang 1951/52 Seligenstadt trifft sich am Samstag, 4. August, um 14 Uhr, zu einer Radtour an der Seligenstädter Mainfähre.

# Schiedsmann gesucht

**Froschhausen** – Die Amtszeit des Schiedsmannes und seiner Stellvertretung für den Schiedsgerichtsbezirk Seligenstadt II (Froschhausen) läuft demnächst ab. Zum ehrenamtlichen Schiedsmann oder zur ehrenamtlichen Schiedsfrau kann gewählt werden, wer nach seiner Persönlichkeit und Fähigkeit für das Amt geeignet ist. Personen, die die Fähigkeit zur Bekleidung öffentlicher Ämter nicht besitzen kommen allerdings ebenso wenig in Frage wie solche, für die eine Betreuerin oder ein Betreuer gestellt wurde. Die Wahl des Schiedsmannes/der Schiedsfrau erfolgt durch die Stadtverordnetenversammlung.  
 Wer sich für das Schiedsmannamt berufen fühlt und daran Interesse hat, kann sich innerhalb der nächsten zwei Wochen beim Hauptamt der Stadt bewerben.

# Jetzt anmelden: Stadt lädt ein zu Ferienspielen

**Seligenstadt** – Unter dem Motto „Erfinder, Entdecker und Forscher“ starten am 30. Juli 2012 die diesjährigen Ferienspiele der Stadt Seligenstadt auf dem weitläufigen Gelände des Sportstadions an der Zellhäuser Straße.  
 „Für die beiden Ferienspielerwochen sind insgesamt 290 Kinder angemeldet. Das sind etwa genauso viele, wie im letzten Jahr,“ freut sich Bürgermeisterin Dagmar B. Nonn-Adams über die große Resonanz für das Ferienangebot des städtischen Kinder- und Jugendbüros auch in diesem Jahr.  
 Wie in all den Jahren zuvor werden die Ferienspiele wieder an zwei verschiedenen Wochen angeboten. Die Kinder konnten sich entweder für die erste Woche vom 30. Juli bis 3. August 2012 oder für die zweite Woche vom 6. bis 10. August 2012 anmelden.  
 „Kinder sind das wichtigste Gut in unserer Gesellschaft. Deshalb gibt es bei unseren Ferienspielen auch keine Teilnahmebegrenzung, sondern jedes Kind im Alter von sechs bis 12 Jahren kann mitmachen. Und auch der Kostenbeitrag ist ganz bewusst in einem erschwinglichen Rahmen gehalten,“ erläutert Bürgermeisterin Dagmar B. Nonn-Adams das bewährte Erfolgskonzept der Seligenstädter Ferienspiele.



Der Förderkreis Internationale Chortage Mainhausen (FICM) präsentierte am vergangenen Montag im Bürgerhaus in Zellhausen die PDVSA Intevop unter der Dirigentin Laura Strubinger. Der gemischte Chor aus Venezuela hat sich als einer von sechs Teilnehmern für das internationale Chorfestival in Miltenberg qualifiziert und konnte vom FICM für ein Konzert in Mainhausen gewonnen werden. Das erstmalig in Deutschland gastierende Ensemble besteht aus 35 engagierten Sängern und präsentierte ein abwechslungsreiches Programm, angefangen von geistlichen Werken bis hin zu Volksliedern und Tänzen.  
 Foto: Hampe

## Goldankauf in Seligenstadt

### Juwelier und Trauringstudio Dalmann

|                 |   |                                    |                                 |   |
|-----------------|---|------------------------------------|---------------------------------|---|
| Sofort Bargeld! | <b>ALTGOLD</b><br>auch ohne Stempel   | <b>ZAHNGOLD</b><br>auch mit Zähnen | <b>GOLD &amp; SILBER MÜNZEN</b> | <b>Unser Service:</b><br>• Ihr Schmuck wird sofort vor Ihren Augen ausgewertet und geschätzt.<br>• Sie müssen bei uns nichts Neues kaufen<br>• Das Geld wird sofort ausgezahlt<br>• Ehrliche Beratung: 100% seriös und diskret<br>• Separater Beratungsraum |
|                 | <b>GOLD &amp; MARKENUHREN</b>   | <b>SILBERBESTECK</b>               | <b>GOLD &amp; SILBER BARREN</b> |   |
|                 | Wir besuchen Sie auch auf Wunsch gerne bei Ihnen Zuhause  |                                    |                                 |   |
|                 | <b>Juwelier &amp; Trauringstudio Dalmann</b><br>Aschaffener Str. 7<br>63500 Seligenstadt<br>Tel. 06182 / 78 72 48 9 |                                    |                                 |   |

## Maniküre mit Shellac

Shellac ist haltbar wie Gel, ablösbar ohne feilen, ohne fräsen!

Handbad, Nagelhaut entfernen, Nägel in Form feilen und Pflege mit Massage

Farblackierung Shellac 26,- Euro  
 Frenchlackierung Shellac 28,- Euro

Fußbad, Nagelhaut entfernen, Nägel kürzen, Hornhaut entfernen, kleine Massage

Farblackierung Shellac 32,- Euro  
 Frenchlackierung 34,50 Euro

Bei Neulackierung entfallen die Ablöskosten  
 Shellac ablösen 5,- Euro

Farblackierung Shellac 9,- Euro  
 Frenchlackierung Shellac 11,- Euro

**BEAUTY-EXPERT**  
 EINTRETEN-RELAXEN-JÜNGER WIRKEN

**body & care**  
 IHR KOSMETIKINSTITUT FÜR ANTI AGING

**Telefon (06182) 200622**  
 www.kosmetik-seligenstadt.de  
 Frankfurter Str. 17 63500 Seligenstadt

**Öffnungszeiten** MO, DI, DO, FR 9.30-18.00 Uhr  
 MI, SA 9.30-13.00 Uhr  
 oder nach Vereinbarung

*Die Liebe hört nie auf*

**Danke**

für die herzliche Anteilnahme, die uns auf vielfältige Weise beim Tod unserer lieben Verstorbenen

**Maria Fux**

zuteil wurde.

Wir danken allen, die ihr im Leben und Tod Freundschaft, Treue und Wertschätzung entgegengebracht haben, die sie auf ihrem letzten Weg begleiteten und sich in der Trauer mit uns verbunden fühlten.

Im Namen aller Angehörigen:  
**Christel Engelhaupt geb. Fux**

Klein-Krotzenburg, Juli 2012

**REGELUNG UND ABSICHERUNG DER EIGENEN WÜNSCHE**

**Vorsorge . . .**

**. . . ein gutes Gefühl alles geregelt zu haben.**

**Trauer ist Liebe - Vorsorge auch!**

**Da ein persönliches Gespräch durch nichts zu ersetzen ist, freuen wir uns auf Sie.**

**Beratung ist kostenlos und unverbindlich - wir nehmen uns Zeit - jederzeit.**

Familienbetrieb seit über 60 Jahren

BESTATTUNGEN **KÖHLER**

BESTATTUNGEN KÖHLER · Siemensstraße 20 · 63512 Hainburg · Telefon: 06182 / 45 77 · www.bestattungen-koehler.de

*Wir bedanken uns*

bei unseren Verwandten, Freunden, Nachbarn und allen, die uns zu unserer

*goldenen Hochzeit*

mit Glück- und Segenswünschen, Blumen und Geschenken große Freude bereitet haben.

Besonderen Dank Herrn Pfarrer Strohmayer, der Gruppe Angelus, Herrn Habermann und dem Kirchenchor.

**Gusti und Reinhold Münch**

Klein-Krotzenburg, im Juni 2012

*Jesus Christus spricht:  
Meine Kraft ist in den Schwachen mächtig.  
2. Korinther 12,9*

In dankbarer Erinnerung trauern wir um

**Waltraud Treptow**

Über 20 Jahre hat sie Kinder und Eltern in unserer Evangelischen Kindertagesstätte Regenbogen begleitet. Unser Mitgefühl gilt den Angehörigen.

Seligenstadt, im Juli 2012

Kirchenvorstand der Evangelischen Kirchengemeinde Seligenstadt und Mainhausen

**Besuchen Sie unsere 500m<sup>2</sup> große Ausstellung!**

**Aluminium - nie mehr streichen!**

■ Balkongeländer  
■ Vorstellbalkone  
■ Überdachungen

**SAUER**

Im Erbig 12  
63846 Laufach  
Tel. 0 60 93 / 97 11-0

[www.sauer-laufach.de](http://www.sauer-laufach.de)

Ihr **OPEL** Partner vor Ort!

- Neu-, Jahres- & Gebrauchtwagen
- Service/Reparatur
- Leasing/Finanzierung
- Hauptuntersuchung/AU
- Reifenservice
- Ersatzteile

Wir sind für Sie da:  
**Autohaus Witzel**

Raiffeisenstraße 1  
63538 Großkrotzenburg  
Telefon 06186/8080  
opel-witzel@gmx.de  
www.autohaus-witzel.de

**Zu meinem 80. Geburtstag**

*habe ich viele Glückwünsche, Aufmerksamkeiten und Geschenke erhalten.*

*Allen Gratulanten danke ich herzlich. Ich habe mich sehr darüber gefreut.*

**Dr. Hans Wurzel**

**OB BESTATTUNGEN OTMAR BECKER** seit 1876

63512 Hainburg / Klein-Krotzenburg  
Grundstraße 13 - 22

63179 Obertshausen, Kirchstraße 6 - 8  
OT.- Hausen, Seligenstädter Straße 6

Zentrale: Tel. 06104 / 4 20 31 / 4 41 49

Ihr Vertrauen ist unsere Verpflichtung  
Bestattungsvorsorge, Friedhofsarbeiten,  
Exhumierungen, Überführungen

[www.bestattungen-ob.de](http://www.bestattungen-ob.de)

Zäune • Gitter • Tore

1 300 000 m Draht und 1 800 Türen und Tore immer am Lager!

**WEISSBÄCKER**

● komplette Draht-, Alu-, Stahlmattenzäune  
● Tür- + Toranlagen  
● freitragende Schiebetore  
● Ranksysteme  
● fertige Hundezwinger  
● Mobil-Bauzäune  
● sämtliche Zaunpfosten  
● sämtliche Drahtgeflechte

V.S.-Stahlmattenzaun  
Maschenweite 50/200 mm, 0,83 cm hoch € 14,80  
Knotengeflecht + 19% MwSt. € 57,90

Drahtgeflechtfabrik und Drahtzaunbau  
Verwaltung: Steinstraße 46-48, 64807 Dieburg  
Betrieb: Darmstädter Straße 2-10  
Telefon (06071) 9 88 10, Fax 51 61

● Alu-Zäune  
● Alu-Tore u. -Türen  
● Alu-Balkongeländer  
● Schranken  
● Drehkreuze  
● Torantriebe  
● Montagen

**ALU**

[www.draht-weissbaecker.de](http://www.draht-weissbaecker.de)

Sie suchen ein besonderes Geschenk?  
Besuchen Sie uns im Internet  
[www.hochzeitstauben-heusenstamm.de](http://www.hochzeitstauben-heusenstamm.de)  
oder rufen Sie einfach an 0172 - 2457295

Wir sind verheiratet.  
Wir sind glücklich. Wir sind dankbar.

Dankbar für die vielen liebevollen Worte und Glückwünsche, für Geschenke und Aufmerksamkeiten und die tollen Überraschungen zu unserer Trauung.

Herzlichen Dank an alle, die diesen Tag unvergesslich machten.

**Jennifer & Gregor Klein**

Hainburg, im Juli 2012

**point S Reifen - Karakus**

Reifen, Räder, Auto-Service. GmbH KFZ-Meisterbetrieb

Reparaturen von Fahrzeugen aller Marken

**SOMMERREIFEN-SONDERANGEBOT**

195/65 R15 91T 205/55 R16 91H  
ab 49,- € ab 69,- €

63071 Offenbach 63225 Langen  
Bieberer Str. 167 · Tel. 069/85 32 63 Liebigstr. 31 · Tel. 0 61 03/5 15 50

63179 Obertshausen 60487 Frankfurt  
Bürgermeister-Mahr-Str. 2a Gremplstr. 13  
Tel. 0 61 04/7 42 08 Tel. 0 69/77 50 39

[www.reifen-karakus.de](http://www.reifen-karakus.de) · [info@reifen-karakus.de](mailto:info@reifen-karakus.de)

**S Schon**

Mitglied der Dachdeckerinnung Kreis Main-Kinzig

**Dachdeckermeister • Spenglermeister  
Zimmermeister**

R. Schon Bedachungen Telefon 0 61 81 - 12 02 98  
Ruhstraße 16 Rufnummer 0 61 81 - 12 02 99  
63452 Hanau R.Schon 0171 - 312 31 98  
K.Schon 0160 - 972 40 863  
Web www.schon-dach.de

**FLUGHAFEN-TRANSFER**

Shuttle-Service-Ludwig  
06106 / 2 84 59 88  
[www.shuttle-service-ludwig.de](http://www.shuttle-service-ludwig.de)

Endlich ist er da, unser Enkel

**Ben**

\* 14. Juli 2012

**Ina und Angelika  
Mathias und Hubert**

*Wir freuen uns sehr!*

**Kücheneugestaltung**

**z. B. bei Umzug und/oder Renovierung**

Eine neue Küche muss nicht immer sein. Tauschen Sie nur die Teile aus, die nicht mehr gefallen oder defekt sind, z. B. Arbeitsplatte, Spüle, Armatur, elektrische Geräte, Dunsthaube, Griffe usw. Ergänzungen sind auch möglich.

Beratung, Planung, Ausführung inkl. anfallender Arbeiten in einer Hand. 25-jährige Erfahrung. Vereinbaren Sie einen unverbindlichen Termin.

**Fa. Peter Eisenkrätzer**

Tel. 06181 / 7 16 84, Fax 06181 / 7 84 06, Mobil 0172 / 6 66 45 54

**KARIN MAHR**

Garten- u. Landschaftsbau und Aussenanlagen  
Zäune u. Baumfällung  
Hecken- u. Sträucherschnitt  
Mauertrockenlegung

Rodgau - Marie-Curie-Straße 20  
Telefon 0 61 06 / 2 67 83 54 · Fax - 2 67 85 74

Außenputz, Anstrich, auf Wunsch Vollwärmeschutz, eigene Gerüste, Festpreise, 39 Jahre MEISTERBTW Ralf Hüber, Schäfergasse 12, Niederodfelden, ☎ 06101 - 3131, [www.hueber-innenausbau.de](http://www.hueber-innenausbau.de)

Alte unschöne Badewanne? Matt, fleckig, verkratzt? Nicht herausreißen!  
Bad-Technik renoviert  
In einem Tag, 8 Jahre Garantie  
Bad-Technik Beate Mey  
Acryl & Emaille-Reparaturen  
Ingo Popiolek ☎ 06150/1877483  
[www.badtechnik-fra.de](http://www.badtechnik-fra.de)

Treppenlift? **MainLifter**

Info-Schaufenster in Aschaffenburg am Hbf  
06021-866 522 3 [www.mainlifter.de](http://www.mainlifter.de)

Haushaltsauflösung/Entrümpel.  
Hof und Treppenhaus Reinigung.  
Tel. 06074 / 4 85 48 32 Fa. W. Appel

**Markisenbau Euler**

Besuchen Sie unsere Ausstellung

**MEISTERBETRIEB**

Gelenkarm-Markisen · Korb-Markisen  
Neu-Bespannungen · Insektenschutz  
**ROLLADEN-REPARATUREN  
REGEN-MARKISEN**

Öffnungszeiten nach telefonischer Vereinbarung

**6322 Rödermark  
Urbercher Straße 9  
☎ 06074 / 6 93 56 14**

**Rolladen**

Ihr Partner und Meisterbetrieb für Sonnenschutz seit über 60 Jahren

**Nett**  
GmbH & Co. KG

- Markisen
- Jalousien
- Wintergarten-Markisen
- Insektenschutz
- Automatische Elektrorolläden
- Komplettlösungen

Waldstraße 77 · 63071 Offenbach  
Rufen Sie uns an: Telefon 069 984048-0

**Helker - Metall- und Holzbau**

Meisterbetrieb – das Original seit über 30 Jahren Erfahrung

- Anbaubalkone/Treppenanlagen
- Wintergärten/Glasanbauten
- Zaun- und Toranlagen
- Terrassenüberdachungen
- Carports/Vordächer
- Balkongeländer/Geländer auch aus Edelstahl...und vieles mehr!

HU (06181) 3040 120  
Fachberatung kostenlos vor Ort durch Herrn D. Rathgeber

[www.helker.info](http://www.helker.info)

**Unsere TOP-Angebote zu TOP-Preisen – jetzt stark reduziert!**

|  |   |  |
|--|---|--|
| <b>Volkswagen Golf R ABT-Umbau:</b><br>199 kW (270 PS), Risingblue Met., EZ: 08/11, 5 tkm, Leder, Navi RN S510, DYNAUDIO Excite, Keyless Access, Autotell., Light Assist, u.v.m.<br>ehem. UVPE: € 47.684,-<br><b>Brass-Preis: € 33.580,-</b> | <b>Volkswagen Scirocco 2.0 TDI:</b><br>125 kW (170 PS), Deep Black Perl., EZ: 06/11, 12 tkm, Climatronic, Winterpaket, PDC, RCD310, MFA, LMF 17", Sportsitze, u.v.m.<br>ehem. UVPE: € 30.895,-<br><b>Brass-Preis: € 23.950,-</b>                                  | <b>Volkswagen Tiguan 2.0 TDI DPF 4M Sport &amp; Style:</b><br>103 kW (140 PS), Deep Black Perl., EZ: 11/08, 71 tkm, Navi RN S510, PDC, NSW, Top-Paket, Panoramad., Chrompaket, LMF 17", u.v.m.<br>ehem. UVPE: € 37.225,-<br><b>Brass-Preis: € 24.800,-</b> |
| <b>Audi A3 1.9 TDI DPF Attraction, z.B.:</b><br>77 kW (105 PS), Phantomschwarz Perl., EZ: 03/07, 92 tkm, Navi, Komfortklimaaut., FIS, GRA, Lichtpaket, All Season Reifen, SIH, LMF 16", u.v.m.<br><b>Brass-Preis: ab € 11.900,-</b>          | <b>Audi A4 Avant 2.0 TDI DPF Multitronic:</b><br>105 kW (143 PS), Meteorgrau Perl., EZ: 08/08, 74 tkm, Panoramadach, Audi Soundsystem, S-Line Exteriorpaket, Navi-DVD, Alcantara/Leder, Xenon, u.v.m.<br>ehem. UVPE: € 57.756,-<br><b>Brass-Preis: € 28.350,-</b> | <b>Audi Q7 3.0 TFSI quattro Tiptronic:</b><br>200 kW (272 PS), Mugelloblau Perl., EZ: 06/10, 13 tkm, MMI Navi, adaptive light, adaptive cruise control, LMF 21", BOSE, AHK, u.v.m.<br>ehem. UVPE: € 77.445,-<br><b>Brass-Preis: € 45.200,-</b>             |

**Das WeltAuto.**  
Gute Gebrauchtwagen. Garantiert.

Lise-Meitner-Str. 10 63128 Dietzenbach Tel. 06074 / 801-180

Gutenbergstr. 11 63110 Rodgau Tel. 06106 / 290-0

**brass**  
[www.brass-gruppe.de](http://www.brass-gruppe.de)

**Fitness für die Hosentasche**

Seit Handys zu Smartphones wurden, auf denen sich mit wenigen Handgriffen Zusatzprogramme, Apps genannt, installieren lassen, können Mobiltelefone viele Alltagsaktivitäten unterstützen und zum Teil auch erleichtern. Längst gibt es diese kleinen Applikationen auch für den Sport- und Wellness-Bereich.

**Wellness übers Smartphone**

So kann man sich Meditationen, autogenes Training, andere Entspannungsübungen oder Anleitungen für Yoga und Tai-Chi als Audiofiles, Grafiken oder Videos auf sein Smartphone laden. Ernährungs-bewusste Menschen haben die Möglichkeit, mit Kalorienzählern und Diätatgaben ihren Tagesbedarf an Vitaminen oder Nährstoffen zu überprüfen.

**Übungen für jede Altersstufe**

Wer gern Sport treibt oder Kondition und Rücken stärken will, wird ebenfalls fündig. Auch hierfür lassen sich Übungen in Wort, Bild oder als Video per App auf Smartphone laden, abgestimmt auf Altersklasse und zu trainierende Körperregion. Jogger, Radfahrer und Nordic Walker können sich Geschwindigkeit, Tageskilometer oder Kalorienverbrauch anzeigen lassen. Zudem gibt es Schrittzähler, die zu mehr Bewegung motivieren.

**Mobile Vorsorge**

Auch für Gesundheitskontrollen gibt es mobile Möglichkeiten: Mit einem Pollenflug-Kalender erfahren Allergiker die tagesaktuelle Belastung in ihrer Region und können so bestimmte Gebiete meiden. Auch Schallpegel-Messungen, etwa auf Konzerten oder in Clubs, sind möglich und beugen Hörschäden in Beruf und Freizeit rechtzeitig vor.

Weitere aktuelle Informationen und allgemeine Infos zur Mobilkommunikation gibt es beim Informationszentrum Mobilfunk e.V. (IZMF) unter der gebührenfreien Hotline 0800 - 330 31 33 oder im Internet unter [www.izmf.de](http://www.izmf.de).

**Raus aus den Schulden!**

ERSTBERATUNG & INFO  
Kostenlos + Unverbindlich  
[www.schuldnerhilfe-hessen.de](http://www.schuldnerhilfe-hessen.de)  
Mit dem Schuldenbereinigungsverfahren Schuldenregulierung auch ohne Insolvenz

**Schuldnerhilfe Hessen e.V.**  
Schuldner + Insolvenz Beratung für: Arbeitnehmer, Selbstständige, Arbeitslose, Hartz IV Empfänger

**Offenbach-Rodgau + Dreieich.**  
Telefon 06106 - 2684414

**PORTAS® Wünsche erfüllen und Werte erhalten**

**Alte Türen wieder neu und modern**  
Renovierung in nur 1 Tag

**Sparen Sie den Küchen-Neukauf**  
mit neuen Fronten nach Maß

**Treppen wieder schön und sicher**  
In Echtholz oder Laminat

Türen nie mehr streichen!  
Die schlaue Lösung!

Stufe-auf-Stufe-System!

vorher

vorher

vorher

PORTAS Ausstellungszentrum  
Assar-Gabrielsson-Str./S-Bahn  
63128 Dietzenbach-Steinberg

Rufen Sie uns an: 06074 / 404-127  
Besuchen Sie unsere Ausstellung  
Mo. - Fr. 9-18 Uhr / Sa. 9-13 Uhr

**PORTAS**  
Europas Renovierer Nr. 1

[www.portas.de](http://www.portas.de)

**Wir renovieren, modernisieren und bauen neu nach Maß!**

**Die Kaffee-Werkstatt e.K.**

Eigene Fachwerkstatt, Verkauf und Reparaturen von Kaffeevollautomaten

**Saeco Jura - Zubehör Kaffee - AEG Krups**

ÖFFNUNGSZEITEN: Mo. Fr. 9.00 - 12.30 und 15.00 - 18.00

Hohebergstr. 32 · 63150 Neusenstamm · Tel.: 06104 - 64 89 99 · [www.die-kaffee-werkstatt.de](http://www.die-kaffee-werkstatt.de)

## Trickbetrüger mit italienischem Kennzeichen: „Lederjacken“ sind wertlos

Seligenstadt – Ramschware und 100 Euro weniger im Portemonnaie hat nun ein Rentner, der am Dienstagvormittag von einem Trickbetrüger gelehrt wurde. Gegen 11 Uhr wurde der 65-Jährige in der Zelhäuser Straße von einem südländisch aussehenden Mann aus einem grauen Kleinwagen heraus, in dem noch ein Beifahrer saß, angesprochen. Der zirka 1,75 Meter große und schlanke Unbekannte stellte sich als Sohn eines früheren Freundes vor. Der etwa 35-Jährige bot dem Seligenstädter drei Lederjacken an. Eine allein würde schon 800 Euro kosten und er könnte sie

jetzt günstiger haben. Dafür erhielt er schon mal 100 Euro. Anschließend fuhr der angebliche Bekannte sein Opfer zu einer Bank in der Kaiser-Karl-Straße. Da kamen dem Senior jedoch Bedenken. Vor dem Geldinstitut forderte er seine 100 Euro zurück. Der Trickbetrüger ließ sein Opfer samt Jacken stehen und machte sich davon. An dem Auto waren italienische Kennzeichen angebracht. Die Kriminalpolizei bittet Zeugen, die die Gauner und das Fahrzeug in der Zelhäuser oder der Kaiser-Karl-Straße gesehen haben, um Anruf: ☎ 069/8098-1234.



96 Jungtiere aus 16 Rassen wurden von den Mitgliedern des Seligenstädter Kaninchenzuchtvereins den Preisrichtern vorgestellt. Unser Bild zeigt die stolzen Gewinner der Wertung. Foto: Hampe

## Experten zeigen sich von guter Qualität der Tiere überrascht: Kaninchenzüchter sind stolz auf ihre Jungtiere

Seligenstadt – Berechtigte Hoffnungen auf die in diesem Jahr bevorstehenden Lokal- und überregionalen Schauen, können sich die Züchter des Kaninchenzuchtvereins H 103 Seligenstadt machen. Denn sie konnten am Samstag Vormittag in der Vereinsanlage ihre Jungtiere den Wertungsrichtern Martin Reuter aus Karlstein und Wolfgang Emmerich aus Mainaschaff vorstellen. Über 96 Tiere aus 16 Rassen wurde diesen Preisrichtern vorgestellt, die sich den Jungtieren sehr zufrieden und teilweise überrascht zeigten. Hervorragende Zuchtergebnisse stellten die Experten fest.

Die Aussteller: Renate Schnur, Karl Schnur Heinz Kimmel, Hildegard

Kimmel, Rudolf Münch, Michael Koitka, Niklas Koitka, Celine Koitka, Josef Bauer, Katharina Bauer, Karl Sturm, Jennifer Nees und Fabian Nees. Den besten Durchschnitt mit seinen Tieren hatte Renate und Karl Schnur mit Groß-Chinchilla, es folgte Michael Koitka mit Burgunder Kaninchen. Bei der Jugend hatte Niklas Koitka mit seinen Zwergwidder wildfarbig die besten Tiere. Die anderen Züchter des Vereins konnten auch mit ihren Tieren sehr zufrieden sein. Am Sonntagmorgen wurden die Bewertungen noch einmal mit den Züchtern besprochen. Am Sonntag war wieder das alljährliche Sommerfest mit Frühschoppen in der Vereinsanlage angesagt,

bei dem die Züchterfrauen mit ihrem hausgebackenen Kuchen und Grillspezialitäten überraschten. So ging wieder einmal ein erfolgreiches und gut besuchtes Sommerfest zu Ende. Bei der Kreislagerschau in Dietesheim hatte Niklas Koitka die Nase vorn, er holte sich mit seinen Zwergwidder wildfarbig den Kreisjungtier - Meister mit 22 Punkten. Bei den Senioren stellte Michael Koitka Burgunder aus dafür bekam er 21 Punkte. Renate Schnur Kl. Chinchilla sie bekam 21 Punkte. Karl Schnur mit Groß-Chinchilla auch er bekam 21 Punkte. Unser 1. Vorsitzender Heinz Kimmel konnte sich mit den Jungzüchtern sowie Altzüchtern über das hervorragende Ergebnis freuen.

### See- und Sommernachtsfest des ASV Mainfisch:

## Prominente zum Zielwerfen mit der Angelrute eingeladen

Froschhausen – Am Samstag, 28. Juli, ab 17 Uhr beginnt der „A.S.V. Mainfisch 1928 e.V Seligenstadt“ sein See- und Sommernachtsfest auf dem Vereinsgelände am „Harressee“ in Froschhausen und setzt es am Sonntag den, 29. Juli ab 9 Uhr, mit dem 25. „Prominenten-Casting“ fort.

Die Gäste können sich wieder auf die beliebte Spezialität, gebackene „Harressee Backfische“ sowie auf geräucherte und gebackene „Spessart - Forellen“ freuen. Zum beliebten „Casting-Wettbewerb“ (Casting ist ein Zielwerfen mit einer Angelrute mit Plastik-Gewicht am Ende der Schnur auf eine Zielscheibe) wird wieder ein großes Teilnehmerfeld aus den Ortsvereinen, der Geschäftswelt, Magistratsvertretern und weiteren Promis erwartet, die um Pokale und Präsentkörbe „Fischen“. Bei der gegen 11 Uhr stattfindenden „Siegerehrung“ und dem Beginn des Frühschoppens werden den „bestplatzierten“ Teilneh-

mern durch den Vereinsringvorsitzenden Froschhausens, Frank Lortz MdL und Ehrenbürger Josef Happel, Pokale und Präsentkörbe überreicht. Zum Andenken an Waldemar Klein (Ehrenvorsitzenden des OFCs und Gönner des A.S.V. Mainfischs) überreicht dessen Witwe Barbara Klein einen gesonderten Gedächtnispokal.

Zum Frühschoppen spielt „Mike Becker and his Instruments“ auf. An beiden Tagen stehen für Kinder und Eltern Traktorenfahrten auf dem Programm. Festbeginn: Samstag, 28. Juli, um 17 Uhr Festbeginn Sonntag, 29. Juli, ab 9 Uhr „Prominenten-Casting“ und Beginn des Frühschoppens.

**Jetzt Probefahren und staunen.**

**Das neue Groß: Up! fahren.**

Ihr Volkswagen up! wartet auf Sie. Äußerlich bringt er alle Vorteile eines Kleinen mit sich. Und wenn Sie einsteigen, fühlt er sich an wie ein Großer. Das müssen Sie uns nicht glauben - fahren Sie ihn doch ganz einfach mal Probe.

**Wir freuen uns auf Sie.**

**Das Auto.**

Ihr Volkswagen Partner **Autohaus Best GmbH**  
Dieselstraße 61, 63165 Mühlheim, Tel. 06108/6002-0,  
www.autohaus-best.de

**Urlaubsreif?**

Die Reisezeit auch auf der Website der Mediengruppe Offenbach-Post!  
www.op-online.de/reisezeit

**Sind Sie schon Kunde?**

Sie sind Gastronom, Gewerbetreibender, Freiberufler, Handwerker, Dienstleister, betreiben ein Reisegewerbe oder sind mit im Vorstandsmittglied eines Vereins und möchten von den Vorteilen bei FEGRO Cash & Carry Rodgau profitieren!

Ganz einfach!!!  
Bringen Sie Ihre Gewerbeanmeldung, Ihren Vereinsregisterauszug o.ä. mit und Sie erhalten direkt im Markt Ihre Einkaufsberechtigung.

Schneiden Sie diesen Coupon aus und Sie erhalten als Neukunde bei FEGRO Rodgau einen Preisvorteil von: **5% RABATT\* für 2 Wochen!** Oder Sie rufen mich an und wir vereinbaren zur Ausstellung der Berechtigung einen Termin bei Ihnen, Tel.: (0 61 06) 609-100.

**FEGRO CASH & CARRY**  
Udenhoutstraße 63110 Rodgau-Weiskirchen  
Tel.: 0 61 06 / 609-0  
Fax: 0 61 06 / 609-220

**Wir sind für Sie da:**  
Mo. - Fr. 7 - 22 Uhr  
Sa. 7 - 20 Uhr

**5% RABATT\***  
für 2 WOCHEN

Nur gültig bei Neuanlage im Fegro Cash & Carry Rodgau.

\*Cashkarten, Bücher, Wasch- und Putzmittel, Drogerie- und Kosmetikartikel und Tabakwaren sind von dieser Rabattierung ausgenommen. Abzug auf der Rechnung.

**„Wir kommen auch gerne bei Ihnen vorbei!“**

Christian Dehn, Außendienstleiter

OFCS FEGRO CASH & CARRY  
Cash & Carry Smart & Co.

Für Gewerbetreibende, Freiberufler und Selbstständige

## Seligenstädter Notizen

● Treffen der **Bürgerinitiative „Stopp der Stadt- bildzerstörung“** am Dienstag, 24. Juli, um 20 Uhr in Kleins Brauhaus.

● Die **Kolping-Ausgleichsportler** unternehmen am Mittwoch, 25. Juli, eine Halbtagesfahrt mit dem Kolping-Freizeit-Bus. Abfahrt ist um 14 Uhr am Kapellenplatz. Ziel ist der Heimatenhof in Heimbuchental. Dort ist eine Kaffeepause vorgesehen mit anschließendem Spaziergang. Die Weiterfahrt zum Brunnenhof in Weibersbrunn, zu einer deftigen Brotzeit, erfolgt um zirka 17.15 Uhr. In dessen wunderschönem Garten, lädt auch eine Kapelle zur Christopherus-Andacht ein. Die Rückreise wird um 20.45 Uhr angetreten. Interessierte, auch wenn sie nicht der Kolpingsportgemeinschaft angehören, können gerne mitfahren. Weitere Auskünfte erteilen Traudel und Erich Hartig, ☎ 29101.

● Unter dem Motto „Gemeinsam ist besser“, findet der dritte Grillabend des **Gewerbevereins** statt. Bei kühlen Getränken und Grillspezialitäten besteht die Möglichkeit zum Reden, Diskutieren und Kontakte knüpfen. Hierzu sind alle Mitglieder mit Partner herzlich eingeladen. Also unbedingt vormerken: Dienstag, 14. August, ab 18.30 Uhr, Grillabend im Kolpinghaus, Babenhäuser Weg 2. Um Rückmeldung per E-Mail (inklusive Personenzahl) wird bis Sonntag, 12. August, gebeten an: monika.weber@seligenstadtmarketing.de.

● Am Samstag, 28. Juli, feiert das **Kursana Domizil Seligenstadt** sein Sommerfest. Dies ist auch eine Feier für den guten Zweck. Wie jetzt bekannt wurde, kommen alle Erlöse aus dem Nachmittag dem Verein Traumwolke e.V. zugute. Sowohl Stargast Gina-Lisa Lohfink, die eine Senioren-Sommermodenschau moderiert,

als auch die **Playback-Boys Froschhausen** werden ihre Gage für den guten Zweck spenden. Das Fest steht unter dem Motto „Sommer, Sonne, Strand und mehr“ und bietet neben karibischem Feeling, Cocktails, Strandbar, Paella und Grillgut ein buntes Programm für alle Generationen. Das Sommerfest im Kursana Domizil Seligenstadt, Griesgrund 1, beginnt um 15 Uhr mit Kaffee und Kuchen.

● Das Pfarrfest der **Pfarrei St. Cyriakus** findet am Wochenende, 11. und 12. August, statt. Die bekannte Tombola ist mit der Hilfe aller der spezielle Höhe- und Anziehungspunkt. Abgabetermine für Sachspenden sind: Sonntag, 5. August, vor dem 9.30 Uhr Gottesdienst, Mittwoch, 8. August, vor dem 8.30 Uhr Gottesdienst und am Donnerstag, 9. August, ab 18 Uhr. Falls Abholung erwünscht, bitte bei Frau Reuter, ☎ 899156, melden. Das Konto für Geldspenden ist bei der VVB Volksbank Maingau, Konto 302555352, BLZ 50661315, eingerichtet.

● Das **Seligenstädter Fastnachtsmuseum** im Glaabsbräu-Innenhof hat Sommerpause seit 1. Juli und schließt seine Pforten für die Öffentlichkeit für die nächsten sechs Wochen. Die Aktiven werden die Pause nutzen, um das Museum einer Generalreinigung zu unterziehen und für die neue Sonderausstellung vorzubereiten. Die Wiedereröffnung mit der neuen Sonderausstellung wird rechtzeitig bekanntgegeben. Das Fastnachtsmuseum kann in dieser Zeit nur mit Sonderführungen besucht werden, die in der Tourist-Info im Einhardhaus oder mit Mitgliedern des Vorstandes der Interessengemeinschaft Seligenstädter Fastnachtsmuseum vereinbart werden müssen, zum Beispiel unter ☎ 06182 22526.

**ca. 150 Küchen live erleben!**

**www.hebeisen.de**

**Über 5.500 m² voller Küchen und Wohnideen**

**Außerdem Polstermöbel, Tische, Stühle u.v.m.**

**HEBEISEN**  
KÜCHEN. MÖBEL. FLIESEN.

A. Hebeisen Einrichtungs GmbH • An der Wiesenhecke 12-14 • 63456 Hanau / Klein-Auheim • Telefon (0 61 81) 66 52 0 • Fax (0 61 81) 60 67 1

**Dinner Chair**  
Alu, Geflecht schwarz. 2022908  
~~89.95~~  
**49.95**  
AKTIONS-PREIS!

**Strandkorb Nordseeform**, Hartholz, Geflecht PE-natur. 2020352  
~~679.-~~  
**333.-**  
AKTIONS-PREIS!

**Hängesitz/Hängematte** aus Kordeln und Baumwollgewebe, verschiedene Dessins und Modelle. 2015151/2019554  
~~ab 15.-~~  
AKTIONS-PREIS!

**Stapelsessel** Alu, Textilien. 2011061  
~~369.-~~  
**249.-**

**Pavillon** mit Seitenwänden, beige/natur, ca. 300x300 cm. 2019393  
~~349.-~~  
**229.-**  
AKTIONS-PREIS!

**Stapelstuhl** Kunststoffgeflecht/ Metall schwarz, weiß oder braun. 2022786  
~~54.95~~  
je **29.95**

**Auflage** für Sessel. 2016790  
~~19.95~~  
**11.95**

**Kinderbank**, silber/gelb, Tragkraft bis 80 kg. 2019113  
~~34.95~~  
**24.95**

**Klappsessel**, Kiefer massiv, Farbton schwarz. 2018965  
~~269.-~~  
**79.95**

**Klappsessel** Teak. 2017555  
~~119.95~~  
**59.95**

**Gartenmöbel-Abverkauf**  
**ALLES MUSS RAUS!**  
**Viele Artikel bis zu 70% reduziert!**

**Edelstahl-Öllampe** ohne Öl. 2019116  
~~24.95~~  
**15.95**

**weber GRILLEVENT**  
Am 21. 07. 12 von 11.00 -17.00 Uhr  
**GRILLVORFÜHRUNGEN**  
auf Gas-, Elektro- und Holzkohlegrills  
Für jeden Gaumen werden leckere Gerichte zubereitet, wie z.B. Flammkuchen, Dörripflaume im Speckmantel, Risotto mit frischen Pilzen, Rinderbraten mit Espresso-Chilli Kruste, Pan Cakes mit Blaubeeren.  
Beim Kauf eines Weber-Artikels ab 25.- erhalten Sie eine kleine Überraschung!

**Sitzgruppe** weiß/grau. 2022550  
~~599.-~~  
**299.-**  
AKTIONS-PREIS!

**Relaxoase**, Gestell anthrazit. 2019386  
~~249.-~~  
**139.-**  
AKTIONS-PREIS!

**Tisch** Maße ca. 165x90 cm. 2022856-1  
~~199.-~~  
**159.-**

**Stuhl** 2022855  
je ~~59.95~~  
**39.95**

Waren nur begrenzt vorhanden! Am besten sofort online reservieren!  
[www.spilger.de](http://www.spilger.de)  
oder QR-Code scannen!

**Sitzkissen** 2020295  
~~19.95~~  
je **9.95**

**Alu Push Schirm** Gestell silber, Bezug farblich sortiert. 2016262/01  
~~69.95~~  
**39.95**

**Direkt an der B 469, direkt neben SPILGER's SPARMAXX!**  
63868 Großwallstadt bei Aschaffenburg  
Direkt neben Spilger's SPARMAXX  
Tel. 06022/6601-473 · Fax 06022/6601-411  
www.spilger.de  
Öffnungszeiten: Mo-Fr. 10 - 19 Uhr · Sa. 10 - 18 Uhr  
Wohn-Center Spilger GmbH & Co. KG Einrichtungshaus · Römerstraße 115 · 63785 Obernburg



Großfeuerwerk am Badesee in Klein-Krotzenburg - da war Party pur angesagt. Die Hainburger DLRG-Ortsgruppe hatte die Band „Bockband“ engagiert und sie rockten Superstimmung herbei bei diesem Mega-Event. DJ Marco del Mar legte Platten auf. Viele nutzten die Gelegenheit, den Badesee einmal nicht zum Schwimmen zu nutzen - sondern zum ausgelassenen Feiern mit toller Live-Musik zum Abtanzen mit „Guter-Laune-Garantie“. Foto: Hampe

## Kerb 2012 des GV Liederfreund mit „Erstem Froschhäuser Fischerstechen“: Neuaufgabe von „Summertime am Sängerheim“

**Froschhausen** – Zur Kerb in Froschhausen vom 11. bis 13. August haben sich die Verantwortlichen des Gesangsvereins Liederfreund wieder ein besonderes Event ausgedacht. Am Kertsamstag wird erneut „Summertime am Sängerheim“ im Sängerheim-Biergarten am Sandborn stattfinden – und als besonderer Höhepunkt wird das „Erste Froschhäuser Fischerstechen“ veranstaltet. Auf dem Kerbgelände wird ein großer Pool aufgestellt, auf dem über diesem liegenden Steg müssen die beiden Kontrahenten des Fi-

scherstechens versuchen, den Gegner herunterzu stoßen. Selbstverständlich wird es hierbei besondere Schutzvorrichtungen geben, die Teilnehmer müssen auch mindestens 18 Jahre alt sein. Die Vereine aus Froschhausen können eine Mannschaft stellen, wobei bis zu drei Teilnehmer pro Mannschaft gemeldet werden können. Dies können Männer aber auch Frauen sein, wobei bei etwaigen Kämpfen Mann gegen Frau seitens der Männer bestimmte Sonderregeln einzuhalten sind. Weiterhin wird aus den

Reihen der Teilnehmer das schönste Kostüm besonders prämiert. An diesem Kerb-Samstag wird auch wieder eine Bar die Besucher mit leckeren Cocktails verwöhnen. Die große Sause im Sängerheim-Garten beginnt um 18.30 Uhr. Am Kertsamstag, 12. August, wie auch am Kertsamstag, 13. August, findet wieder ab 10 Uhr normaler Kerbbetrieb statt, wobei am Kertsamstag zum Frühschoppen und Mittagessen wieder die traditionellen Kerbgerichte wie Haxen, Wellfleisch und Solber angeboten werden.

Und dieser Kerbborsch wird am Kertsamstag gegen Abend im Rahmen der traditionellen Kerbborscheerdigung verbrannt. Unter der bewährten Leitung von Kerbpfarrer Peter Rennert wird in einer gekonnten Zeremonie der Kerbborsch und damit auch die Kerb 2012 zu Grabe getragen. An allen Tagen wird rund um das Sängerheim am Sandborn auch ein bunter Vergnügungspark anwesend sein, so dass auch für die Kinder und Erwachsene zahlreiche Möglichkeiten der Unterhaltung bestehen.

## Familien des Wanderclubs Edelweiß im Zeltlager: „Con Piacere“ und die Liebe Erlebnisreiche Tage am Ludwigsturm

**Seligenstadt** – Das Familienzeltlager des Jugend- und Familienausschusses im Wanderclub Edelweiß fand vom 30. Juni bis 07. Juli auf dem Zeltplatz Ludwigsturm bei Bad Kissingen statt. Traditionell umfasst die Teilnehmerstruktur mehrere Generationen und viele junge Familien. Der jüngste Teilnehmer war sieben Wochen, der älteste fast 75 Jahre alt. Für alle konnte etwas geboten werden, so ein Be-

such des Wildparks Klausenhof und eine Fahrt mit dem Dampferle die Saale entlang, sowie eine historische Planwagenfahrt - und trotz des wechselhaften Wetters sogar ein Besuch des Terrassenbads, welches eines der schönsten Freibäder in Deutschland ist. Am Zeltplatz wurde viel gebastelt und gewerkelt und zum Abschluss eine tolle Lagerrallye durchgeführt.

Die Küchenfeen Annette und Birgit sorgten für kulinarische Versorgung und die Abende am Lagerfeuer mit Gesang rundeten die schöne Woche ab.

**Froschhausen** – Liebe ist nicht nur ein Wort. Musik und Texte zum Nachdenken am Sonntag, 30. September, um 17 Uhr in der Kirche des Nazareners, Am Klinggraben. Ensemble „Con Piacere“, Leitung: Pavlina Georgiev. Der Eintritt ist frei - Spenden sind willkommen.

## Sportprogramm der Turngesellschaft: „Fit durch den Sommer“

**Seligenstadt** – Unter dem Motto „Fit durch den Sommer“ bieten die Trainerinnen der TGS ein Sportprogramm an, das Vereinsmitglieder und Nichtmitglieder zum Mitmachen einlädt. Treffpunkt ist immer dienstags um 20 Uhr in der TGS-Halle. Geplant sind folgende kostenlosen Veranstaltungen:

24. Juli: Bauch, Beine, Po mit Step und Hanteln (Ines Karnbach) und am 31. Juli: Kräftigungsstunde mit dem Flexi-Bar (Andrea Reichenbach). Zum Abschluss des Schnupperprogramms der Turngesellschaft findet am 7. August eine Fahrradtour statt. Treffpunkt ist um 18 Uhr vor der TGS-Halle.

## Aktuelles Schaufenster



„Schlemmer des Monats Juli“ in der beliebten Monatsverlosung der Metzgerei Kuhn ist Rudolf Glaab. Unser Foto zeigt Petra Kuhn, den Gewinner Rudolf Glaab mit seiner Frau sowie Tatjana Burkard aus der kalten Spezialitätenküche der Metzgerei und Partyservice Kuhn in Klein-Welzheim, Dieselstraße 7. Foto: Rudi Rack-PR

Orientierungshilfen und Werbeträger des Hainburger Gewerbevereins:

# Firmenschilder noch bis zum 8. August kostenlos

**Hainburg** – Trotz der weiten Verbreitung von Navigationssystemen, stellen sich oftmals die letzten Meter vor dem Ziel als Schwierigkeit heraus. Bereits über 160 Firmenschilder ließ der Gewerbeverein

ein Hainburg in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Hainburg als Orientierungshilfe und Werbe-Plattform für das einzelne Unternehmen an entsprechenden Straßenführungspunkten installieren.

## Sommerfest

**Hainburg** – Die Radsportvereinigung 1905 Klein-Krotzenburg feiert am Sonntag, 22. Juli, im idyllischen Biergarten an der Radsporthalle an der Uferstraße ein stimmungsvolles Sommerfest.

Wer jetzt als selbständiger Unternehmer seine Mitgliedschaft im Gewerbeverein erklärt, bekommt einen Firmenwegweiser im Wert von 100 kostenlos erstellt und installiert. Die Schilder in der Größe 70 x 13,5 cm können auf Wunsch ein- bis vierfarbig beschriftet werden und

sind aus Edelstahl. Die Aktion wurde bis zum 08. August 2012 verlängert. Nähere Informationen erteilt Backoffice Anja Erckmann, ☎ 06182/84927570. Mitglieder im Gewerbeverein Hainburg haben viele Vorteile. So werden immer neue preiswerte Werbepattformen entwickelt, wie z. B. Handwerkstafel, Ortstafeln, Faltpapan und Marktzeitung. Mitglieder erhalten ihre Preisrabatte auch bei einer Teilnahme am Hainburger Markt und Martinsmarkt.

Nach einer kurzen Sommerpause beginnen bei dem Vorstand des GV Hainburg die Planungen für den Martinsmarkt in der Kreuzburghalle und auf dem Außengelände. Termin: 3. und 4. November 2012. Auch neue Ideen für gemeinsame Werbeaktionen sollen noch in diesem Jahr starten. Es gibt viele Gründe jetzt Mitglied im Gewerbeverein Hainburg zu werden – nutzen auch Sie Ihre Chance. Anmeldungen und weitere Infos unter: [www.gewerbeverein-hainburg.de](http://www.gewerbeverein-hainburg.de).



Die Fastnachtsfreunde St. Wendelinus Hainstadt haben der Katholischen Jugend (KJG) Hainstadt vom Erlös ihrer närrischen Sitzungen im Februar ein Großraumzelt gespendet. Fastnachtsfreunde-Vorsitzender Jürgen Junker (zweiter von rechts) und Präsident Jürgen Harrer (links) übergaben das Zelt offiziell dem Team der KJG-Lagerleitung während des diesjährigen Zeltlagers in Tuttlingen. Das rund 3.000 Euro-Zelt hat zwei Masten und bietet über 100 Personen Platz. „Wir freuen uns, mit unseren Aktivitäten soziale und karitative Zwecke zu unterstützen, in diesem Jahr die Katholische Jugend mit ihrer tollen Jugendarbeit“, betonte Junker. Er kündigte an, dass die Fastnachtsfreunde auch im kommenden Jahr den Erlös ihrer Sitzungen spenden werden.

Foto: p

# Erstmal zu Penny und zum Wochenende kräftig sparen.

Ab Do 19.07. – Sa 21.07.2012

|   |   |  |  |  |   |
|---|---|--|--|--|---|
| <p><b>Alu-Bratpfanne*</b><br/>Mit Thermo-Point, verschiedene Farben<br/>• Ø ca. 20 cm, Stück 12.99 • Ø ca. 24 cm, Stück 14.99<br/>• Ø ca. 28 cm, Stück 17.99<br/><b>Antihaft-Spritzschutz*</b><br/>Mit Rundgriffen, Stück 3.99</p> <p><b>12.99</b><br/>Nur für kurze Zeit</p> | <p><b>Zuckeraprikosen</b><br/>Türkei, Kl. I</p> <p><b>26% Billiger</b><br/>1.29<br/><b>0.95</b></p> <p>350-g-Schale<br/>1 kg = 2.71</p>   | <p><b>Eisbergsalat</b><br/>Deutschland, Kl. I</p> <p><b>40% Billiger</b><br/>0.59<br/><b>0.35</b></p> <p>Stück</p>                                 | <p><b>Irishes Rinder-Hüftsteak</b><br/>Sehr mager</p> <p><b>12% Billiger</b><br/>1.70<br/><b>1.49</b></p> <p>100 g</p>                               | <p><b>RÜCKER Cremas Hirtenkäse*</b><br/>Natur oder mit Kräutern, 17% Fett</p> <p><b>+ 15% gratis</b></p> <p><b>1.69</b><br/>Nur für kurze Zeit</p> <p>240-g-Becher<br/>Abtropfgew.: 201 g<br/>100 g = 0.84</p> | <p><b>DANONE Actimel*</b><br/>Verschiedene Sorten</p> <p><b>2.22</b><br/>Nur für kurze Zeit</p> <p>8 x 100-g-Packung<br/>1 kg = 2.78</p>              |
| <p><b>KERA VIS</b><br/>NON-STICK COATING<br/>METAL SAFE</p> <p><b>12.99</b><br/>Nur für kurze Zeit</p>  | <p><b>Nektarinen**</b><br/>Spanien, Italien, gelb-weiß-fleischig, Sorte: siehe Etikett, Kl. I</p> <p><b>34% Billiger</b><br/>1.25<br/><b>0.75</b></p> <p>750-g-Schale<br/>1 kg = 1.00</p> | <p><b>Cherry-Rispetomaten**</b><br/>Niederlande, Kl. I</p> <p><b>40% Billiger</b><br/>1.29<br/><b>0.89</b></p> <p>500-g-Schale<br/>1 kg = 1.78</p> | <p><b>Hähnchen-Geschnetzeltes*</b><br/>HKL A, frisch</p> <p><b>2.59</b><br/>Nur für kurze Zeit</p> <p>400 g<br/>1 kg = 6.48</p>                      | <p><b>PRÉSIDENT Französische Käsespezialitäten</b><br/>Verschiedene Sorten und Fettstufen</p> <p><b>22% Billiger</b><br/>2.29<br/><b>1.69</b></p> <p>120-200-g-Packung<br/>100 g = 0.85-1.41</p>               | <p><b>MÜLLER Pudding mit Soße</b><br/>Verschiedene Sorten</p> <p><b>10% Billiger</b><br/>0.99<br/><b>0.89</b></p> <p>450-g-Becher<br/>1 kg = 1.98</p> |
| <p><b>Espresso-Maschine EC 7*</b><br/>• Cappuccino-System für üppigen Milchschaum<br/>• 3,5 bar Dampfdruck<br/>• Herausnehmbare Abtropfschale<br/>• Hitzebeständige Glaskanne</p> <p><b>34.99</b><br/>UVP 59.99<br/>siesparen <b>25,-</b></p>                                 | <p><b>LIPTON Ice Tea</b><br/>Verschiedene Sorten, zzgl. 0.25 Pfand</p> <p><b>34% Billiger</b><br/>1.05<br/><b>0.69</b></p> <p>1,25-Liter-PET-Flasche<br/>1 Liter = 0.55</p>               | <p><b>ZENTIS Bismarck oder Nusspli</b></p> <p><b>23% Billiger</b><br/>1.45<br/><b>1.11</b></p> <p>400-g-Becher<br/>1 kg = 2.78</p>                 | <p><b>ZABLER Hochzeit-Nudeln</b><br/>Verschiedene Sorten</p> <p><b>31% Billiger</b><br/>2.29<br/><b>1.49</b></p> <p>400-g-Beutel<br/>1 kg = 3.73</p> | <p><b>BACARDI Rum Superior</b><br/>37,5% Vol.</p> <p><b>20% Billiger</b><br/>12.49<br/><b>9.99</b></p> <p>0,7-Liter-Flasche<br/>1 Liter = 14.27</p>  | <p><b>RAMA Brotaufstrich</b></p> <p><b>37% Billiger</b><br/>1.59<br/><b>0.99</b></p> <p>500-g-Becher<br/>1 kg = 1.98</p>                              |

\* Begrenzte Vorratsmenge. Dieser Artikel kann bereits am ersten Angebotsstag ausverkauft sein. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Dieser Artikel ist nur vorübergehend in unserem Sortiment und nicht in allen Filialen erhältlich. Sollte dieser Artikel trotz sorgfältiger Planung ausverkauft sein, wenden Sie sich bitte an unseren Filialleiter. Hilfe erhalten Sie auch über unsere Hotline: 0180 - 535 1010 (\* 9 ct/Min., aus dem dt. Festnetz, Mobilfunk max. 0,42 €/Min., Montag bis Samstag 7-21 Uhr), per e-mail unter [www.penny.de/email](mailto:www.penny.de/email) oder schreiben Sie an PENNY Markt GmbH, Kundenservice, Postfach 100124, 05001 Cottbus. Die nächste Filiale finden Sie im Internet unter [www.penny.de](http://www.penny.de). PENNY Markt GmbH, 50605 Köln.

**Sticker sammeln und 1 von 25 Autos gewinnen.**

Ab einem Einkauf im Wert von 15 Euro erhalten Sie gratis 4 Sticker zum Einleben ins Sammelheft – solange der Vorrat reicht. Sammelheft und Infos gibt's an der Kasse!



Die abgefahrenste Sammelaktion aller Zeiten ist zurück: Jetzt mit neuen Autos und über 7 Millionen Rabatt-Coupons!

**PENNY**

# Szene Highlights Berichte

**Freizeit-Tipps  
Termine  
& mehr**

Zusammengestellt von Sabine Oth

Tel. 06182 / 929831 • Fax 06182 / 929841 • e-mail: sabineoth@gmx.de

## Urban Brass mit Moop Mama

Mit Moop Mama kommt einmal mehr eine Blechblaskapelle der etwas anderen Art am Freitag, 20. Juli, im Colos-Saal vorbei. Allerdings sind die Münchner hier eher die Hardrockband unter den Blaskapellen. Was die Herren da auf der Bühne präsentieren, ist einfach genial: Sieben Blä-

ser, zwei Drummer und ein MC, die zusammen aus dem Vollen schöpfen und als Marchingband auf der Straße, aber auch als Liveband in Clubs und auf Festivals auftreten. Von brachial laut, bis unheimlich leise, sie beherrschen jede Spielart. Urban Brass nennen sie das selbst und das trifft den Nagel auf den

Kopf. Dabei legen die Jungs bei aller Poppigkeit ihrer Stücke auch noch großen Wert auf inhaltliche Akzente. Zwischen Intimität und Aufstand, zwischen Polemik und Vielschichtigkeit. Ihre Musik ist eine Aufforderung raus zu gehen, mit zu reden, Fragen zu stellen und unbequem zu sein.

## Neu im Kino

Mit der Komödie „Fast Verheiratet“ präsentiert Nicholas Stoller nach „Nie wieder Sex mit der Ex“ eine sympathische Beziehungskomödie über Liebe und Karriere sowie den schwierigen Weg zum nächsten Schritt: Kennengelernt haben sie sich vor einem Jahr auf einer Kostümparty, es war Liebe auf den ersten Blick. Jetzt feiern Tom (Jason Segel) und Victoria (Emily Blunt) ganz romantisch ihre Verlobung und freuen sich riesig auf ihre Hochzeit. Ein paar unvorhergesehene Ereignisse verzögern allerdings die geplante Trauung. Bis die geplante Hochzeit endlich stattfinden kann, gibt es etliche Höhen und Tiefen einer Beziehung zu durchleben. „Fast Verheiratet“ beginnt dort, wo andere romantische Komödien aufhören: Bei der glücklichen Verlobung und dem Heiratsantrag. Vor dem Weg zum Traualtar entstehen immer neue Hürden: Jobangebo-

te, Beförderungen, Wohnungsverwechsel. Die beiden scheinen für alle Ewigkeit verlobt. Langsam fürchten die betagten Eltern, dass sie das Ereignis gar nicht mehr erleben werden ... „The Dark Knight Rises“, der Abschluss der „Batman“-Trilogie von Chris Nolan, läuft ab Mittwoch, 24. Juli, in den Kinos: Acht Jahre sind vergangen, seitdem Batman die Verbrechen von Two-Face auf seine Kappe genommen hat und für immer aus Gotham verbannt wurde. Acht Jahre, in denen der fragile Frieden in der Metropole Bestand hatte. Doch als der nihilistische Bane die Stadt mit Terror von ungeahntem Ausmaß überzieht und der Polizei ihre Grenzen aufweist, hat Bruce Wayne keine andere Wahl. Er muss sein Versteck verlassen und den Schwarzen Rächer wieder zu Leben erwecken: Nur Batman kann die Stadt retten, die ihn zu ihrem Erzfeind erklärt hat.

## Terminal

### MUSIK

Freitag, 20.7.  
Colos-Saal, Aschaffenburg 21 Uhr Moop Mama  
Schanz, Mühlheim 20 Uhr Session am Freitag  
Hafen 2, Offenbach 20.00 Uhr Sunshowers

Samstag, 21.7.  
Colos-Saal, Aschaffenburg 21 Uhr Arch Enemy  
Schanz, Mühlheim 20 Uhr Tigertango  
Hafen 2, Offenbach 21.30 Uhr Lockerbie

Sonntag, 22.7.  
Hafen 2, OF 18.00 Uhr Lestat Vemon

Dienstag, 24.7.  
Colos-Saal, Aschaffenburg 20 Uhr Everlast

Mittwoch, 25.7.  
Colos-Saal, Aschaffenburg 20 Uhr Beth Hart & Band

Freitag, 27.7.  
Colos-Saal, Aschaffenburg 21 Uhr Bürgermeista & die Gemeinderäte  
Schanz, Mühlheim 20 Uhr Katha's Acoustic Lounge  
Samstag, 28.7.  
Colos-Saal, Aschaffenburg 21 Uhr Depeche Reload  
Schanz, Mühlheim 20 Uhr SOMMER-TIME:  
Hafen 2, Offenbach 19.30 Uhr Sea of Love

### PARTY

Donnerstag, 19.7.  
WayUp/Lollipop, Hainburg 21 Uhr We love Black Music

Freitag, 20.7.  
WayUp/Lollipop, Hainburg Bunga Bunga Party Eskalation!  
MTW, Offenbach 23 Uhr Remember the 90's „...vs. Sommerhits I“  
Robert-Johnson & MTW Lounge, OF Freebase: Mr. G (live), D'Julz, Felipe Valenzuela, Meat, Dorian Paic, Chris Wood, Max Vaahs & Manuel Schatz  
Culture Club, Hanau 21 Uhr Club 30

Samstag, 21.7.  
WayUp/Lollipop, Hainburg 21 Uhr Payback Party  
MTW, Offenbach 23 Uhr Uni Mash Up  
Robert-Johnson, Offenbach Liquid: Tensnake (live), Gerd Janson & Thomas Hammann

Mittwoch, 25.7.  
MTW, Offenbach 22 Uhr Time Clash Holiday Edition Part IV

Donnerstag, 26.7.  
WayUp/Lollipop, Hainburg 21 Uhr Holi-

day Party - ClubCard Special

Freitag, 27.7.  
WayUp/Lollipop, Hainburg Birthday Party - Astro Night Krebs Culture Club, Hanau 21 Uhr Club 30

Samstag, 28.7.  
WayUp/Lollipop, Hainburg 21 Uhr Schnell mal Sparen Culture Club, Hanau, 22 Uhr Black Night Disco Party

### KINO

Turm-Palast, Seligenstadt  
Ice Age : Voll verschoben Sa/So 14:00, 16:30, 20:15; Do/Fr + Mo-Mi 16:00; 20:15  
The amazing Spidermen Do,Fr,Mo, Mi 16:00, 20:00; Sa/So 16:30, 20:00; Di 16:00  
Hanni und Nanni 2 Sa/So 14.00  
Ziemlich beste Freunde Di 20:15

Kinopolis, Aschaffenburg  
The Dark Knight Rises Mi 14:30, 16:30, 20:15, 22:30 + Di 23:59  
Double-Feature: The Dark Knight + The Dark Knight Rises Di 22:00  
3D: Der Lorax 17:50, 20:30 + So 12:30 + Sa 14:30 + Fr/Sa 22:45  
Der Lorax So 12:15 + Do/Fr/So-Mi 14:50  
3D: Ice Age 4 - Voll verschoben 14:45, 17:15, 20:15 + So 12:30 + Sa/So 15:00 + Di 19:40 + Do-Mo 20:00 + Do-Sa 22:30 + Di/Mi 23:00  
Ice Age 4 - Voll verschoben 17:30 + So 12:15 + Mi 15:00 + Do-Di 15:20  
3D: The Amazing Spider-Man 17:15 + Do-Di 14:45 + Mi 20:00 + So/Mo 20:30 + Do-Sa/Di 22:30  
3D: The Amazing Spider-Man (mit Pause) Do-Sa/Di 20:30  
Fast verheiratet 17:15, 20:00 + Do-Sa/Di 23:00  
The Raid 19:45 + Do-Sa/Di 22:30  
Snow White & the Huntsman Do-Mo/Mi 17:00 + Do-So/Di 20:15  
3D: Men in Black 3 Do-Di 17:50  
Chernobyl Diaries Do-Sa 23:10  
Hanni & Nanni 2 14:50  
3D: StreetDance 2 Do/Fr/Mo-Mi 15:00  
LOL Fr-Mo 15:00  
Janosch, Komm, wir finden einen Schatz So 12:30  
Ziemlich beste Freunde So 12:00 + Di 17:40  
Das Leben gehört uns So 12:10 + Mi 20:00  
Unser Leben (2,50 Euro) Do/Di 15:00  
Safe House (2,50 Euro) Do 22:50  
A Few Best Men (Orig.) Mo 20:10  
Sneak Preview Mi 22:45

# Ihre Fachbetriebe im Ostkreis von A-Z

|  |   |  |  |
|--|---|--|--|
| <h3>Aquaristik- und Teichbedarf</h3> <p><b>Teichpoint</b><br/>GARTENTEICH, AQUARISTIK UND MEHR<br/>Lagerverkauf<br/>Gartenteichbau<br/>Aquaristik + Zoo<br/>Beratung &amp; Verkauf<br/>www.teichpoint.de</p>   |   | <h3>Asiat. Küche</h3> <p><b>ASIA-MEKONG</b><br/>Einmalig in Seligenstadt und Umgebung<br/>VIETNAM - CHINA - THAILAND<br/>frisch - schnell - preiswert<br/>Seligenstädter Straße 72<br/>Seligenstadt-Froschhausen<br/>Tel. 06182 / 78 38 62<br/>Di.-So. u. Feiertage 11.30 - 15.00<br/>u. 17.30 - 23.00 Uhr • Montag Ruhetag</p>                          | <p>Bringen Sie <b>FARBE</b> in Ihre <b>WERBUNG</b></p> |
| <h3>Computertechnik</h3> <p><b>THOMAS ULLRICH</b><br/>COMPUTERTECHNIK<br/>www.tuct.de<br/>PC's, Notebook's, Drucker<br/>Tinte, Toner, Kabel etc.<br/>Reparatur-Service<br/>Installations-Service<br/>Mainhausen, Ostring 24 b<br/>Hainburg, Offenbacher Landstraße 86<br/>Tel.: 06182/29611<br/>Tel.: 06182/8201777</p>  | <h3>Gartenbau</h3> <p>info@lustaufgarten.de<br/>PLANUNG<br/>BERATUNG<br/>PFLEGE<br/>TEICHBAU<br/>FÄLLUNG<br/>SANIERUNG<br/>NEUANLAGEN<br/>BAUTENSCHUTZ<br/>PFLASTER - ZAUN<br/>0 61 82 - 2 94 86<br/>Fax 89 52 47<br/>01 72 - 91 65 52</p>  | <h3>Gastronomie</h3> <p><b>GASTSTÄTTE GÄRTNERRUH</b><br/>Donnerstag Schnitztag<br/>Schnitzel „Parmiggiani“<br/>mit Hackfleischsoße und Käse überbacken<br/>p.P. € 6,-<br/>Auf Ihren Besuch freuen sich Irma, Gerhard und Team<br/>Am Eichwald, Tel. 06182 - 3696, Montag Ruhetag</p>   |  |
| <h3>Naturstein</h3> <p><b>Pflasterverlegung</b><br/>mit allen Nebenarbeiten<br/>- Kostenloses Angebot -<br/>Fa. Roland Rung<br/>Tel. 060 21/45 34 40</p>   | <h3>PC-Technik</h3> <p><b>Der Computer Notruf</b><br/>0172 - 57 93 593<br/>6 Tage die Woche, Mo-Sa, 8-20 Uhr für Sie erreichbar!!<br/>Für Privat- und Geschäftskunden<br/>Vorortservice, Hol- und Bring-Service<br/>www.DerPcTechniker.com<br/>mailto: MichaelSchleiss@DerPcTechniker.com</p>                             | <h3>Polsterei</h3> <p><b>Ewige Liebe!</b><br/>Ihre Beziehungsgarantie: Polsterei Behm<br/>www.polster-behm.de<br/>antik- und modernpolsterei   Alexander Behm   Telefon 06182.993617<br/>neubezug. reparatur. designberatung.   Frd.-Ebert-Str.4 - 63512 Hainburg</p>  |  |
| <h3>Sanierung</h3> <p><b>Seitz</b> seit 1988<br/>Sanierungstechnik<br/>Balkon &amp; Terrassensanierung<br/>Natursteinspachtelung mit flüssigem Kunststoff<br/>Informieren Sie sich unverbindlich<br/>Am Reitpfad 23<br/>63500 Seligenstadt<br/>Tel.: 06182-66140<br/>Fax: 06182-60727<br/>info@fussbodenbau-seitz.de</p> | <h3>Wasserpumpen</h3> <p>Soll's was für den BRUNNEN sein, so schau doch mal bei Winkler rein!<br/>Ihr Fachmann<br/>RAMMSPITZEN, ROHRE, VENTILE, ELEKTRO- UND HANDPUMPEN und mehr für jeden Zweck.<br/>SANITÄR - ÖFEN - HERDE - PUMPEN - GAS<br/>Kapellenstraße 14-15 • 63500 Seligenstadt<br/>Telefon 06182 / 2 25 24</p> | <p><b>Werner Hummel</b><br/>Immobilien Service<br/>Ihr Makler und Gutachter für Immobilien in Hainburg und Umgebung<br/>Sie möchten?<br/>• mieten<br/>• vermieten<br/>• kaufen<br/>• verkaufen<br/>Kastellstraße 31   63512 Hainburg<br/>werner.hummel@immorm.de<br/>Tel.: 061 82.68 154<br/>Mobil: 0173.3 166 322<br/>www.bauplatzboerse-loschem.de</p> |  |

„Sommer-Open-Air“ des Harmonie-Frauenchores begeisterte:

# Aller guten Dinge sind drei

**Hainstadt** – Aller guten Dinge sind drei. Mit diesen Worten begrüßte die Vorsitzende des Harmonie-Frauenchores, Erika Weber, die Gäste im evangelischen Gemeindezentrum zum „Sommer-Open-Air“ am vergangenen Samstag.

„Lieder – Geschichten und Gedichte an einem Sommerabend“ - so lautete das Thema dieser Veranstaltung, die, wie schon im vergangenen Jahr, sehr gelungen war. Die musikalische Eröffnung übernahm Melanie Maikranz mit je

einem Klavierstück vor dem ersten als auch vor dem zweiten Teil. Die junge Pianistin traf durchaus den Geschmack der Zuhörer und die behutsame wie auch einfühlsame Darbietung verspricht ein Talent, das von sich reden machen wird. Der Dirigent des Frauenchores, Volker Kolle, bewies erneut das richtige Gespür für die Liedauswahl und der Chor war mit Begeisterung dabei. Den ersten Teil bestimmte eine getragene und melodische Melodienfolge. Dabei glänzte das Solostück „Ti Ringrazio“, hervorragend gesungen von Volker Kolle und Ilse Schmitt mit dem Chor als Hintergrund sowie das Spiritual „Bless the Lord“. Anna Kins, Mareike Seipel und Sonja Lowe sangen hier den Solopart überzeugend, wie auch im zweiten Teil den „Shoop Shoop Song“. Nach der Pause wurden die Lieder etwas fröhlicher und bekannter. „Über sieben Brücken mußt du geh'n“ oder „Bridge over troubled water“ von Simon & Garfunkel konnten viele Gäste mitsingen, was der eine oder andere auch gerne tat. Immer wieder wurden die Liedvorträge durch passende Texte unterbrochen. Christa Fertig las

Geschichten, die nachdenklich stimmten oder auch erheiterten, je nach Thema. Lieder und Texte bildeten eine harmonische Einheit, die spürbar vom Publikum angenommen wurde. Für das leibliche Wohl sorgte die evangelische Frauengemeinschaft und alle Gäste machten in der Pause und nach der Veranstaltung regen Gebrauch von den vorbereiteten Häppchen. Der Erlös ist für die Renovierung der evangelischen Kirche in Klein-Krotzenburg bestimmt. Wolfgang Barth, Mitglied im Kirchenvorstand, wies vor der Veranstaltung auf die anstehenden Reparaturen im Außenbereich hin und bedankte sich für die Vorbereitung der Veranstaltung und die Spendengelder. Ohne Zugabe konnten die Sängerinnen nicht enden und Erika Weber bedankte sich bei allen Mitwirkenden, vor allem bei den Gästen, die die offenen Türen nicht als Fluchtwege benutzt haben, sondern im Gegenteil, eher noch bleiben wollten. Es wäre wunderbar, wenn diese Veranstaltung zu einem fest geplanten jährlichen Festival werden könnte, meinten die Besucher. Eine schönere Kritik kann man sich kaum wünschen.



„Lieder – Geschichten und Gedichte an einem Sommerabend“ war das vielversprechende Thema des Harmonie-Frauenchores und begeisterte die Zuschauer sichtlich. Foto: Hamppe

## Wir gratulieren

### Hainstadt

20.07.: Horst Bodensohn, Schillerstraße 57, zum 77. Geburtstag.

20.07.: Horst-Dieter Michael, Reichenberger Ring 18, zum 72. Geburtstag.

21.07.: Christel Schneibel, Leipziger Straße 40, zum 71. Geburtstag.

24.07.: Dieter Klein, Am Kiefernain 11 a, zum 71. Geburtstag.

24.07.: Dieter Mischke, Königsberger Straße 81, zum 71. Geburtstag.

25.07.: Ljupko Totovic, Martinstraße 22, zum 71. Geburtstag.

25.07.: Giuseppe Agosta, Wilhelmstraße 20, zum 70. Geburtstag.

### Klein-Krotzenburg

19.07.: Hildegard Kunkel, Triebweg 38, zum 81. Geburtstag.

21.07.: Rosa Möser, Triebweg 38, zum 86. Geburtstag.

22.07.: Friedrich Stecher, Triebweg 38, zum 74. Geburtstag.

23.07.: Elisabetha Brauneis, Goethestraße 7, zum 75. Geburtstag.

24.07.: Lieselotte Schmidt, Spessartstraße 59, zum 91. Geburtstag.

25.07.: Bernhard Pirscher, Erzbergerstraße 25, zum 76. Geburtstag.

25.07.: Wolfgang Höfig, Hessenstraße 2, zum 74. Geburtstag.

## AWO hatte Vorstandswahlen: Prosecco und Bier geklaut

### Albert Merget ist neuer Vorsitzender

**Hainburg** – In der Jahreshauptversammlung der Arbeiterwohlfahrt Hainburg wurde der Vorstand für die nächsten drei Jahre neu bestimmt. Bei den Wahlen zum Vorstand erklärte Frau Memisoglu, daß sie als Vorsitzende nicht mehr kandidieren möchte. Vorgeschlagen wurde danach Albert Merget, der seither den Ortsverein im Kreisvorstand der AWO vertreten hat. Albert Merget wurde so dann einstimmig gewählt.

Als zweite Vorsitzende wurde Elisabeth Memisoglu einstimmig bestätigt. Der weitere Vorstand: Kassierer Wolfgang Heilmann; Schriftführerin: Felicitas Heilmann. Beisitzer: Wolfgang Coccek, Walter Ritschel, Heinz Wich, Julia Zimmer, Adam Jörges der dem neuen Vorstand nicht mehr angehört sagte seine Mitarbeit im Rahmen seiner Möglichkeiten zu. Albert Merget bedankte sich für das Vertrauen.

**Klein-Krotzenburg** – Prosecco für die Dame, Bier für den Herrn - diese Bestellung ist im an der Ortsgrenze gelegenen Vereinsheim des Tennisclubs ohne weiteres möglich. Das wussten wohl auch die Unbekannten, die in der Nacht zum Donnerstag das schwere Vorhängeschloss zum Kühlhaus des Clubheims knackten und aus dem kalten Lager besagte Getränke gleich fäßerweise klauten. Wer Hinweise auf die Diebe geben kann, wendet sich bitte an die Kripo (069/8098-1234) oder an die Polizei



# Der Sparkassen MAINPOKAL 2012

SG Germania 1915 e.V. Klein Krotzenburg



## Favoriten im Halbfinale

Sportfreunde, Klein-Krotzenburg und Spvgg. Seligenstadt sind am Donnerstag gefordert

Erwartungsgemäß haben sich Titelverteidiger Sportfreunde Seligenstadt und Gastgeber Germania Klein-Krotzenburg in ihrer Gruppe durchgesetzt und stehen heute im Halbfinale des Sparkassen-Mainpokal-Turniers. Gleiches gilt für die Spvgg. Seligenstadt.

**SV Zellhausen - Germania Klein-Krotzenburg 0:2 (0:0).** „Wir haben unsere Pflicht erfüllt, mehr nicht. Nach der Partie am Montag waren wir aber einfach müde“, meinte Klein-Krotzenburgs Trainer Mike Traband. Erst in der Schlussviertelstunde fielen die beiden Treffer, jeweils vorbereitet durch Mirko Zakarija. Der war bereits in der zehnten Minute mit einem Strafstoß an Zellhausens Schlussmann Vincenzo Milazzo gescheitert.

Tore: 0:1 Wolf (45.), 0:2 Müller (51.)  
**Spvgg. Hainstadt - Germania Großkrotzenburg 1:3 (0:2).** Gegen die Germania ließ die Sportvereinigung beim fein heraus gespielten 1:2-Anschlusstreffer ihr Können aufblitzen. Drei individuelle Fehler führten allerdings zu den Gegentoren.  
 Tore: 0:1, 0:2 Deines (7., 26.), 1:2 Jung (45.), 1:3 Armiendo (47.)



Sascha Grebner (links) trifft gegen Klein-Krotzenburg zum 2:0. Rechts: Germania-Schlussmann Marcel Aschenbach. Foto: Eyßen

**Germania Klein-Krotzenburg - Sportfreunde Seligenstadt 0:5 (0:3).** Nach neun Minuten führten die überlegen aufspielenden Sportfreunde bereits mit 2:0 und hatten die Begegnung jederzeit sicher im Griff. Klein-Krotzenburg mühte sich, kam aber zu keiner einzigen nennenswerten Torchance.  
 Tore: 0:1 Goedecke (4.), 0:2 Grebner (9.),

0:3, 0:4 Goedecke (21., 36.), 0:5 Leis (45.)  
**Germania Großkrotzenburg - TSG Mainflingen 6:0 (5:0).** Vor allem im ersten Durchgang spielten die Großkrotzenburger den A-Ligisten förmlich an die Wand. Sebastian Popp traf binnen neun Minuten dreimal, zudem hatte der Hanauer Kreisoberligist mit zwei Pfostentreffern Pech. Nach dem Wechsel

ließ es die Germania etwas gemächlicher angehen.  
 Tore: 1:0 Salamon (6.), 2:0 Eigitor Kessler (9.), 3:0, 4:0, 5:0 Popp (16., 17., 25.), 6:0 Prey (31.)

**Spvgg. Seligenstadt - Spvgg. Hainstadt 4:2 (0:1).** Seligenstadt diktierte die ersten 20 Minuten, hatte viel Ballbesitz. „Vorne haben wir uns aber zu oft verhaspelt“, meinte Seligenstadts Co-Trainer Tim Meißner. Überraschend erzielte Hainstadt acht Minuten vor der Pause den Führungstreffer. Nach dem Seitenwechsel erhöhte der Kreisoberligist dann den Druck und wendete innerhalb von nur drei Minuten das Blatt.  
 Tore: 0:1 Jung (22.), 1:1 Walter (32.), 2:1 Nietzschmann (35.), 3:1 Amendt (45.), 4:1 Thomas Höfling (52.), 4:2 Spielmann (59.)

**Alemannia Klein-Auheim - SV Zellhausen 0:0.** Klein-Auheim hatte in der schwachen Partie zweier A-Ligisten in der ersten Hälfte leichte Vorteile, kam aber ebenso wie Zellhausen kaum gefährlich vor das gegnerische Tor. Nach der Pause hatte dann der SVZ ein wenig mehr vom Spiel, nennenswerte Torchancen waren aber weiter Mangelware. leo  
 Fortsetzung auf Seite 2...

**DER NEUE TWINGO!**

Schon ab **9990,- €\*\***

GLEICHER ESPRIT WIE NIE. Dank seiner individuellen Designvarianten, seinem geräumigen Innenraum und dem kleinen Wendekreis ist er auch heute noch wie geschaffen für die Stadt. Und mit seinem Kofferraum, der bis zu 959 Liter fasst, optimal für Shoppingtouren! Und im Twingo Liberty ist noch mehr Freiheit eingebaut. Genießen Sie großartiges Open-Air-Feeling unter seinem elektrischen Fallschiebedach.

Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts 6,7, außerorts 4,2, kombiniert 5,1; CO-Emissionen kombiniert: 119 g/km (Werte nach VO (EG) 715/2007).

**AUTOHAUS BERNHARD NOVER GMBH & CO.KG**  
 Aschaffener Str. 145, 63500 Seligenstadt  
 Telefon 06182 / 2 38 21



# Der Sparkassen MAINPOKAL 2012

SG Germania 1915 e.V. Klein Krotzenburg

Sparkasse  
Langen-Seligenstadt



**Zur Neewe**  
Geöffnet von 11.30 - 14.00 Uhr  
und von 17.00 - 22.30 Uhr  
Mittwochs nur zum  
Mittagstisch geöffnet,  
Montag Ruhetag  
Inh. D. Pape  
U. Riedel  
Freihofstr. 5 • 63500 Seligenstadt  
Tel. 06182/23232

**E aktiv markt Westphal**  
Wir wünschen allen  
Vereinen ein erfolgreiches  
und faires Mainpokalturnier!  
Hainburg · Fasanerie-Arkaden 7  
Telefon 061 82 / 96 07 00  
Unsere Öffnungszeiten:  
Montag bis Samstag: 8.00 - 20.00 Uhr

Qualität ist unser Geschäft!  
Herderstr. 31-33 · 63512 Hainburg · Tel. 06182. 957 890 · www.koehlerkuesse.de  
Fabrikverkauf  
Öffnungszeiten Fabrikverkauf  
Mo. bis Fr. 8.00 bis 18.00 Uhr  
Sa. 9.00 bis 13.00 Uhr  
Eis Köhler =  
• Eis aus eigener Herstellung  
• Eis nach altbewährter Rezeptur  
• Eis aus hochwertigen Zutaten

**ELEKTRO SOLAR SCHWAB SANITÄR HEIZUNG**  
Meisterbetrieb GmbH  
Friedrich-Ebert-Straße 76  
63512 Hainburg  
Tel. 06182 - 4316  
info@haustechnik-schwab.de  
www.haustechnik-schwab.de

**Autopflege Motorradpflege LKW-Pflege**  
Komplett-Aufbereitung 140,00 € für PKW und Kombi-Modelle  
Motorradpflege 45,00 € alle Modelle  
Pflegeprogramm 39,00 € für PKW und Kombi-Modelle  
Fa. Schreiner  
...Brillanz ist unsere Stärke!

## Ergebnisse

**EDEKA-Westphal-Gruppe**

|                                   |     |
|-----------------------------------|-----|
| Froschhausen - Zellhausen         | 2:0 |
| SF Seligenstadt - Klein-Auheim    | 7:1 |
| Klein-Krotzenburg - Froschhausen  | 4:0 |
| Zellhausen - SF Seligenstadt      | 0:6 |
| Klein-Auheim - Klein-Krotzenburg  | 0:3 |
| SF Seligenstadt - Froschhausen    | 1:0 |
| Klein-Auheim - Zellhausen         | 0:0 |
| Klein-Krotzenb. - SF Seligenstadt | 0:5 |
| Zellhausen - Klein-Krotzenburg    | 0:2 |

|                       |   |     |    |    |
|-----------------------|---|-----|----|----|
| 1. SF Seligenstadt    | 4 | 19: | 1  | 12 |
| 2. Klein-Krotzenburg  | 4 | 9:  | 5  | 9  |
| 3. TuS Froschhausen   | 3 | 2:  | 5  | 3  |
| 4. Alem. Klein-Auheim | 3 | 1:  | 10 | 1  |
| 5. SV Zellhausen      | 4 | 0:  | 10 | 1  |

**Elektro-Schwab-Gruppe**

|                                     |     |
|-------------------------------------|-----|
| Klein-Welzheim - Hainstadt          | 4:1 |
| Mainflingen - Spvgg. Seligenstadt   | 0:4 |
| Großkrotzenburg - Klein-Welzheim    | 0:0 |
| Hainstadt - Mainflingen             | 0:2 |
| Spvgg. Seligenstadt - Großkrotzenb. | 2:0 |
| Mainflingen - Klein-Welzheim        | 0:3 |
| Spvgg. Seligenstadt - Hainstadt     | 4:2 |
| Großkrotzenburg - Mainflingen       | 6:0 |
| Hainstadt - Großkrotzenburg         | 1:3 |

|                        |   |     |    |   |
|------------------------|---|-----|----|---|
| 1. Spvgg. Seligenstadt | 3 | 10: | 2  | 9 |
| 2. Großkrotzenburg     | 4 | 9:  | 3  | 7 |
| 3. TuS Klein-Welzheim  | 3 | 7:  | 1  | 7 |
| 4. TSG Mainflingen     | 4 | 2:  | 13 | 3 |
| 5. Spvgg. Hainstadt    | 4 | 4:  | 13 | 0 |

Am Donnerstag, 19. Juli, spielen:  
Halbfinal-Partien (18.15 und 19.30 Uhr) -  
Samstag, 21. Juli: Spiel um Platz drei  
der Alten Herren (14 Uhr), Spiel um Platz  
drei der ersten Mannschaften (15.15  
Uhr), Endspiel der Alten Herren (16.30  
Uhr), Endspiel der ersten Mannschaften  
(18 Uhr)

## Torjäger

**9 Tore:** Benjamin Goedecke (Sportfreunde Seligenstadt)

**4 Tore:** Thomas Höfling (Spvgg. Seligenstadt), Mirko Zakarija (Germania Klein-Krotzenburg)

**3 Tore:** Sebastian Popp (Germania Großkrotzenburg), Markus Rückert (TuS Klein-Welzheim)

**2 Tore:** Fabian Deines (Germania Großkrotzenburg), Soner Eksert (TuS Klein-Welzheim), Maximilian Jung (Spvgg. Hainstadt), Nico Karl (TSG Mainflingen), Tobias Leis (Sportfreunde Seligenstadt), Marko Müller (Germania Klein-Krotzenburg), Julius Vath (SF Seligenstadt)

**1 Tor:** Mustafa Akcay (Germania Klein-Krotzenburg), Björn Amendt (Spvgg. Seligenstadt), Gianfranco Armiento (Germania Großkrotzenburg), Sascha Grebner (Sportfreunde Seligenstadt), Kian Hamidkhan (TuS Klein-Welzheim), Daniel Hartmann (TuS Froschhausen), Thorsten Höfling (Spvgg. Seligenstadt), Kevin Hoffmann (Sportfreunde Seligenstadt), Kai Jenrich (Germania Klein-Krotzenburg), Philipp Kowarsch (TuS Klein-Welzheim), Moritz Müller (Spvgg. Seligenstadt), Toni Nietzschmann (Spvgg. Seligenstadt), Michele Penta (Alemannia Klein-Auheim), Carmelo Pistrutto (Spvgg. Hainstadt), Christoph Prüm (Sportfreunde Seligenstadt), Martin Salamon (Germania Großkrotzenburg), Hans-Joachim Sbic (Spvgg. Seligenstadt), Leonard Slotosch (TuS Froschhausen), Jan Spielmann (Spvgg. Hainstadt), Alexander Trumpp (Sportfreunde Seligenstadt), Felix Walter (Spvgg. Seligenstadt), Benjamin Wolf (Germania Klein-Krotzenburg)

**Eigentore (3):** Mehmet Tasgin (SV Zellhausen), Vincenzo Milazzo (SV Zellhausen), David Kessler (TSG Mainflingen)



Bisher viermal für Gastgeber Klein-Krotzenburg erfolgreich: Mirko Zakarija. Foto: Eyßen



Augen zu und durch: Klein-Auheims Lennart Fox (links) und Klein-Krotzenburgs Marcel Sturm. Foto: Eyßen

## Nico Karl mit Doppelpack in 180 Sekunden

Im vergangenen Jahr beim Mainpokal-Turnier bei der Spvgg. Seligenstadt entpuppte sich Nicolas Butte von der TuS Froschhausen als Schnellschütze: Im Gruppenspiel gegen den SV Zellhausen erzielte er binnen 60 Sekunden zwei Treffer.

Ähnlich schnell war heuer Nico Karl von der TSG Mainflingen. Als sich im A-Liga-Duell gegen die Spvgg. Hainstadt beide Seiten schon mit einem 0:0 abgefunden hatten, schlug er kurz zuvor eingewechselte Stürmer noch zweimal zu und sicherte den Mainflingern binnen 180 Sekunden den glücklichen 2:0-Erfolg.

Der 23-Jährige durchlief alle Jugendmannschaften der TSG, ehe ihn Knieprobleme zu einer Pause zwangen. „Jetzt hat er das Training wieder aufgenommen, ist sozusagen ein Stand-By-Spieler“, sagt Mainflingens Trainer Michael Kißner über den Stürmer, für den sein Studium an erster Stelle steht. Wenn Nico Karl immer so schnell mit einem Doppelpack zur Stelle ist, reichen ihm pro Spiel auch ein paar Minuten, um der TSG den einen oder anderen Punkt zu sichern. leo

## Goedecke erzielt das erlösende Tor

Fortsetzung von Seite 1...

TSG Mainflingen - TuS Klein-Welzheim 0:3 (0:1). Klein-Welzheim war die spielerisch überlegene Mannschaft, Mainflingen kam lediglich bei ein, zwei Konterangriffen vor das Tor des klassenhöheren Kreisoberligisten. „Wir hatten das Spiel klar im Griff, hätten höher gewinnen müssen. Aber wir haben viele Chancen liegen lassen“, meinte TuS-Pressesprecher Sven Michel.

Tore: 0:1 Kowarsch (17.), 0:2 Rückert (33.), 0:3 Eksert (60.)

Sportfreunde Seligenstadt - TuS Froschhausen 1:0 (0:0). Froschhausen stand gut in der Defensive, verteidigte aggressiv, aber fair. Der Verbandsligist hatte damit einige Probleme, kam lediglich zweimal, dreimal gefährlich vor das Tor der TuS. Seligenstadts Kapitän Benny Goedecke erzielte neun Minuten nach der Pause das Tor des Tages.

Tor: 1:0 Goedecke (39.)

Alemannia Klein-Auheim - Germania Klein-Krotzenburg 0:3 (0:2). Klein-Krotzenburg bestimmte das Geschehen, Mirko Zakarija sorgte bereits in der ersten Hälfte für die Entscheidung. Nach dem 3:0 kurz nach dem Seitenwechsel stellte die Germania allerdings das Fußballspielen ein.

Tore: 0:1, 0:2 Zakarija (13., 22.), 0:3 Akcay (37.)

Spvgg. Seligenstadt - Germania Großkrotzenburg 2:0 (2:0). Mit zwei Toren sicherte das Brüderpaar Thomas und Thorsten Höfling den Erfolg des Offenbacher Kreisoberligisten gegen den stark ersatzgeschwächten Vertreter aus dem Raum Hanau. Angesichts der 2:0-Führung brachten die Seligenstädter den Erfolg nach der Pause locker über die Runden.

Tore: 1:0 Thomas Höfling (17./FE), 2:0 Thorsten Höfling (28.) • leo

**BUSSE**  
BRENNSTOFFE  
IHR ZUVERLÄSSIGER LIEFERANT FÜR  
HEIZÖL • DIESEL • KOHLEN  
SCHMIERSTOFFE • BRENNHOLZ  
ADRIAN BUSSE • WALDSTR. 24 • 63500 SELIGENSTADT  
TEL. 06182 / 6 00 59 • FAX 06182 / 56 09  
E-MAIL: BUSSE-BRENNSTOFFE@HOTMAIL.DE

Viel Erfolg beim Mainpokal  
Bei uns gewinnt ganz sicher Ihr Zuhause  
albero  
A'burger Str. 65 | 63500 Seligenstadt  
06182.23970 | albero-immobilien.de

**busfer** GmbH  
• Abbruch- und Erdarbeiten  
• Recycling  
• Lieferung von Kies, Sand, Schotter und gesiebtem Mutterboden  
CONTAINER DIENST  
06182 / 9 50 40  
Am Stehweg 12-14 • 63500 Seligenstadt



# Der Sparkassen MAINPOKAL 2012

Sparkasse Langen-Seligenstadt



SG Germania 1915 e.V. Klein Krotzenburg



Am Freitag stand für Germania Klein-Krotzenburg kein Mainpokal-Spiel, sondern eine Trainingseinheit an. • Foto: Leonhardt

## Steigerung von Spiel zu Spiel

Hainstadts Trainer Torsten Bartke trotz der vier Niederlagen vor Punktrunde optimistisch

„Tunnel“ rief Florian Wurzel, Kapitän der Spvgg. Hainstadt, nachdem er im Mainpokal-Spiel einen Gegenspieler von Germania Großkrotzenburg den Ball durch die Beine gespielt hatte. Nutzte aber nichts, die Hainstädter, vor wenigen Wochen erst aus der Kreisoberliga Offenbach in die A-Liga abgestiegen, verloren mit 1:3 auch dieses Spiel und schlossen ihre Gruppe nach vier Niederlagen mit null Punkten ab.

Trainer Torsten Bartke, seit Rundenbeginn bei der Sportvereinigung im Amt, nahm dennoch positive Erkenntnisse mit auf den Heimweg: „Ich habe von Spiel zu Spiel eine fußballerische Steigerung gesehen, wir sind auf dem richtigen Weg“, erkannte er.

Dass sah nach dem ersten Auftritt beim Mainpokal – ein 1:4 gegen Klein-Welzheim – noch nicht so aus. Allerdings führten in dieser Partie drei Tor-

wartfehler zu den Gegentoren. Beim 0:2 gegen die TSG Mainflingen hatten die Hainstädter mehr vom Spiel, kassierten aber in den letzten fünf Minuten noch zwei Gegentore. Und beim 2:4 gegen die Spvgg. Seligenstadt führten die Hainstädter zur Pause mit 1:0, ehe Seligenstadt nach dem Seitenwechsel das Blatt noch wendete. Über die Partie gegen die Großkrotzenburger sagte Bartke: „Die Gegentreffer sind nach individuellen Fehlern gefallen, unser Treffer war dagegen sehr gut heraus gespielt.“ Das Positive ist somit auf jeden Fall vorhanden – und erkennbar.

An den Fehlern müssen die Hainstädter aber unbedingt arbeiten. So vertändelte gegen Großkrotzenburg ausgerechnet der erfahrene Sascha Ewig beim 1:3 unnötig den Ball – zwei Minuten nach dem Anschlusstreffer durch das zweite Turniertor von Maximilian Jung schwanden die Hoffnungen der Hainstädter auf einen Punktgewinn damit schnell wieder. „Bei uns herrscht Ruhe und Geduld. Warten wir einmal ab, was in der Runde kommt“, ist Bartke aber zuversichtlich, die Schwächen in den Griff zu bekommen. Und eilig hat es die Sportvereinigung schließlich nicht: „Wir müssen nicht aufsteigen, haben zwei Jahre Zeit, hier etwas zu bewegen. Ich bin aber optimistisch, dass wir einen einstelligen Tabellenplatz erreichen“, sagt der Trainer.

Mit der Partie gegen den SV Zellhausen steht für Hainstadt gleich am ersten Spieltag der Kreisliga A Offenbach Ost am 12. August ein Derby an – die Fortsetzung des Mainpokals sozusagen. Und da will die Sportvereinigung das nachholen, was ihr in Klein-Krotzenburg nicht gelang: Endlich wieder einmal drei Punkte auf der Habenseite verbuchen. • leo



Auch ein Feldspieler darf durchaus die Hände benutzen: Hainstadts Kapitän Florian Wurzel beim Einwurf. • Foto: Eyßen

## Zoo Twardon

Neues Sortiment an Halsbändern – Superleder – eingetroffen, sowie Lederleinen und Nylongeschirre  
**Sonderrabatt 30%**

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 9.00-13.00 u. 14.00-18.30, Sa. 9.00 - 14.00 Uhr

**Einhardstraße 3 • 63500 Seligenstadt**  
**Tel.: 061 82 / 24044 • Fax 061 82 / 23855**

## Hainstadt im Finale gegen den Gastgeber

Alte Herren: Klein-Krotzenburg souverän

Gastgeber Germania Klein-Krotzenburg und die Spvgg. Hainstadt bestreiten am Samstag um 17 Uhr das Mainpokal-Finale der Alten Herren. Während sich die Germanen in ihrer Gruppe sicher mit zehn Punkten durchsetzen, landeten die Hainstädter in der zweiten Gruppe mit acht Punkten nur hauchdünn vor dem punktgleichen Duo aus Klein-Welzheim und Mainflingen mit jeweils sechs Zählern. Im Spiel um Platz drei stehen sich der SV Zellhausen und die TuS Klein-Welzheim gegenüber. Titelverteidiger TSG Mainflingen wurde nur Gruppendritter – ebenso wie die Sportfreunde.

Klein-Krotzenburg startete mit zwei Siegen und legte mit einem 3:2-Erfolg gegen die Sportfreunde entscheidend nach, konnte sich damit im letzten Gruppenspiel gegen Zellhausen ein 0:0 leisten. Im Spiel zwischen Zellhausen und den Sportfreunden (0:0) sah auf beiden Seiten jeweils ein Akteur die Rote Karte.

Dramatisch verlief das Rennen um den Gruppensieg in der zweiten Gruppe. Im entscheidenden Spiel gegen Hainstadt musste die TSG Mainflingen gewinnen, um sich den Gruppensieg zu sichern. Die Emotionen kochten über, zwei Platzverweise für die TSG (einmal Rot, einmal Gelb-Rot) und einer für

die Sportvereinigung (Rot) waren das Ergebnis. Das 1:1 reichte Hainstadt zum ersten Platz und dem Einzug in das Endspiel. Im letzten Spiel mussten die Mainflinger dann auch noch tatenlos zusehen, wie ihnen die TuS Klein-Welzheim mit einem 3:0-Sieg gegen den SKV Hainhausen (sprang für den Türk. SV Seligenstadt ein) aufgrund eines mehr geschossenen Tores den zweiten Gruppenrang wegschnappte. • leo

| Gruppe A                            |     |
|-------------------------------------|-----|
| Froschhausen - Zellhausen           | 0:0 |
| SF Seligenstadt - Klein-Auheim      | 0:0 |
| Klein-Krotzenburg - Froschhausen    | 2:0 |
| Zellhausen - SF Seligenstadt        | 0:0 |
| Klein-Krotzenburg - Klein-Auheim    | 2:1 |
| Froschhausen - SF Seligenstadt      | 0:1 |
| Klein-Auheim - Zellhausen           | 0:1 |
| SF Seligenstadt - Klein-Krotzenburg | 2:3 |
| Froschhausen - Klein-Auheim         | 0:2 |
| Klein-Krotzenburg - Zellhausen      | 0:0 |

|                       |          |
|-----------------------|----------|
| 1. Klein-Krotzenburg  | 4 7:3 10 |
| 2. SV Zellhausen      | 4 1:0 6  |
| 3. SF Seligenstadt    | 4 3:3 5  |
| 4. Alem. Klein-Auheim | 4 3:3 4  |
| 5. TuS Froschhausen   | 4 0:5 1  |

| Gruppe B                           |     |
|------------------------------------|-----|
| Klein-Welzheim - Hainstadt         | 1:1 |
| Mainflingen - Spvgg. Seligenstadt  | 0:0 |
| Hainhausen - Spvgg. Seligenstadt   | 0:0 |
| Klein-Welzheim - Mainflingen       | 0:0 |
| Spvgg. Seligenstadt - Hainstadt    | 0:3 |
| Mainflingen - Hainhausen           | 2:0 |
| Hainstadt - Hainhausen             | 4:0 |
| Klein-Welzheim - Spvgg. Seligenst. | 0:0 |
| Mainflingen - Hainstadt            | 1:1 |
| Hainhausen - Klein-Welzheim        | 0:3 |

|                        |         |
|------------------------|---------|
| 1. Spvgg. Hainstadt    | 4 9:2 8 |
| 2. TuS Klein-Welzheim  | 4 4:1 6 |
| 3. TSG Mainflingen     | 4 3:1 6 |
| 4. Spvgg. Seligenstadt | 4 0:3 3 |
| 5. SKV Hainhausen      | 4 0:9 1 |

**Elektro Meyer**  
Inh. Thomas Gruber

ELEKTRO-INSTALLATIONEN

Fachbetrieb für Gebäudetechnik

Dudenhöfer Straße 23 • 63500 Seligenstadt  
Telefon 061 82/31 25 • Telefax 061 82/9 60 72 57  
E-Mail: elektromeyer2002@aol.com  
www.elektro-meyer-seligenstadt.de

**Glaseri Fritscher GmbH**

- Funktions - Isolierglas
- Glas- und Fensterreparaturen
- Holzfenster
- Kunststofffenster
- Glas- und Spiegel nach Maß

Friedrich-Ebert-Str. 20 • 63500 Seligenstadt  
Tel. 06182 / 222 32 • Fax 06182 / 204 16  
www.glaseri-fritscher.de

Versicherungsmaklerbüro

„Wir versichern Alles und Jeden zu günstigen Konditionen“

Rufnummer zum Nulltarif  
**0800-2177721**

Mo. - Fr. von 9:00 bis 19:00 Uhr

Mainring 21 • 63500 Seligenstadt • Telefon: 061 82 - 21777  
info@kluge-versicherungen.de • www.kluge-versicherungen.de

**SCHREINEREI KOHLER**  
seit 1949

Fenster • Türen • Glaserei • Fliegengitter  
Rolladenservice • Treppen • Handläufe  
Licht- und Sonnenschutz • Innen- und Ladenausbau  
• Bestattungen

Siemensstr. 20 • 63512 Hainburg  
Tel. 06182 / 45 77 • Fax: 06182 / 6 55 40  
www.Schreiner-Koehler.de

**Peter RÜHL**  
Stahlbau & Schlosserei  
Meisterbetrieb

Ein Highlight für Ihr Zuhause

- Geländer <
- Treppen <
- Gitter <
- Dächer <
- Balkone <
- Carports <
- Zäune & Tore <
- Markisen <
- und vieles mehr <

Fritz-Reuter-Straße 13  
63500 Seligenstadt  
Tel: 06182 - 29 789  
od. 06182 - 92 47 07  
Fax 06182 - 89 91 11  
Email: info@schlosserei-ruehl.de

Über 70 Jahre Tradition

VBS - VOLKSBANK SELIGENSTADT EG

BEGEGNUNGEN nicht nur bei der Beratung auch bei sportlichen Anlässen SIND UNS WICHTIG

VOLKSBANK SELIGENSTADT EG  
Bahnhofstr. 24 | 63500 Seligenstadt | Tel. 06182 - 89050 | Fax 06182 - 890523  
www.voba-seligenstadt | info@voba-seligenstadt

Sparkassen-Finanzgruppe

Immer die nächste Sparkasse finden: mit dem Filialfinder auf www.sls-direkt.de oder als App auf www.sls-direkt.de/apps

**Kostenlos Bargeld ziehen.**

Mit der SparkassenCard deutschlandweit an allen 25700 Sparkassen-Geldautomaten.

Telefon: 06103 919-1020  
Telefon: 06182 925-1020

**Sparkasse Langen-Seligenstadt**  
...mehr als eine Bank

www.sls-direkt.de



# Der Sparkassen MAINPOKAL 2012

SG Germania 1915 e.V. Klein Krotzenburg

Sparkasse  
Langen-Seligenstadt



**SCHUH HAUS Franz**

Seligenstadt  
Aschaffburger Straße 17  
Hainstadt  
Offenbacher Landstr. 31

**Liebesbeweis für Ihre Füße**



Fester Bestandteil beim Mainpokal: die vielen Zuschauer. - Foto: Eyßen

**GERÜST bau KISSNER**  
verleih & montage

Querstraße 10  
63533 Mainhausen

Telefon 0 61 82 / 2 87 68 • Fax 0 61 82 / 2 34 35  
Lager: Seligenstadt, Friedrich-Ebert-Straße 21b

Wir verleihen auch  
**fahrbare Gerüste!**

## „Nicht mit der Brechstange“

Trainer Michael Kißner will mit der TSG Mainflingen langfristig zurück in die Kreisoberliga

Michael Kißner (51) übernahm im Winter das Traineramt beim Offenbacher A-Ligisten TSG Mainflingen von Alexander Lorenz, der aus beruflichen Gründen nicht mehr zur Verfügung stand und nun als Spieler zur TSG zurückkehrte. In der Saison 2009/2010 hatte Kißner, lange Jahre im Mainflinger Mittelfeld aktiv, die TSG als Interimstrainer beinahe noch vor dem Abstieg aus der Kreisoberliga bewahrt.

Herr Kißner, die TSG Mainflingen hat ihr letztes Mainpokal-Spiel gegen Großkrotzenburg mit 0:6 verloren...

In der ersten Hälfte waren wir total überfordert, die zweite Hälfte war in Ordnung, wenn man bedenkt, dass wir zu 70 bis 80 Prozent aus Spielern der zweiten Mannschaft bestanden haben. Der Kader ist bedingt durch verletzte Spieler und Urlauber sehr ausgedünnt, da müssen wir das so hinnehmen. Und Großkrotzenburg war nicht irgendein Gegner. Die waren top besetzt und es war zu erkennen, dass sie Ambitionen auf den Aufstieg in die Gruppenliga haben.

Für die TSG ist der Mainpokal 2012 bereits beendet. Wie lautet Ihr Fazit, welche Erkenntnisse haben Sie gewonnen?

Da muss ich erneut unsere Ausfälle ansprechen. Fünf bis sechs Urlauber sind normal, nicht aber zehn verletzungsbedingte Ausfälle. Da ist klar, dass



Michael Kißner. - Foto: Eyßen

wir für den Mainpokal keine konkurrenzfähige Truppe zusammenbekommen. Daher waren keine große Erkenntnisse zu gewinnen. Unsere Vorbereitung hat jetzt begonnen, wir haben noch vier Wochen Zeit, bis die Runde beginnt. Jetzt kommen täglich Spieler zurück, der Kader wird stärker und gewinnt an Konkurrenzfähigkeit. Daher sind wir vom Abschneiden beim Mainpokal auch nicht so enttäuscht. Zu Rundenbeginn werden wir eine stärkere Mannschaft auf dem Platz haben.

Wie sieht das Auftaktprogramm der TSG aus?

Mit Dietesheim II und der TGS Jügesheim II erwarten uns gleich zu Beginn zwei unbekannte Größen, wie das bei zweiten Mannschaften immer der Fall ist. Anschließend geht es gegen Hainstadt. Das sind in nur einer Woche drei Begegnungen, die richtig Spaß machen können. Da können wir schon eine Duftmarke setzen und bekommen ein Feeling, wie die Runde laufen könnte. Da werden wir sehen, ob Platz fünf oder besser erreichbar ist.

Wir lautet Ihre Zielsetzung für die kommende Runde?

Wir waren in der vergangenen Saison Fünfter, wollen die Mannschaft Stück für Stück wieder nach vorne bringen. Wir setzen auf eigene Jungs und punktuelle Verstärkungen. Auch eine langsame Entwicklung ist eine Entwicklung. Langfristig aber wollen wir zurück in die Kreisoberliga. Aber nicht mit der Brechstange. Wenn wir in dieser Saison Dritter werden, wäre das ein nächster Schritt in die richtige Richtung.

Wer spielt um die Meisterschaft mit?

Das ist ganz schwer zu sagen. Die Absteiger Dudenhofen und Hainstadt, weil sie auch einer höheren Liga kommen. Die zweiten Mannschaften können immer für eine Überraschung sorgen. Wenn man sieht, was Froschhausen beim Mainpokal gezeigt hat, wäre auch diese Mannschaft ein Anwärter.

Die A-Liga bietet wieder jede Menge Derbys...

Das ist für uns sehr gut. Gerade das Derby gegen Zellhausen. Eigentlich kann man sich gut leiden, dennoch will natürlich jeder den anderen besiegen. Die Atmosphäre ist deutlich freundlicher als vor 30 oder 40 Jahren. Die vielen Derbys machen die Liga für uns attraktiv. Die Absteiger Hainstadt und Dudenhofen sind ja auch nicht weit entfernt. - leo

**TOTAL SCHARF Lokalsport in der**

MEDIENGRUPPE  
OFFENBACH-POST  
www.op-online.de

**AUTO CHECK**

**Einfach königlich!**

Der Service bei Ihrer AC AUTO CHECK-Werkstatt für alle Marken!

**Wir reparieren jedes Auto.**

Egal ob Opel, VW, Ford... unsere zuverlässigen, kompetenten Kfz-Mechaniker machen Ihren Wagen wieder fit. Testen Sie uns!

Gebr. Sticksel GmbH  
Offenbacher Landstraße 40 • 63500 Seligenstadt  
Telefon 0 61 82 / 78 3 90

### Pflegedienst Gelbke Seniorengarten - gönnen Sie sich eine Atempause

Wer zuhause pflegt, verdient Hochachtung. Speziell die Betreuung von Demenzkranken im eigenen Zuhause verändert das Familienleben komplett. Bei allem was Sie täglich meistern, können Sie sicher manchmal eine Pause brauchen. Der Seniorengarten bietet Ihnen die Möglichkeit dazu. Während die Pflegebedürftigen beispielsweise bei Gedächtnisspielen, oder beim Spazierengehen in fachlich bestens geschulten Händen zuverlässig betreut werden, können Sie einige Stunden unbesorgt ihren eigenen Aktivitäten nachgehen. Unser Seniorengarten trifft sich jeden Dienstag von 10.00 bis 14.00 Uhr im Bürgerhaus Mainflingen. Mittagessen inklusive. Fahrdienst ist auf Anfrage möglich. Ansprechpartner sind Frau Cordula Becker vom Pflegedienst Gelbke und der Caritas Seniorenbereiter Herr Frank Kollmus.

Vereinbaren Sie einen Schnuppertermin mit uns! ☎ 061 82 - 9 20 30

**maler EMGE**

Horst Emge  
Malermeister  
Hauptstraße 75  
63533 MAINHAUSEN  
Tel. 0 61 82 - 2 17 65  
Fax 0 61 82 - 22 02 43  
Mobil 0172 - 6 53 80 43

- Tapezierarbeiten
- Verputz u. Anstrich
- Fassadengestaltung
- Trockenbau
- Wärmedämmung
- Fußbodenverlegung

**EMMA KLINIK**  
OPERATIVE MEDIZIN  
IN SELIGENSTADT

- Kinderchirurgie
- Gefäßchirurgie
- Viszeralchirurgie
- Proktologie
- Handchirurgie
- Unfallchirurgie
- Arthroskopische Gelenkchirurgie
- Fußchirurgie
- Plastische Chirurgie
- Wirbelsäulenchirurgie
- Bandscheibenverfälle
- Endoprothetik
- Anästhesie
- Rehabilitation
- Physiotherapie
- Sportzentrum Passgenau
- Gelenkzentrum
- In Kooperation mit dem Klinikum Offenbach
- Operative Gynäkologie

++Medizin auf über 4000 qm ++ 2 Operationssäle ++ 13 Betten ++  
über 20 niedergelassene Ärzte - Privat und alle Kassen  
Frankfurter Straße 51 - Telefon 0 61 82 / 960-0 - Fax 0 61 82 / 96 02 51

www.emma-klinik.de

Diesen Hausschlüssel werden Sie nicht verlieren.



Siedle Fingerprint.  
Die Biometrische Zutrittskontrolle. Eines von vielen Modulen der Siedle Kommunikationssysteme. Absolut sicher, schnell und einfach. Per Fingerabdruck. Weitere Informationen erhalten Sie unter www.siedle.de oder direkt bei uns.

SSS SIEDLE



Sänger feierten mit Ingrid und Hermann Schwab sowie Helga und Josef Dworschak:

# Doppel-Goldene Hochzeit in der Volkschor-Sängerfamilie

**Klein-Krotzenburg** – Am vergangenen Donnerstag konnte man beim Volkschor ein ganz besonderes Jubiläum feiern: Ingrid und Hermann Schwab sowie Helga und Josef Dworschak, alle Sängerrinnen

und Sänger beim Gesangverein, feierten ihre Goldene Hochzeit. Zu diesem Anlass fand ein feierlicher Gottesdienst in der St. Nikolaus-Kirche statt. Der Gemischte Chor unter der Leitung von Matthias

Herr, umrahmte diesen Gottesdienst. Anschließend feierte der Chor mit den Jubilaren im Sängereheim bis in die in späten Abendstunden. Ingrid Schwab singt seit 50 Jahren aktiv und Hermann

Schwab seit 66 Jahren aktiv. Er war 25 Jahre zweiter Vorsitzender des Vereins und viele Jahre unterstützte er das Quartett bei den Fastnachtssitzungen mit seiner schönen Bassstimme. Es gratulierten zwei Töchter, zwei Schwiegersöhne sowie zwei Enkelkinder zu diesem Ehrentag. Helga Dworschak ist seit 35 Jahren aktive Sängerin beim Chor. Ihr Mann Josef ist seit vielen Jahren passives Mitglied und engagiert sich für den Verein bei allen Veranstaltungen. Es gratulieren zwei Töchter und zwei Schwiegersöhne.



Die Klein-Krotzenburger Ehepaare Ingrid und Hermann Schwab (links) sowie Helga und Josef Dworschak (rechts), langjährige und engagierte Mitglieder des Klein-Krotzenburger Volkschores, feierten am vergangenen Donnerstagabend mit einem Gottesdienst und anschließend im VC-Sängerheim mit der Sängerfamilie ihre Goldene Hochzeit. Foto:Hampe

## Einbruch in leere Wohnung

**Klein-Krotzenburg** – Was Einbrecher in einer Neubauwohnung in der Goethestraße gesucht haben, ist noch unklar. Fest steht, dass die Unbekannten zwischen dem späten Mittwochnachmittag und Donnerstagmorgen ein zur Bautrocknung schräg gestelltes Fenster nutzten, um in die Räume zu gelangen. Allerdings war die betreffende Wohnung, die in einem Mehrfamilienhaus mit sechs Parteien liegt, gerade erst fertig gestellt und noch nicht bezogen worden. Gestohlen wurde wohl nichts; allerdings hat die Polizei Spuren der Einbrecher gefunden und wertet sie nun aus. Hinweise bitte an die Wache in Seligenstadt (06182/89300) oder die Kripo (069/8098-1234).

## „Pirol 2011“ der NABU-Gruppe Hainburg: Umweltpreis für Gerhard Hüfner

**Hainburg** – Beim Hoffest ehrte die NABU-Gruppe Hainburg den Naturfreund Gerhard Hüfner mit dem Umweltpreis „Pirol 2011“. Dieser Preis wurde im letzten Jahr erstmalig vergeben. Der Pirol wurde deshalb der Namensträger, weil er ein schillernder, seltener Bewohner unserer Landschaft ist. Der Pirol fällt auf, wenn man ihn zu Gesicht bekommt, er ist ein außergewöhnlicher Singvogel. Der Preisträger soll auch auffallen, herausgestellt werden und andere Menschen motivieren sich ebenfalls für den Natur- u. Umweltschutz zu aktivieren.

Dies alles trifft auf den jetzigen Preisträger Gerhard Hüfner voll und ganz zu.

## Hainburger Notizen

● Auch dieses Jahr veranstaltet die **Klein-Krotzenburger Feuerwehr** ihr Grillfest. Es findet am Samstag, 28. August, ab 17. Uhr statt.

● **Doris Wallraff**, Wirtin der Sportler-Gaststätte in Hainstadt am Katzenfeld und veranstaltet eine Discoparty mit DJ Wally am Samstag, 28. Juli. Es wird ab 17 Uhr gegrillt auf der überdachten Tribüne, welche vor einem Regen-

schauder schützt.

● Der **OFC Fanclub Ostkreis Power** macht natürlich zum 1. Auswärtsspiel am Samstag, 21. Juli, um 14 Uhr einen Bus. Auch beim Neuling Halle müssen die Fans der Offenbacher Kickers präsent sein. Es sind noch Plätze frei. Bitte anmelden bei Silvia Grimm unter ☎ 0178/ 6566888 oder Klaus Fisch, ☎ 0170/ 3015732. Abfahrzeiten: Hainstadt Feuer-

wehr 7 Uhr; KKB Cafe Schnabel 7.05 Uhr; Seligenstadt Krankenhaus 7.15 Uhr; Hainhausen Emge 7.30 Uhr.

● Am 22. Juli 2012 fährt der **RFC Mövia Hainstadt** auf Umwegen zum Sommerfest an der Radsporthalle des Nachbarvereins **RSV 05 Klein-Krotzenburg**. Die Tour ist 50 Kilometer lang. Die Durchschnittsgeschwindigkeit beträgt etwa 20 Stunden-

kilometer. Gefahren wird auf Rad- und Feldwegen durch überwiegend flaches Gelände. Erforderlich sind ein Mountainbike oder ein Trekkingrad und möglichst auch ein Sturzhelm zur eigenen Sicherheit. Willkommen sind auch Interessierte, die nicht Mitglied sind. Abfahrt ist um 10 Uhr am Vereinsheim am Bahnhof in Hainstadt. Weitere Informationen bei Hans-Peter Halbritter. ☎

06182 / 5797.

● Der **Jahrgang 1940 Klein-Krotzenburg** trifft sich mit Partner am Dienstag, 24. Juli, um 14 Uhr an der Radsporthalle zum gemütlichen Beisammensein. Der Jahrgang 1948/49 Hainstadt trifft sich am Mittwoch, 18. Juli, um 18.30 Uhr mit dem Fahrrad am Feuerwehrplatz. Ziel ist um 19 Uhr die Gaststätte „Woipress“ in Klein-Auheim.

# SSV • SSV • SSV



Die größte Holzauswahl in ganz Deutschland!

Nur noch bis zum 28. Juli!

### Böden

**Thede & Witte Parkett Eiche**  
astig, weiss geölt, Landhausdielen, 10/2,5 mm, gebürstet, 186 x 14,8 cm



64,95  
€/m<sup>2</sup> **42,99**

**34% % % RABATT!**

### Holz im Garten

**Sichtblende Kiefer kdi**  
180 x 180cm



14,90  
€/Stk. **9,99**

**33% % % RABATT!**

### Türen

**HUGA-Markentür „Plain White“**  
Türblatt, Wabe, DIN links/rechts, Maße: 86 x 198,5 cm



89,90  
€/Stk. **64,-**

**29% % % RABATT!**

Viele weitere Angebote im Fachmarkt. Alle Angebote sofort zum Mitnehmen! Solange der Vorrat reicht.

**Wir bieten mehr:**  
• Auswahl  
• Markenqualität  
• Profi-Beratung  
• Montageservice  
• Lieferservice

Mo - Fr 8.00 - 19.00 Uhr  
Sa 8.30 - 18.00 Uhr  
So\* 13.00 - 17.00 Uhr  
\*Sonntag Schautag, keine Beratung/Verkauf

Albrecht-Dürer-Straße 25  
(direkt an der B 448)  
63179 Obertshausen  
Telefon 0 61 04/95 04-0  
info@holzlandbecker.de

Erfahren Sie mehr!



**HolzLand Becker**  
Die Nr. 1

\*Der größte Holzfachmarkt Deutschlands!

www.holzlandbecker.de

STELLENANGEBOTE

# WIR SUCHEN GENAU SIE!



**Unser Haus in Egelsbach braucht dringend Verstärkung.**

Wir sind eine Unternehmensgruppe mit ca. 100 Mitarbeitern an verschiedenen Standorten, die als pharmazeutische Hersteller, Großhändler und Apotheken im In- und Ausland mit hochwertigen Medizinprodukten, Nahrungsergänzungsmitteln und Kosmetika versorgt. Zur Verstärkung unseres Teams im Kundenservice-Center am Standort Rodgau-Dudenhofen suchen wir ab sofort:

### Mitarbeiter/innen für Telefon-Marketing

(innerhalb Deutschland)

im Rahmen einer Gleitzeitenregelung im Niedriglohnbereich (Teilzeit) bzw. geringfügigen Beschäftigung (400,- € Basis).

**Ihr Profil:**

- Telefonieren ist Ihre Berufung
- Kenntnisse sowie Sicherheit im Umgang mit PC-Standard-Software wäre von Vorteil

**Wir bieten Ihnen:**

- eine gründliche Einarbeitung
- regelmäßige Seminarteilnahmen

Sie möchten uns kennenlernen? Dann freuen wir uns auf Ihren Anruf unter der Telefonnummer 06021/4 39 03-334 bzw. Ihre schriftliche Bewerbung gerne auch per Mail. (bewerbung@biomedica-pharma.de)

**Biomedica Pharma-Produkte GmbH**  
PERSONALABTEILUNG  
Magnolienweg 17 - 63741 Aschaffenburg



**Suche Reinigungs-/Bügelstelle** in Privathaushalt und Büro im Kreis Dietzenbach 8 - 12 Uhr gesucht!  
Tel.: 0163/3391627

**Pflege Ihre Lieben privat zuhause, auch 24 h!** Habe Erfahrung u. spreche deutsch. Tel. 0048 605786803 oder Tel. 0157 83614256

**Deutschsprachige Polin mit Erfahrung sucht Stelle als Seniorenbetreuerin 24 h.** Tel. 0152 53132481

**Flexible Frau** m. Erfahrung sucht Putzstelle in Offenbach und Umgebung. Tel. 0178 7673703

**Keine Zeit f. den Hund?** ich führe ihn Gassi in Langen. Tel. 0177 8380587

**Hausfrau sucht Putz- oder Bügelstelle in Mühlheim u. Umgebung** Tel. 017623269525

## Wir suchen für folgende Bereiche kompetente Mitarbeiter/innen:

### Einrichtungsberater/in Möbel, Vollzeit

**Ihr Aufgabenbereich:**

- Verkauf von Möbeln und Einrichtungsgegenständen
- Qualifizierte Einrichtungsberatung
- Kundenorientierte Verkaufsgespräche
- Auftragsfassung und Bearbeitung nach Verkauf

**Ihr Profil:**

- Abgeschlossene Ausbildung als Kaufmann/Kauffrau im Einzelhandel, Verkäuferin/Verkäufer oder Quereinsteiger
- Berufserfahrung wünschenswert
- Sympathische Ausstrahlung und ein gepflegtes Äußeres
- Freundliches Auftreten
- Viel Sinn für Ästhetik und Raumgestaltung
- Flexibel und Teamfähig
- Führerschein (PKW)

### Verkäufer/-in für die Fachsortimente, Vollzeit

Leuchten, Heimtextilien, Bild & Rahmen

**Ihr Aufgabenbereich:**

- Freundliche Ansprache und kompetente Beratung der Kunden
- Individuelle Kundenbetreuung und Kundenbindung
- Attraktive Warenpräsentation und Warenpflege

**Ihr Profil:**

- Abgeschlossene Ausbildung zur/zum Kaufmann/Kauffrau
- Spaß am Verkaufen
- Einfühlungsvermögen und gute Umgangsformen
- Erfahrung wäre wünschenswert
- Leistungsbereitschaft, Teamfähigkeit und Flexibilität

### Fachkraft Lager-Logistik, Vollzeit

**Ihr Aufgabenbereich:**

- Alle im Lager anfallenden Tätigkeiten
- Wareneingangskontrolle
- Warenausgabe
- Bestandsaufnahme
- Buchung und Erfassung aller Warenbewegungen

**Ihr Profil:**

- Sicherheit im Umgang mit modernen EDV-Systemen
- Sympathische Ausstrahlung und ein gepflegtes Äußeres
- Führerschein Klasse C1
- Staplerführerschein
- Gewissenhaftigkeit und Selbstständigkeit sind Ihre Stärken

### Restaurantfachkraft, Teilzeit

**Ihr Aufgabenbereich:**

- eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem jungen Team
- geregelte Arbeitszeit (ohne Abend- und Feiertagsarbeit)
- ausreichende Einarbeitungszeit

**Ihr Profil:**

- freundliche und gepflegte Erscheinung
- 100% Einsatz auch in Stress-Situationen
- Sinn für Sauberkeit und Ordnung
- Gastronomie-Erfahrung ist von Vorteil aber keine Bedingung

### Reinigungskraft, Vollzeit / Teilzeit

**Ihr Aufgabenbereich:**

- Sie sind verantwortlich für die Sauberkeit der Ausstellungsfächen und der sanitären Bereiche

## Nutzen Sie Ihre Chance!



**MOBILE DER WOHN-SPASS**

Mobile Möbelvertriebs GmbH & Co. • KG Kurt-Schuhmacher-Ring 14 • 63329 Egelsbach Tel. 06103/30 07-0 • Fax 06103/30 07-42 30 e-mail: egelsbach@mobile-wohnspace.de

Wir suchen ab sofort für unseren Standort Frankfurt:

### - Luftfrachtpaletteierer mit und ohne Zertifikat

### - Luftfrachtabfertiger

Ihre Voraussetzungen:

- Möglichst Erfahrung in der Frachtabfertigung bzw. Lagerlogistik
- Schichtdiensttauglichkeit
- Ausreichende Deutschkenntnisse
- Hohe Kunden- und Serviceorientierung
- Teamfähig, flexibel, körperlich belastbar
- Einwandfreier Leumund

Bitte kontaktieren Sie uns vorab telefonisch: 0 61 02 / 8 82 58-52 oder -51 (Mo. - Fr. von 8.00 - 16.00 Uhr)

**Anreise mit öffentlichen Verkehrsmitteln:** S3/S4 Neu-Isenburg Bahnhof Westseite, Bus 651 oder 95, Ausstieg Stadtwerke

**Schleussnerstraße 56 - 63263 Neu-Isenburg**

Wir suchen für die Bearbeitung von Mandantenbuchhaltungen, sowie Lohn- und Gehaltsabrechnungen

### Mitarbeiter/in /auch Teilzeit)

TWS-Treumandat GmbH, Tel. 06180/95650

**Zerspanungsmechaniker w/m**  
Fräser w/m  
CNC-Fachkraft w/m

mit Erfahrung an CNC-gesteuerten Maschinen, bereit zur Schichtarbeit

**Maler und Lackierer w/m**  
Industrielackierer w/m  
oder Kfz-Lackierer w/m

mit abgeschlossener Ausbildung für einen renommierten Kunden in Büdingen

**Maschinenbediener w/m**  
mit Ausbildung oder einschlägiger Berufserfahrung, PKW von Vorteil

**Produktionsmitarbeiter w/m**  
Erfahrung im Metallbereich, 2-Schichtbereitschaft, gute Deutschkenntnisse, körperlich belastbar

**Staplerfahrer w/m**  
mit Berufserfahrung, Staplerschein, guten Deutschkenntnissen und 2-Schichtbereitschaft

für sofort oder später zu überzeugenden Bedingungen gesucht: **über tarifliche Bezahlung (Tarifvertrag BZA-DGB), festes Monatsgehalt, individuelle regelmäßige Monatsarbeitszeit zwischen 151 und 173 Stunden je nach Einsatzbetrieb.** Rufen Sie uns an. Es lohnt sich! Profitieren auch Sie von unseren attraktiven Arbeitsbedingungen.

**Bad Homburg** Louisenstraße 31 ☎ 06172 - 240 02  
**Frankfurt** Gc. Bockenb. Str. 41 ☎ 069 - 13389040  
**Friedberg** Kaiserstraße 107 ☎ 06031 - 737 80  
**Oberursel** Untere Hainstr. 1a ☎ 06171 - 704200  
**Offenbach** Pirazistraße 18 ☎ 069 - 98668700

**Renovierungsarbeiten:** streichen, tapezieren, Laminat u. Fliesen verlegen, verputzen. Tel. 0177 8993401

**Kindepfleglerin, ex. Krankenschwester** su. Aufgabe im Bereich Kita. Tel. 06106 285032

**Frührenter**, 56 J., Industriekaufmann su. Job in Kaufm. o. and. Ber. auf Minibasis 400 €. o. Tel. 0177 7433266

**Eine berufsbegleitende Erzieherin** sucht Arbeit für 15 h / Wo. im Kindergartenbereich. Tel. 0163 1415764

**Bürokauffrau su. Minijob** (Buchhaltung, Word, Excel, Outlook), 360 Anschläge pro Min. Tel. 0163 2017747

**Suche alle Gartenarbeiten** Bäume fällen etc. Tel. 0178 8222989

**Suche Arbeit: Streichen, Tapezieren, Laminat usw.** 0157/72147769

**Zuverlässige Frau** su. Putzstelle in Rodgau. Tel. 0177 8993401

**1 Hobbygärtner/in** für Nebenjob gesucht. Tel. 06104 62500

### NEBENBESCHÄFTIGUNG

**Maler-Trockenbau-Fliesen-Parkett** und vieles mehr. Preiswert, zuverlässig und schnell. ☎ 06182-94 87 211

**Elektroinstallateur sucht Nebenbeschäftigung.** Erledige sämtliche Arbeiten rund ums Haus. Tel. 0177-3345995

**Maler-Tapezierer-Verputz-Laminat-Fliesen, Trockenbau, schnell/preisw.** 0172/1470018 + 06074 / 2152154

**Heizungsinstallateur sucht Nebenbeschäftigung.** Tel. 0163 9250381

**Wer braucht Hilfe? Verputzen u. streichen usw.** Tel. 0151 / 29 06 75 92

### UNTERRICHT

Englisch, Spanisch Italienisch, Deutsch, Französisch, ...  
- Beginn jederzeit  
- Unverbindliche Beratung und Einstufung

Sprache die Basis zum Erfolg

Wieskircher Weg 9 · 63550 Heusenstamm  
E-Mail: sprachen@tlns.de  
www.tlns.de  
Telefon 0 6104 / 4 08 70

**Nachhilfe** in Mathe 1.-13. Kl. u. Abi-vorbereitung (GK+LK) erteilt angehende Gymnasiallehrerin. 0163 5308781 u. 069 94412040 E-Mail: mathenachhilfe\_fim@hotmail.de

Chat Online-Spiel Ratgeber



**TierFreunde.de**  
...tierisch gute Freunde!

**Arzthelferin – ganztags – gesucht** (Wohnort im Umkreis von 5 km).

**Gemeinschaftspraxis Dr. H.-J. Wolfring, Dr. N. Ebert & Partner, Frankfurter Straße 61, 63500 Seligenstadt, Tel. 06182 / 30 30**



Für unser Trainingszentrum „The Aircraft at Burghof“ in Dreieichenhain suchen wir **ab sofort den**

### Objektverwalter (m/w) in Vollzeit

**Ihre Aufgaben:**

- Sicherstellen einer funktionsfähigen Haustechnik und der Instandhaltung der Objektflächen sowie der technischen Gebäudeeinrichtungen
- Umsetzung aller notwendigen Maßnahmen, um den reibungslosen Betrieb zu gewährleisten
- Organisation von Dienstleistern
- Auf-/Abbau der Tagungsraumausstattung
- Pflege der Außenanlage
- gelegentliche Fahrdienste
- Einsätze auch in den Abendstunden und am Wochenende

**Ihr Profil:**

- Abgeschl. technische oder kaufmännische Ausbildung
- Gute Umgangsformen
- Deutschsprachig mit sicheren Englischkenntnissen
- Führerschein Klasse 3

Es erwartet Sie ein angenehmes und modernes Arbeitsumfeld mit besten Bedingungen für Ihre berufliche Entwicklung und guten Sozialleistungen. Wir bieten Ihnen eine feste Anstellung mit abwechslungsreichen Tätigkeiten.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbungsunterlagen entweder per E-Mail an jobs@hahnair.com oder per Post an u.g. Adresse.

Hahn Air Grundbesitz- und Verwaltungs GmbH  
z.Hd. Herr Oliver Fronius An der Trift 65 63303 Dreieich  
Tel.: 06103-5013-0 Fax: 06103-5013-129 E-Mail: jobs@hahnair.com

Wir sind eine kath. Kindertagesstätte mit 4 Kindergartengruppen à 25 Kinder und einer Krabbelgruppe mit 14 Kindern.

**Wir suchen ab sofort**

### 1 Leiter/in für unsere Kindertagesstätte

**Wir bieten** eine unbefristete Vollzeitstelle, sowie weitere Vergünstigungen nach den AVR der Caritas.

Neben der Übernahme der Leitungsfunktion gehören Qualitätssicherung, Personalmanagement, Kooperation mit dem Team, Eltern und Träger, sowie allgemeine Verwaltungsaufgaben zu Ihrem Aufgabenbereich. PC Kenntnisse sind von Vorteil. Die Besetzung der Stelle setzt voraus, dass sie der katholischen Kirche angehören.

Unser Team besteht aus 15 pädagogischen Mitarbeiterinnen, sowie 2 Hauswirtschaftskräften.

Die Position ist von der Gruppenarbeit freigestellt.

Möchten Sie in unserer Tagesstätte erfolgreich mitwirken, dann bitten wir um Ihre aussagefähigen Unterlagen an das **Pfarrbüro St. Nikolaus, Rathausgasse 39, 63073 Offenbach/Main- Bieber**

Ansprechpartnerin, auch für Vorabinformationen ist Frau Brigitte Möckel, Tel.: 069 / 89 32 15.



**www.mmm-jobs.de**



Sie sind im Ruhestand und möchten für ein paar Stunden im Monat einer spannenden Tätigkeit nachgehen? Für unser Trainingszentrum „The Aircraft at Burghof“ in Dreieichenhain suchen wir **ab sofort mehrere**

### Aushilfen (m/w) auf 400,- € Basis

**Ihre Aufgaben:**

- Kleine Reparaturen und Pflege der Außenanlage
- Auf-/Abbau der Tagungsraumausstattung
- Objektschutz
- Gelegentliche Fahrdienste
- Einsätze auch in den Abendstunden und am Wochenende

**Ihr Profil:**

- Gute Umgangsformen
- Deutschsprachig, Englischkenntnisse wünschenswert
- Führerschein Klasse 3

Es erwartet Sie eine feste Anstellung in einem angenehmen und modernen Arbeitsumfeld mit abwechslungsreichen Tätigkeiten.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbungsunterlagen entweder per E-Mail an jobs@hahnair.com oder per Post an u.g. Adresse.

Hahn Air Grundbesitz- und Verwaltungs GmbH  
z.Hd. Herr Oliver Fronius An der Trift 65 63303 Dreieich  
Tel.: 06103-5013-0 Fax: 06103-5013-129 E-Mail: jobs@hahnair.com

### SERVICE, DER SPASS MACHT

Ein Job auf 400,- € Basis

Werden Sie Teil einer erfolgreichen Servicecrew

**Wir suchen:** Ab sofort zuverlässige **Service-Mitarbeiter (m/w)** für die Warenverräumung für unseren Dienstleistungs-Service in einem **Supermarkt in Seligenstadt und Hainburg**

**Wir bieten:** Eine Beschäftigung auf geringfügiger Basis.

**Arbeitszeit:** **Seligenstadt:** Dienstag und Freitag ab 9:00 Uhr  
**Hainstadt:** Montag und Donnerstag ab 10:00 Uhr  
**Klein-Krotzenburg:** Dienstag ab 16:00 Uhr und Freitag ab 13:00 Uhr.

Haben wir Sie neugierig gemacht?  
**Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung unter** [www.sig-retail-jobs.com](http://www.sig-retail-jobs.com) oder rufen Sie uns an: Montag bis Freitag von 8:00 - 17:00 Uhr unter 0173 - 34 51 465

**RETAIL**  
INSTORE LOGISTICS

**Retail Instore Logistics GmbH & Co. KG**  
Pforzheimer Str. 128 - 76275 Ettlingen

**VERTRIEBLER WILLKOMMEN!**  
24h Geld verdienen mit eigenem Online-Shop. Infoband: 069-86777537

**Su. Haushaltshilfe f. 82 jäh. Dame,** 14-tägig, 1-2 Std., Bewerbungen m. Gehaltsvorstellung, Chiffre Z 2380042

**Haushaltshilfe u. Gartenhilfe in Heusenstamm gesucht.,** Tel. 06104 62167

**Privathaushalt in Obertshausen:** su. sehr zuverlässige Putzfrau, f. Freitags, 3 Std., ☎ 0151 43115036 ab 17 Uhr.

**Su. dtsh. Bügelfrau,** f. Donnerstags, 3 Std., in Weiskirchen, Tel. 01520 4924551

**Su. dringend Altenbetreuer/in,** in Offenbach, Chiffre Z 2380041

**Bedienung, für Kl. Kneipe, in Offenbach, gesucht.,** Tel. 0177 8284591



**www.amicus.de**

Zur Verstärkung unseres Teams im **DANCE-STUDIO Rhein-Main** in Heusenstamm suchen wir ab sofort **Zumba-Begeisterte, sportliche Mitarbeiter (m/w)** für unseren **Zumbawear-Shop, Theke, Empfang und unseren mobilen Shop, auf € 400,- Basis. Reisebereitschaft und Führerschein Kl. B (Kl.3) erforderlich. Absolute Flexibilität vorausgesetzt.**

**Arbeitszeiten:** Nachmittags- Abend - Wochenende

Info: ☎ 0151 - 29 11 80 26

### WARENSERVICE UND REGALSERVICE

Unterstützen Sie uns bei einer Markt-Neueinrichtung in Stockstadt von 03.08. - 08.08.2012 von 07:45 Uhr - 20:00 Uhr. Ab 09.08.2012 von 20:00 - 24:00 Uhr in Wechselschichten /400€ Basis oder Teilzeit möglich.

**marketing partner** Tel. 06173-92 52 68  
Westerbachstr. 30 - 61476 Kronberg  
Email: welcome@marketing-partner.de

**Wir suchen ab sofort Mitarbeiter/innen für Telefon-Marketing** im Rahmen einer Gleitzeitenregelung (Teilzeit) bzw. 400,-€ Basis. Erstkontakt unter 06021-43903-334 bzw. schriftl. Bewerbung (auch per per Mail) an: **bewerbung@biomedica-pharma.de** Biomedica Pharma-Produkte GmbH Personalabteilung, Magnolienweg 17, 63741 Aschaffenburg

**Deutschsprachige Reinigungskraft für Sexkino in Offenbach** auf 400,-€ Basis gesucht. ☎ 069 / 81 58 95

**Suche nette, flexible Kollegin bis 35 mit Spaß an Erotik.** 0162-7853315

### REISE



**Riesenspaß den ganzen Tag!**  
rasante Fahrten

**Freizeitland Geiselwind**

Geöffnet bis 14. Oktober 2012 (September und Oktober teilweise nur Samstag, Sonntag und Montag) täglich ab 9.00 Uhr.

**super shows**

**Tiere hautnah**

An der Autobahn A3 Nürnberg-Würzburg, Ausfahrt Geiselwind.

**Telefon:** (0 95 56) 92 11-0  
**Internet:** [www.freizeit-land.de](http://www.freizeit-land.de)  
Wiesentheider Straße 25  
96160 Geiselwind

**Die Highlights des Jahres:**

- **NEU** für Jung und Alt: **Circus**
- **NEU** und spektakulär: **Wilde Maus**
- **NEU** im 4D-Motion-Kino: **Bumper Car**

# Leben & Wohnen

Aktuelle Tipps und Informationen

**↑ ALLES UNTER EINEM DACH**

**✎ Baustoff-Fachhandel** - mit einer ausgewählten Produktpalette für den Profi und Heimwerker - für Handwerk und Hausbau

**✎ Erd- und Abbrucharbeiten** - vom Aushub über Garten-regenspeicher bis zum Abbruch von Industrieobjekten.



**BAUSTOFFE CONTAINERDIENST ERDBAU**

**HÜFLING**

**INTERPARES-MOBAU**

**IHR PARTNER AM BAU**

63533 Mainhausen - Zellhausen • Jahnstraße 3 • Telefon: 06182-9382-0    Telefax: 06182-28515

## Mit leisem Tritt

Korkfußböden sind schick und robust

Es muss natürlich nicht immer Holz sein. Der Trend zu nachhaltigen Materialien spiegelt sich auch im reichhaltigen Angebot für das Belegen von Fußböden wider. Eine robuste und schicke Alternative zu Laminat oder Dielen ist der Korkfußboden. Das daraus hergestellte Parkett ist strapazierfähig und so auch für stark beanspruchte Räume geeignet. Durch seine luftgefüllten Zellen ist das Kork besonders elastisch und federt Tritte ab. Das wirkt nicht nur schalldämmend, sondern entlastet auch Rücken und Gelenke. Im Kinderzimmer und überall, wo man gern barfuß läuft, kommt ein weiterer Vorteil von Kork zum Tragen, nämlich seine dämmende Wirkung. Der Boden wirkt immer angenehm warm. Darüber hinaus ist das Naturmaterial antistatisch, so dass die im Winter oftmals gefürchteten kleinen Stromschläge beim Anfassen von Türklinken ausbleiben.



Foto: OBI

Korkfußböden sind ökologisch besonders wertvoll, denn der Rohstoff für den Bodenbelag wird gewonnen, ohne die Korkeiche zu verletzen. So kann ein einziger Baum zehn bis fünfzehn Mal Kork liefern, bevor er von Natur aus abstirbt. Das Verlegen selbst ist nahezu kinderleicht, da der Belag in Form von quadratischen Platten oder als Fertigparkett mit Nut und Feder erhältlich ist. Für Heimwerker ist besonders praktisch, dass ohne Leim verlegt werden kann. Nach der Arbeit kann der neue Fußboden sofort in Beschlag genommen werden, da er gleich begehbar ist. So braucht man nicht lange zu warten, um den jeweiligen Raum wieder ordentlich einzurichten. Die Pflege des Bodens orientiert sich daran, wie die Oberfläche versiegelt wurde, beispielsweise mit Wasserlacken. Meist reicht es aus, regelmäßig zu fegen oder abzusaugen und bei stärkeren Verschmutzungen leicht feucht zu wischen. (lps/Pb)

dratischen Platten oder als Fertigparkett mit Nut und Feder erhältlich ist. Für Heimwerker ist besonders praktisch, dass ohne Leim verlegt werden kann. Nach der Arbeit kann der neue Fußboden so-

fort in Beschlag genommen werden, da er gleich begehbar ist. So braucht man nicht lange zu warten, um den jeweiligen Raum wieder ordentlich einzurichten. Die Pflege des Bodens orientiert sich daran,

wie die Oberfläche versiegelt wurde, beispielsweise mit Wasserlacken. Meist reicht es aus, regelmäßig zu fegen oder abzusaugen und bei stärkeren Verschmutzungen leicht feucht zu wischen. (lps/Pb)

## Das Schlafzimmer

Raum der Träume und Erholung

Das Schlafzimmer ist der Ruheort, in dem man sich wohlfühlt und neue Kraft schöpft. Oft wird es auch als Ankleideraum und Arbeitszimmer genutzt. Damit das Schlafzimmer perfekt zum gemütlichen Raum wird, müssen Bett und Einrichtung passen.

Das Bett ist das wichtigste Möbelstück in einer Wohnung. Ein gutes Bett und die entsprechende Matratze ermöglichen einen erholsamen und gesunden Schlaf. Dabei spielen Größe, Farbe und Form des wichtigen Möbelstückes eine wesentliche Rolle. Es muss zur restlichen Schlafzimmereinrichtung passen und mit den liebevoll ausgesuchten Accessoires dekoriert

sein. Zum passenden Bett gehört der perfekte Platz. Je größer das Schlafzimmer ist, desto mehr individuelle Aufstellmöglichkeiten gibt es. In dem wichtigsten Raum der Wohnung benötigt man ausreichende Stauräume für Schuhe, Kleidung und Handtücher. Entsprechende Schranksysteme eignen sich perfekt dafür. Verspiegelte Schiebetüren lassen den Raum größer wirken. Weitere kleine Möbelstücke wie Nachttisch, Hocker und Kommode vervollständigen den Raum. Kleine farbige Kissen und passende Accessoires geben ihm die persönliche Note. Das indirekte Licht ist für das Schlafzimmer die richtige Wahl. Es sorgt für eine angenehme und beruhigende Atmosphäre. Die Farbe des Zimmers ist individuell zu entscheiden. Weniger ist mehr



Foto: Rainer Sturm/pixelio.de

Weniger ist mehr und deshalb sorgen eher warme Farben beruhigend. Das kleine Arbeitszimmer im Schlafrum sollte möglichst unauffällig ins Gesamtbild passen. Computer und Drucker müssen sich einen anderen Raum suchen. Rollos in unterschiedlichen Farben ermöglichen eine passende Verdunkelung. Ob ein bisschen Licht einfällt oder der Raum komplett abgedunkelt sein soll, entscheidet der Schlafende selbst. (lps/Fa)

und deshalb sorgen eher warme Farben beruhigend.

Das kleine Arbeitszimmer im Schlafrum sollte möglichst unauffällig ins Gesamtbild passen. Computer und Drucker müssen sich einen anderen Raum suchen.

Rollos in unterschiedlichen Farben ermöglichen eine passende Verdunkelung. Ob ein bisschen Licht einfällt oder der Raum komplett abgedunkelt sein soll, entscheidet der Schlafende selbst. (lps/Fa)

**AMAVINO**  
Der Weinhandel & mehr

**Alle Terracotta 1/2 Preis**



Öffnungszeiten Mo - Fr 10.00 - 19.00 Uhr  
Sa 9.00 - 18.00 Uhr  
Goldbacher Straße 51 - 63739 Aschaffenburg  
Tel. 0 60 21/3 86 94 29 - www.amavino.de



**BAUDEKORATION GmbH**

Borngasse 17  
63500 Seligenstadt-Froschhausen  
Tel.: 06182 / 7018  
www.roth-baudekoration.de

**Vielseitigkeit ist unsere Stärke!**

Maler-, Stuck- und Tapezierarbeiten  
Spachtel- u. Lasurtechniken  
Dachgeschossausbau, Trennwände  
Trockenestrich  
Vollwärmeschutzsysteme  
Gerüstbau - Fassadengestaltung  
Parkplatzmarkierungen  
*Schilder, Fahrzeug- und Fassadenbeschriftung*



**Reparaturservice & Elektroinstallationen aller Art!**

Kühlschränke · Waschmaschinen · Trockner  
Elektroherde · Spülmaschinen · u. v. m.

**Wir reparieren für Sie zuverlässig und schnell!**



**STEFAN WEITZ**  
ELEKTROMEISTER

Frankfurter Straße 55 · 63500 Seligenstadt · Telefon 0 61 82 / 2 81 49

stickSEL

Malermeister - Baudekoration

Tel.: 06182-10 64  
Fax: 06182-2 68 89

Gerbergasse 15 • 63500 Seligenstadt  
www.sticksel-baudeko.de  
E-MAIL: klaus.sticksel@t-online.de

... verputzen  
... sanieren  
... ausbauen  
... renovieren  
... tapezieren  
... gestalten  
... arbeiten mit Lehm



**busfer** GmbH

- Abbruch- und Erdarbeiten
- Recycling
- Lieferung von Kies, Sand, Schotter und gesiebtem Mutterboden

**06182 / 9 50 40**

Am Stehweg 12-14 • 63500 Seligenstadt



**Warum ins kalte Wasser springen?**



mein immobilienpartner

Aschaffener Str. 65  
63500 Seligenstadt  
**06182.23970**  
albero-immobilien.de

Jede Woche über 500.000 Lesekontakte



Zusätzliche kostenlose Veröffentlichung Ihrer privaten Kleinanzeige im Internet unter markt.de, dem großen Portal für Kleinanzeigen in Deutschland mit fast 2 Millionen aktuellen Angeboten und täglich über 3 Millionen Suchanfragen

rheinmain.markt.de

Der Marktplatz für Deutschland.

Anzeigenaufgabe: Tel. 069 / 85 00 88 • Fax 069 / 85 00 83 97 • E-Mail: anzeigen@op-online.de • Internet: www.op-online.de/anzeigen

VERKAUF

Verk. gut gebr. Waschmaschinen, mit Vollgarantie, z.B. AEG ab 98,-, Miele ab 110,-, Kühlschränke/E-Herde ab 50,- usw., Lieferung frei Haus, Tel. 069 / 38 71 57, Firma WMZ Ffm.

PC Doktor hilft! 06074 70578 KHL

ANTIQUITÄTEN

Flohmärkte Sonntag, 22. Juli

Dietzenbach Gewerbepark/Nord Assar-Gabrielsson-Str. 18

Weiterstadt Sconto Möbel preussmarkte.de Tel. 06723/998119

FLOH- & TRÖDELMÄRKTE

So., 22. 7. 12 Frankfurt, von 10.00 - 16.00 Uhr Hessencenter, Borsigallee 26

So., 22. 7. 12 Oberthausen von 10.00 - 16.00 Uhr HIT, Königsberger Straße 2

Weiss: 06195901042 www.weiss-markte.de

Mittagsflohmarkt von 12-18 Uhr jeden Freitag

Mann Mobilia Eschborn Anfahrts nicht vor 11 Uhr preussmarkte.de Tel. 06723/998119

Verk. Frauenromane (Tschechische), Krimi, z.B. Lida Baarova, Mandolva Kablotva, Häseksbaarbujama, Biddarova, K. Svoroda K. Gott, 1 St. 1,-€, Tel. 069 82369572

Kirchenkröppel, antik, Holz, m. 10 handgeschnittenen Figuren, aus Bayern, 85x30 cm, 300 €, Tel. 069 71408683

Brockhaus Enzyklopädie in 20 Bänden, VB neuw. zu verk., Tel. 06104 102001

COMPUTER-BÖRSE

Verk. Faxgerät „Brother 910“, 35x35 cm, 100 €, Tel. 069 71408683

LED Personal Page Printer OL 600 EX, 50 €, Tel. 069 71408683

ALLES FÜRS KIND

1 Standheizstrahler von Reer, NP 99,95 €, 8 Wo. alt, für 39,95 €, 1 Stufenwagen, komplett weiß, wie neu, plus Matratze, NP 155 € für 70 €, 5x benutzt, Tel. 0178 5439857

Schülerschreibtisch (weiß), 120 x 80 zzgl. 3 Anbauteile, 90 €, Tisch m. Marmorplatte (grün) 60 x 60 cm, 40 €, Tel. 06071 793189 t. 0170 1601078

Kleinkinderreisebett, ökonomisch verpackt zu verschenken, Tel. 06104-49145

HOBBY/FREIZEIT/SPORT

H0-Modellbahnsammlung zu verkaufen: Trix, Roco, Fleischmann, Lilliput, 33 Loks, größtenteils digital, 135 Personenzüge, 154 Güterwagen, OVP vorhanden. Nur komplett abzugeben! Tel.: 0178/9833585

Mountain 24“3 G, 26“ 28 G je 120,-€, DA 26“ 3G u. 28“ 18 G je 95,-€, Ki 12“-20“ 25,-€ - 80,-€, Roller 10“ + 12“ 30,-€+40,-€, Römer Fahrradsitz 30,-€ u. 40,-€, Tel. 06103- 63565

Thule Dachfahrradträger 25,-€, He-Sportrad 50,-€, Damenrad 80,-€, Akai Musikanlage m. Boxen 50,-€, Preis VB, Tel. 06106 826880

Schwarz / Weißes Damenfahrrad, 8 Gänge, neuwertig, VB 150,-€ Tel.: 06182 / 27866

Fahrrad Victoria, 28 Zoll, m. Federgabel u. Sattel, rückenschonend, 180,-€ u. VHB, Tel. 06104 79204

Da-Fahrrad, 5-Gang, 26 Zoll, kaum gefahren, 70 €, Tel. 06181 33781

MÖBEL/EINRICHTUNGEN

Bio-Vollholzbett. 90x200, neu verstellb. Latten., 3 J. alte 7-Zonen-Katzenmatratze, 2 Schubkästen, guter Zustand, 199,-€, Tel. 0151-17545421

Bequemer, verstellbarer Fernsehessel m. E-Motor, NP 1500,-, gut geeignet als Aufstieghilfe f. Körperbehinderte, wenig gebraucht, VB 250,-€, Tel. 06103 61298

Schlafsofa, neu bezogen, Farbe: dunkelgrün zu verkaufen 500,-€ Tel.: 0177 / 61 25 70 7

Eichenholz Schlafzimmerschrank, Echtholz Schlafzimmerschrank, Überbauschlafz. alter Stubenwagen Weide, Couchgarnitur 3/1/1, Preis VB, Tel. 06106 826880

Achtung, hervorr. erh. Kü-Schränke, rd. Ausziehtisch + 4 Stühle u. Sessel, Holzbett m. Latten., Büchersideboard m. Glasschiebetür, Eisschrank 160 l (nie benutzt), Tel. 06102 17585

Kühltheke Fleischereitheke 7m lang, teilbar mit Kühlmaschine zu verkaufen, Theke muß selbst abgebaut und abtransportiert werden, VB 500 €, Tel. 060228516 oder 01726762999

Neuw. Möbel, 2 - 5 Jahre alt, günstig abzug., NR-Haushalt, k. Tiere, Selbstabh. in Offento., Tel. 0157 85905937

Sofa Rundecke in Leder, dunkelbl., 2- u. 3-Sitzer, sehr guter Zust., 300,-€, Tel. 06106 14888

Bett zu verkaufen inkl. Matratze, 1,60 m auf 2,00 m, Preis 150,-€ VB. Tel. 0163 662806

Haushaltsauflösungen u. Entrümpelungen aller Art, v. Keller bis z. Dach, z. Festpreis. 0160 96492144

MUSIKINSTRUMENTE

Keyboard „Yamaha PSR 2000“ mit Zubehör, 280,-€, Tel. 06103-21117

SONSTIGES

Basketball-Korb, Kettler-Tischtennisplatte, Quadro-Bauteile, Mini-Trucks für Sammler, 1 Karton Video-Cassetten günstig abzugeben, Selbstabholer. Tel. 06182 6404679

Sammlersachen aus Gaststättenauflösung. Schöne alte Dekosachen wie Röhrenradios, Möbel, Bierkrüger, Blechschilder, Wagenräder.. Tel. 0160 99119831

Koi-Fische, L: 40 cm, 100 €/Stck., Fahrrad, 24er, 18 Gänge, 250 €, Kunststofftanks, 1.000 L, 70 €/Stck., Kunststofffass, 200 L, 20 €/Stck. Tel. 06181 9693320

Verk. „Juno“ - E-Herd, neuw., weiß, 4 Ceranfelder, Ober/Unterhitze, Schublade f. Backf., 50x60x85,5 cm, 350 €, Tel. 069 71408683

Garagenflohmarkt 21. + 22.07.12 von 10 - 16 Uhr Rödermark/Ober-Roden, Borngartenstr. 23, Eingang Babenhäuser Straße

Kehrmaschine u. Laubsauger neuwertig €99,00 Fichtebett 1mx2m €30,00, Fichtetisch €30,00, Rennrad 28Zoll €60,00, Tel. 06106-646137

Dampfreiniger neu, für alle Fußböden, auch Stein u. Teppich m. Zubehör, 50 €, Tel. 069 4059767

Waschmaschine, ca. 1 1/2 Jahre alt zu verkaufen, wenig gebraucht, VB 110 €, Tel. 06103 4590989

Seniorenrad, Miele Einbaueher m. Ceranfeld, Bauknecht 7-kg Waschmaschine, Tel. 0160 2998448

HIFI/ELEKTRONIK/VIDEO/TV

Stark reduziert Stereogeräte + Boxen aller Art - neu + gebraucht MW HiFi, Langen 06103 - 26640

Tonband, Akai, 2.000 DS; Receiver, Philips, RH 790; Plattenspieler Philips 677, Tel. 069627988

Medion HD-Receiver, schwarz, 50 € Tel. 0610876387

ZU VERSCHENKEN ODER UNTER 25,-

In dieser Rubrik werden private Kleinanzeigen veröffentlicht. 4 Zeilen Text kosten € 2,50, jede weitere Zeile Text € 1,50. Die Anzeigen erscheinen für 6 Wochen im Internet unter: www.rheinmain.markt.de

Privatsammler su.: Pelze, Orientteppiche, Porzellan, alte Puppen, Kristall, alte Damenhüte, Goldschmuck u. Silber aller Art, Zinn, Seriöse Barabwicklung, Tel. 0152 59658036

Achtung: In welchem Keller oder Dachboden schlummert eine Eisenbahn? Privat-Sammler kauft Eisenbahnen, auch Ankauf, Abbau und Abholung kompletter Eisenbahnplatteln. Tel. Mülheim 06108 / 6 94 10

Privat sucht Antike u. Nostalgie. Bücher, alte Ansichtskarten, Münzen, Porzellan, Bestecke, Gläser, Bilder sowie alles Alte u. Nostalgische auch ganze Nachlässe usw. Zahle bar. Tel. 06074/46201

Suche Antike: Möbel, Uhren, Meißel, Rosenthal, Silber, Gemälde, Bierkrüge, Bücher, Fotoapparate, sowie Kunstgegenstände, von privat, Tel. 06108-9154213

Militärhistoriker sucht Militaria und Patriotika bis 1945! Fotos, Orden, Abz., Urkunden, Dolche, Unif., Militärspielzeug, Briefm., Uhren, usw., ☎ 0173 9889454

Privatsammler kauft alles v. ehem. Militär, 1. und 2. Weltkrieg, Orden, Abzeichen, Urkunden, Foto S, Fotoalben, Papiere und Uniformteile, usw., Tel. 069 624895 od. 0175 4660 228

Orden, Uniformen, Mützen, Helme Krüge, Postkarten, Urkunden, Spielzeug und sonstiges aus NS-Weimarer- u. Kaiserzeit, v. Privatsammler ges., Tel. 0610253139

Privatsammler: Zahle 250,- € pro dt. Uniformjacke bis 1945. Suche auch Orden, Tarnsachen, Militärfotos + bücher, Mützen, Ausrüstungsgegenst., Helme, 0163 / 44 333 82

Privatsammler: Kaufe alte Gemälde alte Figuren, alten Schmuck, Rahmen, auch ganze Nachlässe. Tel. 0170 / 5 41 99 72

Kaufe Pelze, Zahngold, Bruchgold, Gold-Silbermünzen, Silberschmuck, Silberbesteck, Zinn aller Art, alles aus-Omas Zeiten, zahlbar. 0157-82513862

Eisenbahnen, alle Spuren, Blechspielzeug, Autos, usw., ganze Sammlungen gegen bar v. privat an Privatsammler, Tel. 069 504979

Kaufe Werkzeug, Maschinen, Musikinstrumente, usw. Tel. 06181 6685267

Suche Ansichtskarten vor 1960, Briefmarken, Münzen, Militärfotos u. Orden, von priv. Tel. 06150 82465

Alte Bücher, Gobelbilder, Stickeren und Handarbeiten, Käthe Kruse-Puppen Tel. 017679768895

Bernstein und Granatschmuck von Sammlerin gesucht, Tel. 061062677979

100,- € f. Kriegsfotoalben, Fotos d. negativen, aus d. Zeit 1935-45 v. Historiker gesucht. Tel. 05222 806333

Achtung! Suche Pelzmantel-Jacke, Lederhandsachen, gegen Bezahlung. Tel. 0172 7495015

Su. alte Geige, Cello, Kontrabass, auch repar. bedürft., zahle gut, Tel. 06621 65463

Sammler sucht alte Orient-Teppiche, alle Größen, auch beschädigt, Tel. 069 30858677

TIERMARKT

Sari (Kurzh.) u. Rocky (Wuschel) 2 kl. Mischlinge aus Spanien su. getr. o. zus. ein Zuhause. Beide sind ca. 30 cm groß, kastr., gehc. u. gei., gesund und fröhlich, Sari ist sehr schüchtern und nur als 2. Hund, Rocky ist verträglich mit allem und jedem, von privat auf Pflegestelle, Tel. 06074 881367

Bezaubernde zierliche Katzenkinder, hell und dunkel getigert, 3 Mo. alt, entwurmt, gemipft, geschüpft, wurden in aller letzter Minute aus der Todesstation gerettet und bitten jetzt dringend um ein liebevolles und gutes Zuhause. Tel.: 06074/41365 und 0172/6915130

Bearded Collie, schw.-weiß, 7 Wo. m. VDH-Papieren, wachsen umsorgt in der Fam. auf und sollen in liebevolle Hände verkauft werden. Tel. 06071 72929, www.shadowof-the-tree.de

60-L-Aquarium incl. Fische, Pflanzen, Pumpe u. Deko wegen Umzug zu verk. Pr. VS. Tel. 0177 2295002

Hunde-Fahrradanhänger Marke Trixie, Gr. medium, neu, rot, 80,00 EUR, Tel.: 0171/741 58 54

VERSCHIEDENES

Aus alten Sachen Geld machen! Kaufe alte Pelze, Musikinstrumente, Silberbestecke auch 100/90er, Modeschmuck, Teppiche, alles aus Zinn, Altgold/Goldschmuck, Porzellan. Korrekte Abwicklung, Anruf genügt. Herr Seeger 0151/25516354

Hallo an alle Leser Sammler kauft alte Nähmaschinen, Pelze, Porzellan, auch alles an Münzen, Silber u. Schmuck, aus Nachlass, korrekt, seriöse Abwicklung. Tel. 0163-4840843

Herrenfahrrad Marke KREIDLER 7-Gang-Schaltung, Räder 28 Zoll, Rahmenhöhe 55, Schwarz/Silber Wenig gefahren. VB 220 € Tel. 06182/27433

Travestie Show Petra Kess, für Geburtstag, Hochzeit usw., Tel.: 06021 / 12070 petra-kess.de.vu

Bertelsmann Lexikon von 1967, 20 Bände mit Lektürrücken, kompl. VB € 80,-, Tel. 06104/4099660

KRANKEN- UND ALTENPFLEGE

Betreuung 24 Std. zuhause Qualifiziertes Personal übernimmt die Betreuung im gewohnten Umfeld. Ihr Partner für die Vermittlung: LWS Betreuung24 Tel.: 01520 / 4126617

VERANSTALTUNGEN

20. September bis 13. Oktober Echte bayrische Wiesn-Gaudi



powered by REDDY KÜCHEN Veranstalter Festliche HAUSMANN NO LIMIT Tickets und Infos unter www.frankfurter-oktoberfest.de Infos kostenfrei unter Tel. 0800-2000 123



Tägliche Beautylounge by MARCO ARENA First come, first serve (Hairs and Make Up)

Tag für Tag sterben weltweit über 8.000 Menschen an Aids. Täglich stecken sich 13.000 Menschen neu an. Wir setzen uns für sie ein. Mit Ihrer Unterstützung können wir viel bewegen. „Brot für die Welt“ Postbank 500 500 500 BLZ 370 100 50 www.brot-fuer-die-welt.de

Advertisement for GAZPROM and Europa-Park. Includes GAZPROM logo, Europa-Park logo, and text: 'Mit GAZPROM in den Europa-Park und Schalke erleben! Am 18. August holt GAZPROM den FC Schalke 04 in den Europa-Park: Freuen Sie sich auf einen Sommertag voller Energie und sportlicher Highlights! ...' and 'GAZPROM und die Mediengruppe Offenbach-Post verlosen: 3 Erlebnisaufenthalte mit 2 Tagen Parkeintritt inkl. 1 Ü/F in einem der 4-Sterne-Hotels des Europa-Park Erlebnis-Resorts für bis zu 4 Personen 10 x 4 Eintrittskarten für den Europa-Park'.

Advertisement for OPEN-AIR-Festival am Main. Includes text: 'OPEN-AIR-Festival am Main an der Killianusbrücke Mainflingen. FREITAG, 17.8. 20:30 h Let The Sunshine In. SAMSTAG, 18.8. 20:00 h Rock meets Klassik. Eintritt 15 € / 22 €'.

Advertisement for SPENDE BLUT BEIM ROTEN KREUZ. Includes text: 'Freitag, 20. Juli, 17.00 - 21.00 Uhr DRK-Heim, Lutherstraße 9, Egelsbach. Donnerstag, 26. Juli, 16.30 - 20.00 Uhr TSV 1885 E.V., Offenbacher Weg 31, Mülheim-Lämmerspiel. Donnerstag, 26. Juli, 18.00 - 20.30 Uhr Bürgerhaus, Freiherr-Vom-Stein-Ring 23, Seligenstadt-Froschhausen. Freitag, 27. Juli, 16.30 - 20.00 Uhr Haus der Vereine, Offenbacher Straße 35, Neu-Isenburg. Blut spenden kann jeder Gesunde zwischen 18 und 68 Jahren. Termine und Infos 0800/1194911 oder www.drk.de. Deutsches Rotes Kreuz Kreisverband Offenbach'.

„Ohne Hektik und Stress auf den See schauen und beim Erleben der Natur sich sammeln“:

# Goldene Verbandsehrenmedaille krönte 50-jährige Arbeit des ASV

**Mainflingen** (tku) – dem mittlerweile schmutzigen Vereinsheim des ASV vieldeutig das Stück: „Ein Haus voll Glorie schauet“. „Wasser ist unser Leben, ohne Wasser sind wir nichts“, hob Pfarrer Bernhard Gugerel die Bedeutung des Gewässerschutzes hervor. „Manchmal drohen wir in den Stürmen des Lebens unter zu gehen“, ergänzte er. Da könne es helfen „ohne Hektik und Stress auf das Wasser zu schauen, beim Erleben der Natur um sich herum sich zu sammeln und vieles weit zurück zu lassen!“ Petrus, der Fischer, sei nicht ohne Grund einer der ersten Vertrauten Jesus' gewesen. „Petri Dank allen Mitgliedern, Verantwortlichen, Unterstützern und Helfern des ASV Mainflingen in den 50 Jahren“, sprach Gugerel anerkennend aus. In seiner Begrüßung führte ASV-Vorsitzender, Günter Parth aus, man wolle beim ASV „nicht ein Stück Arbeit in die Hand nehmen, um etwas Richtiges daraus zu vollenden.“ Als langjähriges ASV-Mit-

glied moderierte Joachim Knecht anschließend Programm und die Ehrungen des Jubiläumsvereins, dankte auch Pfarrer Gugerel für dessen positive Worte an den Verein. „Dieses Gelände mit den schönen Seen ist ein besonders schöner Platz in Mainhausen“, lobte auch Bürgermeisterin Ruth Disser in ihrer Gratulationsansprache nicht nur die Naturidylle, sondern auch „die immer gute Zusammenarbeit des ASV mit der Gemeinde und den Eigenbetrieben für den benachbarten Badese und Campingplatz“. Seine herzlichsten Glückwünsche im Namen des Landkreises Offenbach überbrachte Landrat Oliver Quilling. Die Arbeit des ASV Mainflingen bezeichnete er als „gelebten Umwelt-, Natur- und Landschaftsschutz“. Er fühle sich im naturnahen Mainhausen „immer ein bißchen wie auf Urlaub.“ Festpräsident Marcus Busse von der Vertragsbrauerei des ASV verband seine herzlichsten Glückwünsche mit dem Wunsch auf weitere gute Zusammenarbeit, überbrachte anstelle eines Schecks, das Versprechen

mit, eine weitere Literanzahl Freibier auszugeben. Er stellte „viel Herzblut im Verein fest, von der Jugendarbeit bis zum Umweltschutz!“ Rjurik Nentwig vom Verband Hessischer Fischer e. V würdigte nicht nur die „Riesenleistung der ASV-Mitglieder“. Ein hervorragendes Qualitätsmerkmal sei die hier im Ergebnis sehr gute Hege- und Pflegearbeit in Gewässer und Natur. Als äußeres Zeichen überreichte er dem ASV Mainflingen die „Goldene Verbandsehrenmedaille mit Ehrenurkunde“ zum Jubiläum. Verein und Verband konnten nicht ohne Stolz, mit Hermann Glaab, Wilhelm Junker und Kurt Kuhn drei Gründungsmitglieder des ASV ehren. Keine Gründungsmitglieder, jedoch ebenso seit 50 Jahren dem Verein treu sind, Fritz Sprey aus Seligenstadt, Josef Wissler und Heinz Horn. Seit 40 Jahren dabei sind Thomas Franzel und Manfred Horn. Gerhart Bräutigam, Dieter Gröning und Harald Lorenz sind seit 25 Jahren im ASV Mitglied. Zum harmonischen Festausklang schlossen sich ein Kaffee- und Kuchen nachmittag am Sonntag, Kinderbelustigung, abendliche Livemusik mit dem Duo T&T und für Urlauber und Ruheständler ein Fröhschoppen am Montagvormittag an. Der ASV Mainflingen ist mit all seinen Mitgliedern und Helfern gut aufgestellt für die kommenden Jahre.



Unter den Jubilaren des Mainflinger Angelsportvereins sind auch die Gründungsmitglieder Hermann Glaab, Wilhelm Junker und Kurt Kuhn. Foto: Hampe

## Mainhausener Notizen

● Die CDU Mainhausen lädt zum Stammtisch am 2. August, um 20 Uhr in die Pizzeria nach Mainflingen (Seligenstädterstraße) ein. Der zwischenzeitlich regelmäßig stattfindende Erfahrungsaustausch nimmt die Anliegen und Anregungen der Teilnehmer auf und wird diese in die politische Beratungen einbeziehen. Alle Mitglieder, Freunde und Interessierte sind herzlich willkommen, um sich in entspannter Atmosphäre über aktuelle Themen auszutauschen.

● Katholischer Kirchenchor „St. Kilianus“ Mainflingen: Termine im Juli: Proben immer mittwochs ab 20 Uhr. Vom 15. Juli bis 12. August sind Chorferien - keine Proben. Sonntag, 29. Juli, 10.30 Uhr, Treffen an der Kilianusbrücke zur Fahrradtour. Vorschau: Am Sonntag, 12. August, Sommerfest im Kilianushaus. Für Kuchenspenden bitte bei

Steffi Appel, ☎ 26617, für Salatspenden bitte bei Toni Ehmehs, ☎ 24464, melden. Sonntag, 2. September 12, Chorausflug in die Rhön, Kreuzberg, Bad Brückennau. Anmeldung bitte bei Herbert Racher, ☎ 22895. Informationen auch unter: www.kirchenchor-mainflingen.de

● Neunter Preisflug der Brieftauben-Reisevereinigung Mainhausen und Umgebung. Bei sonnigen Wetter und guter Fernsicht wurden die Tauben um 7 Uhr 45 in Plattling, mittlere Entfernung 316 km, aufgelassen. Der RV-Meister 2011 und amtierender Hessemeister die Schlaggemeinschaft Klement R u. M konnte die ersten 6 Preistauben konstandieren. Preis Nr. 7 ging an Gebr. Seebacher; Preis Nr. 8 ging an Racher und Kruml; Preis Nr. 9 ging an Racher und Kruml; Preis Nr. 10 ging an Hasler Walter.

● Vom 19. bis 21. Juli findet das allseits beliebte Hüttenfest in Zellhausen statt. Ab jeweils 18 Uhr, kann man es sich dort, in gemütlicher Atmosphäre bei Bier und Apfelwein vom Fass sowie erlesene Weine und abwechslungsreichen, frisch zubereiteten Schmankerln des Küchenteams, gut gehen lassen. Auch die Hütten-Bar hat in diesem Jahr wieder eine vielfältige Auswahl an leckeren Cocktails zu bieten. Nicht nur für den Gaumen wird den Festbesuchern einiges geboten, auch akustisch kommen diese, dank dreier Livebands nicht zu kurz. Freitagabend laden die „Chicken Jazz Band“ und „Ur-laubstreff“ zum Zuhören und Mitsingen ein und Samstagabend unterhalten „Take2 & Friends“ mit ihrem vielseitigen Repertoire unplugged das Hüttengelände. Der Eintritt ist an allen drei Tagen frei! www.huette-zellhausen.de

Wiesenfest des GV Liederkranz vom 23. Bis 25. Juli:

# „Haspel“, „Grüne Soße“ und „Bosnischer Teller“

**Zellhausen** – Nach der guten Resonanz der letztjährigen Wiesenfeste startet der GV Liederkranz eine Neuauflage der „Open Air“-Veranstaltung. Auf der Wiese unterhalb des Vereinslokals „Zum Schwanen“ wird das mittlerweile zum achten Mal ausgerichtete Wiesenfest in einem extra hergerichteten idyllischen Biergarten mit Festzelt stattfinden. Los geht es am Montag, 23. Juli, ab 17 Uhr (wie übrigens auch an den anderen Tagen) mit einem „Frankfurter Abend“. Bekannte Frankfurter Spezialitäten wie z.B. „Haspel“ und „Grüne Soße“, aber auch Steaks stehen an diesem Abend u.a. im Angebot. Freilich darf dazu auch ein „Bembel Äppelwoi“ nicht fehlen. Weiter geht es am Dienstagabend, wo u.a.

Hack- und Speißbraten oder auch Handkäs´ mit Musik“ im Küchenangebot stehen. Den Abschluss des Wiesenfestes kann man am Mittwoch, 25. Juli, miterleben und sich persönlich davon überzeugen, wie ein leckerer „Bosnischer Teller“ den Weg vom Grill hin zu den erwartungsvollen Gästen findet. Befreundete Gesangsvereine haben an den drei Tagen ihr Kommen zugesagt. Dass hier das eine oder andere Lied zum Vortrag kommt um die Besucher zwischendurch gesanglich zu unterhalten, muss nicht besonders erwähnt werden. Zu erreichen ist das Wiesenfest nur über die Obergärtenstraße. Die Besucher werden sich in der urgemütlichen Biergartenatmosphäre bei hoffentlich

gutem Wetter sicherlich wohl fühlen.

## Einbrecher am Badese

**Zellhausen** – Ohne Beute blieben Einbrecher, die sich in der Nacht zum Mittwoch auf dem Gelände des Badesees Am Mühlbach herumtrieben. Sie hatten zwar das Zufahrtstor aufgebrochen, an der Tür zum Kiosk hebelten sie jedoch erfolglos. Die Kriminalpolizei nimmt Hinweise unter ☎ 69/8098-1234 entgegen.

## ANWR-Group: Orderzentrum

**Mainhausen** – Die Mainhausener ANWR-Group errichtet auf ihrem Firmengelände in Zellhausen ein Orderzentrum, investiert einen siebenstelligen Betrag. Auf 7800 Quadratmetern sollen dann Schuh-, Sportartikel- und Lederwarenhersteller ihre Waren anbieten und ausstellen. Der Normal-Kunde muss draußen bleiben.



Gold · Juwelen · Uhren · Schmuck · Münzhandel

### Gold- und Schmuckankauf ist Vertrauenssache

„Der weiteste Weg lohnt sich! – Unsere langjährige Erfahrung und Seriosität hat sich bewährt“



**Heusenstammer Str. 1-3  
63179 Obertshausen  
Nähe S-Bahn  
www.goldhaus.net  
06104/9531315**

**Parkplatz im Hof**

Öffnungszeiten:  
Mo - Fr 10.00 bis 13.00 Uhr  
und 15.00 bis 18.00 Uhr  
Mi u. Sa 10.00 bis 13.00 Uhr

**Besuchen Sie uns,  
Sie werden überrascht sein,  
welchen Wert ihr Schmuck  
doch noch haben kann.**

- Unser Motto **„Fairness ist das A und O“**
- Diskrete und seriöse Abwicklung
- Ankauf von: **Gold- und Brillantschmuck - Uhren - Silber - versilbertem Besteck - Zinn - Antiquitäten - Figuren und Gemälde -**
- Ankauf von **Zahngold**
- Bei Ankauf **sofort Bargeld**
- Partner von **Heraeus**
- Keine **Parkplatzprobleme**

**Ab sofort auch Ankauf von Zinn und versilbertem Besteck!**

Die Schmuckexperten Holger Honig, Anton Demmer und Volker Kaster (v. l.) betreiben gemeinsam das Goldhaus Obertshausen und können auf jahrelanger Berufserfahrung zurückblicken.











Meissen, Rosenthal, KPM usw.

**REH in Rödermark-Ober-Roden**  
Im begehrten Breidert steht dieser Neubau mit 135 m² Wfl. auf einem Siedgrundstück von 140 m². Die erstklassige Lage (alles zu Fuß erreichbar) und die Top-Bauqualität suchen Ihre eigenen. Die Bodenbeläge & Türen können Sie noch selbst bestimmen. Für € 299.000,- ein erstklassiges Angebot!

**Sofort beziehbares 3-Fam.-Haus in Langen**  
Ruhige Lage, 205 m² Wfl., sehr gepflegt, schönes über 500 m² großes Grundstück, sofort frei, für € 428.000,- inkl. Garage.

**S-Bahn-Nähe Hochkarätige 2-Zi.-ETW in Dietzenbach-Steinberg**  
58 m² Wfl., kleine WE, Bj 93, 2 Balkone, EBK, ruhige, zentrale Lage, komplett möbliert, für nur € 109.000,- inkl. 2 TG-Plätzen. Rufen Sie uns an!

**Hochkarätige Maisonette-ETW in Dietzenbach-Hexenberg**  
Dieses außergewöhnliche 200 m² große Wohnerebnis in einem 1978 gebauten 2-Fam.-Haus lässt Ihnen alle Möglichkeiten. Wohnen und Arbeiten oder auch 2 sep. Wohnungen sind möglich. Die ruhige Lage und die hochwertige Ausstattung werden Sie begeistern. Für € 289.000,- inkl. EBK, Sauna, Kaminofen und Garage ein Wohntraum der Superlative.

**Dreieich-Dreieichenhain**  
Direkt in der beliebten Fahrgasse, steht dieses traumhafte Fachwerkhaus (Wohn- und Geschäftshaus) mit 120 m² Wfl., wovon knapp 40 m² gewerblich genutzt werden können. Toprenoviert, begeistert dieses Haus mit bezauberndem Altbauflair. Der hohe Freizeitwert & die guten Einkaufsmöglichkeiten vor der Tür, sprechen für sich. Ein Haus für Liebhaber! Für € 339.000,- können Sie es erwerben.

**Außergewöhnliche DHH in Dreieich-Buchsschlag**  
Ein kleines Nest mit etwas über 100 m² Wfl., wie Sie es nur selten finden. Moderne Architektur, Waldrandlage, 2 Bäder, offener Kamin möglich, Parkett- und Laminatböden, ausgebautes Dachstudio. Für nur € 339.000,- inkl. EBK und Car-Port ein echtes Juwel für 2-3 Personen. Wer ist der Schnellste?

**Hochwertige DG-Maisonette-ETW in Dietzenbach-Steinberg**  
In direkter Waldrandlage befindet sich dieses Wohnjuwel in einem 6-Fam.-Haus. 125 m² Wfl. ausgebautes Dachgeschoß bieten auch der 4 köpfigen Familie ausreichend Platz. Für € 198.500,- inkl. EBK und TG werden Sie der neue Besitzer. Rufen Sie uns an!

**Dietzenbach - Doppelhaushälfte im Landhausstil**  
In Feldrandlage steht dieses außergewöhnliche DHH mit 133 m² Wfl. auf einem traumhaften Süwestgrundstück von 336 m². Ideal geschnitten für 2-5 Personen können Sie schon bald einziehen. Großes Tageslichtbad, offener Kamin im Wohn-Essbereich, herrliche Terrasse und ein gepflegter Garten sind die besonderen Merkmale dieser Immobilie. Für € 325.000,- inkl. Garage ein Top Angebot!

**Achtung Kapitalanleger! Hochwertige 2-Zi.-ETW in Dietzenbach**  
60 m² Wfl., offener Kamin, Laminatboden, Süd-Balkon, Bj 91, sehr gut vermietet, für nur € 84.000,- inkl. TG.

**HIER KÖNNTE AUCH IHR/E HAUS ODER ETW STEHEN! WENN SIE VERKAUFEN MÖCHTEN, RUFEN SIE UNS AN!**

**Häuser - Angebote**

**"Wohnen in der neuen Ortsmitte" ab € 226.800,-**  
Jeden Sonntag im Juli: Beratung in der Adolf-Kolping-Str., 63512 Hainburg von 15 - 17 Uhr

Vertrieb: IMMOBILIEN Claudia Steidl  
Ostring 43, 63512 Hainburg  
Tel.: 0173 - 9845 934

Ein Projekt der: LANGEN MASSIVHAUS GmbH & Co. KG  
Berliner Straße 176, 65205 Wiesbaden  
www.langen-massivhaus.de

**Ländliches Domizil 35315 Homburg/Ohm**  
von Privat zu verkaufen.  
www.immowelt.de, Immowelt-ID: 2TJ3U38  
landhausok@gmx.de, ☎ 0172 - 673 0868

**Häuser - Kaufgesuche**

**Familie m. Kind sucht RH/REH/DHH**  
zu kaufen, in ruh. Lage mit Garten  
MURAWSKI IMM. T: 06106-2685558

**GESCHÄFTSEMPFEHLUNGEN**

**ZÄUNE • BALKONGELÄNDER TORE • TORANTRIEBE**  
Aluminium Alle Farben Rostfrei

**HAKU**  
Bauelemente GmbH  
Seligenstädter Str. 14  
63179 Obertshausen-Hausen  
Tel. 06104 / 7 50 12  
www.haku-gmbh.de

**BESUCHEN SIE UNSERE AUSSTELLUNG**

**Schillernde Farbenpracht ...**  
... ist selten. Helfen Sie dem Eisvogel, denn sein Lebensraum ist bedroht. Werden Sie Fluss-Pate!  
Infos: www.NABU.de/Paten und NABU, Charitéstr. 3, 10117 Berlin

**MARKEN-MARKISEN billiger**  
Alle Gelenkmark-Markisen z.B. Marke Delta:

| Maße       | UVP    | SAGA Preis |
|------------|--------|------------|
| 300 x 200  | 399,-  | 299,-      |
| 400 x 250  | 499,-  | 399,-      |
| 500 x 300  | 599,-  | 499,-      |
| 600 x 350  | 699,-  | 599,-      |
| 800 x 450  | 899,-  | 799,-      |
| 1000 x 600 | 1199,- | 1099,-     |

**MARKEN-BODENBELÄGE billiger**  
Alle Arten von MARKENBöden, auch Parkett und Laminat weit unter den UVP der Markenhersteller

**MARKEN-GÄRDINEN billiger**  
Ihr Nutzen: Rieseauswahl, Beratung und Montage/Verlegung vom größten Raumausstattungs- und Sonnenschutz-Fachgeschäft am bay. Untermain

**Mehrwert:** Preise dauerhaft weit unter UVP der renommiertesten Markenhersteller!

**SAGA** MAINASCHAFF, Hauptstr. 204, 88, Abl. Strietwald, ☎ 060 21/4 16 00

**Größte Sonnenschutz-Ausstellung aller führenden Marken:** WAREMA, MARKILUX, LEWENS, MHZ, TEBÄ, HÜPPE, VELUX, KADECO

**Ihr Marktplatz für Deutschland.**  
Jetzt neu mit **Shop-Angeboten** unter [www.markt.de](http://www.markt.de).

**markt.de**  
Der Marktplatz für Deutschland.

**Machen Sie Ihr Tier zum Star!**

**tierfreunde.de**  
Ratgeberforum • Community • Online-Spiel  
www.tierfreunde.de

**BEKANNTSCHAFTEN**

**Herzenswünsche von**

**Jana, 22 J./ 170 cm**  
Kindergärtnerin, hübsch, anspruchsvoll und treu, mit einer tollen Figur und schönen langen Haaren, sucht einen festen Freund. Ich bin etwas schüchtern und suche einen jungen Mann, mit ehrlichen Absichten, für den Treue noch etwas bedeutet. Es macht nichts, wenn du auch ein wenig schüchtern bist und es ist mir auch egal, was für einen Beruf Du hast. Rufe an, damit wir bald zusammen sein dürfen. ÜB. Tel. 06021-5909123 Info kostenlos OF-W2-1012-29

**Denise, 29 J./ 162 cm**  
Dr. bildhübsch, hat eine schlanke, weibliche Figur, lange seidige Haare, ein zartes Gesicht und verträumte Augen. Sie hat einen lieben Charakter, ist treu, romantisch, häuslich, fleißig, ehrlich und anpassungsfähig. Leider bin ich sehr schüchtern und fühle mich deshalb so einsam und alleine. Ich suche einen Partner für den Zärtlichkeit, Offenheit, Vertrauen, Harmonie und Treue wichtig sind. Gemeinsam durch dick u. dünn gehen, fair u. ehrlich sein, sich dem Partner anvertrauen und gemeinsam in die Zukunft blicken, so wünsche ich mir eine Partnerschaft. Bitte melde Dich. ÜB. Tel. 06021-5909123 Info kostenlos OF-W2-1117-29

**Michaela, 38 J./ 164 cm**  
gute volllbus. Figur, ehrlich, hilfsbereit, fleißig, liebevoll u. zärtlich. Nach einer bitteren Enttäuschung bin ich ganz alleine. Für mich ist es so schwer einen netten, ehrlichen Mann kennenzulernen, da ich alleine nicht ausgehe. Ich suche den Mann, der mir Geborgenheit, Wärme und Vertrauen gibt, gerne bis Ende 50, wenn Du möchtest, ziehe ich auch gerne zu Dir. Rufe ganz einfach an ÜB. Tel. 06021-5909123 Info kostenlos OF-W3-1024-29

**Susanne, 56 J./ 158 cm**  
Krankenschwester, ist eine hübsche Frau, mit schöner weiblicher Figur und einem ganz lieben Lachen. Nach der langen Pflege und dem Verlust meines Mannes, stehe ich völlig alleine in der Welt. Ich wünsche mir so sehr wieder glücklich zu werden. Gemeinsam mit einem lieben Mann durchs Leben zu gehen und füreinander da zu sein. Mein kleines Auto ist schon stabiler und wenn Du möchtest, ziehe ich bei Sympathie, gerne zu Dir, rufe an. Tel. 06021-5909123 Info kostenlos OF-W5-1003-29

**Sie Witwe, Mitte 70 Jahre**, unabhängig mit Pkw, unternehmungslustig, tanzt und reist gerne, sucht 70 - 80 Jahre, der auch nicht gerne alleine ist. **Chiffre Z 2300080** bitte **Zuschriften an diese Zeitung**

**Junger Mann, 49 J., ca. 1,80 m, su.** auf diesem Wege netze Sie, der Liebe, Treue u. Geborgenheit noch etwas bedeutet. Zw. 38 - 50 J., Bild wäre nett, Kind kein Hinderungsgrund, Rm Offenbach Chiffre Z 2380040

**Stammtisch 50+**, Freitag 19.30 Uhr, zum Reden, lachen u. gemeinsam was unternehmen. Tel. 0173 9935083 o. [www.offenbach-stammtisch.de](http://www.offenbach-stammtisch.de)

**Ruheständler, Anfang 60, NR, m.** Herz und Gefühl, sucht nette Sie, m. normaler Figur, bis 62, Chiffre Z 2300074

**Günter, Bärbel und Strolchi** suchen dich. Denia kennen gelernt dann Umzug nach Bonn, Tel. 0152 27912183

**Er 39 deutsch su. Sie f. gem.** Unternehmungen u. mehr, gerne älter o. Ausländerin. Tel. 0152 2679928

**Er 60 sucht intlg. Ihn** für gute Freundschaft, Raum OF/Rodgau und Umgebung, Tel. 0151 55271065

**SIE SUCHT IHN**

**Hanni 60J., hübsch, liebev., naturverb.** schön, weibl. Figur, suche lieben Partner gern älter. ☎ 06102-733055 Sen.-Verm.

**Claudia, 44 J. 162 cm**  
Altenpflegerin, schlank, langbeinig, vollbus., schmale Taille, ist eine attraktive Frau, sehr viel jünger aussehend, sie schaut aus wie Ende 20 und hat eine Top Figur und hat das gewisse Etwas, das man sucht. Ich bin verw., und völlig alleine. Es ist nicht leicht in meinem Alter den Mann zu finden, dem ich vertrauen kann. Ich bin absolut treu, liebevoll und gefühlvoll. Dein Alter spielt keine Rolle, rufe an ÜB. Tel. 06021-5909123 Info kostenlos OF-W4-1067-29

**Silvia, 61 J. / 163 cm**  
verw. eine liebev. Frau mit weibl. volllbu. Figur, warmer Herz und natü. Das Leben könnte so schön sein, wenn man nicht so schrecklich alleine wäre. So gerne würde ich wieder einen lieben Mann verwöhnen. Für Zärtlichkeit und Liebe ist man nie zu alt. Das ist jetzt unsere Chance noch einmal glücklich zu werden. Meine Ansprüche sind nicht hoch, bitte rufe an ÜB. Tel. 06021-5909123 Info kostenlos OF-W5-1195-29

**David, 26 J. / 185 cm**  
junger, erfolgreicher Geschäftsmann mit großer Selbstentwurf, ist ein gutaussehender Mann, dunkelhaarig, mit markantem Gesicht, sportlicher Figur und breiten Schultern, er ist humorvoll, sehr warmer Herz, feinfühlig und kinderlieb. Leider ist mir die „Richtige“ noch nicht begegnet, eine Frau mit der ich mein Leben verbringen und eine Familie aufbauen möchte. Ich suche ein einfaches, liebes Mädchen die den Wunsch nach einer kl. Familie und einem schönen Zuhause hat. Tel. 06021-5909123 Info kostenlos OF-M2-1014-29

**Marco, 38 J. / 180 cm**  
Dipl. Produkt Manager. Sportlich durchtrainierte Figur, dunkle Haare, markantes Gesicht, suchte die Frau fürs Leben. Ich habe bis heute nur an meiner Karriere gearbeitet, habe auch viel erreicht, eig. Haus mit Garten, schickes Auto, schöne Urlaube und habe dabei nicht gemerkt, dass durch die vielen Überstunden meine Beziehung zerbrochen ist. Durch die Trennung ist mir schmerzlich bewusst geworden, was die Liebe einer Frau wert ist. Ich möchte eine Familie aufbauen, mit Vertrauen, Geborgenheit, Wärme und Liebe. Bitte rufe an ÜB. Tel. 06021-5909123 Info kostenlos OF-M3-1017-29

**Er 55/178 schlank, sportlich, attraktiv.** Beamter im Vorruhestand, sucht attraktive, schlanke, sportliche Sie mit viel Freizeit. 06182/7876875

**Einsame Hausfrau gesucht!** Männlich, muskulös sucht vernachlässigte Hausfrau. Tel. 0178/6690505

**Probleme mit Ihrem PC oder Notebook?** Ich helfe Ihnen - schnell und zuverlässig - 06103/7069133

**Baumpflege - Fällung**  
Prof. Ausführung - Komplettservice  
G. Lorenz, OF-Bieber 069/58808676

**Übernehme Gartenarbeit alle Art.**  
Tel. 0178 8169088

**BEGERHT, GEJAGT, BEDROHT Der Schneeleopard**

**Helfen Sie mit, werden Sie Pate!**  
0 2 2 8 4 0 3 6 - 1 3 1  
Spendenkonto 8151807  
BLZ 370 205 00  
Bank für Sozialwirtschaft

53223 Bonn  
www.schneeleopard.de

**VERANSTALTUNGEN**

**DAS DORF AM SEE ...**  
Kochen mit Profis  
„Die Grillschule“  
Tipps, Tricks und tolle Rezepte mit Vorführung an original Webergrills  
99,- € inkl. Speisen u. Getränke  
Leerweg | 63843 Niedernberg  
Tel: 0 60 28 / 999 - 0  
www.seehotel-niedernberg.de

**E-Paper**  
Ihre Zeitung auf einen Klick!  
E-Paper ist das exakte Abbild der Zeitung und enthält alle Artikel, Bilder, Grafiken und Inserate.  
op-online.de

**TELEFONISCHE ANZEIGENANNAHME:**

**0 69 . 85 00 88**

**WIR SIND FÜR SIE DA:**  
Montag – Freitag 7.00 – 18.00 Uhr  
und Samstag von 7.00 – 12.00 Uhr

**HANAU & POST OFFENBACH-POST**  
**StadtPost**  
**RheinMain EXTRA TIP**

**Prospekte in Ihrer Seligenstädter Heimat-Blatt**

**In dieser Woche finden Sie in unseren Ausgaben die Prospekte von folgenden Firmen:**  
(Die Prospekte sind nicht immer für alle Ausgaben gebrucht.)

**ja!**

\* Informationen zum Thema „keine Werbung in Plastiktüten“ erhalten Sie unter Tel. 069 85008-326 oder [www.op-online.de/plastiktueten](http://www.op-online.de/plastiktueten)